

ROYAUME DU MAROC



المنذوبية السامية للتخطيط
HAUT-COMMISSARIAT AU PLAN

النشرة الإحصائية الجهوية

لجهة العيون الساقية الحمراء

ANNUAIRE STATISTIQUE REGIONAL

de la Région de laayoune - Sakia El hamra

2018

Direction Régionale de Laayoune

المديرية الجهوية بالعيون

<u>Sommaire</u>	الصفحة Page	الفهرس
Chapitre I: Territoire et Population	2	الفصل الأول: المساحة والسكان.
Chapitre II: Justice et Sauvegarde de l'enfance	16	الفصل الثاني: العدل وحماية الطفولة
Chapitre III: Education et Formation	26	الفصل الثالث: التعليم والتكوين
Chapitre IV: Santé et Prévoyance Sociale	51	الفصل الرابع: الصحة والوقاية الاجتماعية
Chapitre V: Emploi et Salaire	64	الفصل الخامس: التشغيل والأجور
Chapitre VI: Activités Culturelles et Loisirs	92	الفصل السادس: الأنشطة الثقافية والترفيه
Chapitre VII: Agriculture et Pêche	104	الفصل السابع: الفلاحة والصيد البحري
Chapitre VIII: Mines	114	الفصل الثامن: المعادن
Chapitre IX: Energie et Eau	118	الفصل التاسع: الطاقة والمياه
Chapitre X: Industrie et Artisanat	127	الفصل العاشر: الصناعة والصناعة التقليدية
Chapitre XI: Construction et Foncier	134	الفصل الحادي عشر: البناء والعقار
Chapitre XII: Equipements et Transports	144	الفصل الثاني عشر: التجهيز و النقل
Chapitre XIII: Poste et Télécommunications	152	الفصل الثالث عشر: البريد والمواصلات
Chapitre XIV: Tourisme	157	الفصل الرابع عشر: السياحة
Chapitre XV: Commerce	161	الفصل الخامس عشر: التجارة
Chapitre XVI: Monnaie , Crédits et comptes régionaux	166	الفصل السادس عشر: النقد و القروض و الحسابات الجهوية
Chapitre XVII: Prix	175	الفصل السابع عشر: الأسعار
Chapitre XVIII: Environnement	181	الفصل الثامن عشر: البيئة

La Direction régionale du Haut Commissariat au Plan a le plaisir de publier l'annuaire de la région de Laâyoune -Sakia El Hamra, qui constitue une référence essentielle des statistiques régionales annuelles, basées sur les données socio-économique et culturelles.

La Direction régionale du Haut Commissariat au Plan a le plaisir de publier l'annuaire de la région de Laâyoune -Sakia El Hamra, qui constitue une référence essentielle des statistiques régionales annuelles, basées sur les données socio-économique et culturelles.

La publication de ce document a pour objectif l'analyse, l'évaluation et le suivi des indicateurs de développement dans les divers domaines dans la région .

Ainsi que la mise à la disposition des chercheurs et des utilisateurs, des informations statistiques régionales fiables concernant les différents secteurs sociaux et productifs.

A fin de répondre au mieux aux besoins des utilisateurs, la Direction tient à améliorer le contenu de ce document de façon continue, en ajoutant d'autres statistiques régionales.

Pour faciliter l'utilisation de ce document, les thèmes traités sont divisés en 18 chapitres. Les données sont présentées sous forme de tableaux, elles concernent l'année 2017 et parfois les années précédentes pour avoir une idée sur l'évolution d'un secteur donné.

A l'occasion de la publication de ce numéro, la Direction régionale tient à remercier tous les services administratifs régionaux et provinciaux qui lui fournissent l'information statistique, et dont l'apport a été d'une grande importance pour la préparation de cet annuaire.

La Direction sera aussi heureuse de recevoir toutes les remarques et suggestions susceptibles de contribuer positivement à l'amélioration des prochaines éditions de ce document.

يسر المديرية الجهوية للمندوبية السامية للتخطيط بجهة العيون- الساقية الحمراء إصدار هذه الوثيقة المرجعية للإحصاءات الجهوية السنوية والتي تشتمل على المعلومات الاقتصادية والاجتماعية والسوسيو ثقافية.

وذلك من أجل الإسهام في تحليل، تقييم وتتبع التطورات التي تعرفها الحركة التنموية في هذه الجهة. وكذا إمداد كل الباحثين والعاملين في حقل التنمية بالمعلومة الإحصائية المركزة والمبوبة لما لهذا العنصر من دور فعال في النهوض بالتنمية الجهوية والمحلية.

وحتى تتم الاستجابة لمتطلبات مختلف المستعملين، ستعمل المديرية باستمرار على مراجعة وتنقيح كل الجداول وتوسيع مجال النشرة لتشمل إحصائيات جهوية أخرى.

ولتسهيل استعمال هذه الوثيقة، فد تم تصنيفها إلى 18 فصلا. تتضمن معلومات إحصائية عن سنة 2017 وفي بعض الأحيان-حين توفرها- تقدم معطيات لسنوات سابقة قصد إعطاء المستعمل نظرة عن التطور الذي شهده هذا القطاع أو ذلك.

وبمناسبة إصدار هذا العدد، يسعد المديرية الجهوية بالعيون أن تتقدم بجزيل الشكر لجميع المصالح الإدارية الجهوية والإقليمية التي أمدتها بالمعطيات الإحصائية مما ساهم وبفعالية في إخراج هذه النشرة إلى حيز الوجود.

كما أن المديرية الجهوية تشكر كل مستعملي هذه الوثيقة على مدها بكل الملاحظات والاقتراحات لتحسين الأعداد المقبلة.

المدير الجهوي

Le Directeur Régional.

TERRITOIRE ET POPULATION
المساحة والسكان

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف وزارة الداخلية (المعلومات المتعلقة بالتقسيم الاداري) والمندوبية السامية للتخطيط (المعلومات المتعلقة بالسكان).

Source d'information

Les informations relatives à l'organisation administrative sont fournies par le Ministère de l'intérieur et celles relatives à la population sont produites par le Haut-Commissariat au Plan.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1 :L'organisation administrative en 2017	الجدول رقم1: التنظيم الإداري سنة 2017
Tableau n°2 : Découpage administratif de la province de Laâyoune en 2017	الجدول رقم2: التقسيم الإداري لإقليم العيون سنة2017
Tableau n°3 : Découpage administratif de la province de Tarfaya en 2017	الجدول رقم3: التقسيم الإداري لإقليم طرفاية سنة 2017
Tableau n°4 : Découpage administratif de la province de Boujdour en 2017	الجدول رقم4: التقسيم الإداري لإقليم بوجدور سنة 2017
Tableau n°5 : Découpage administratif de la province de Es-Semara en 2017	الجدول رقم5: التقسيم الإداري لإقليم السمارة سنة 2017
Tableau n°6 : Population de la région selon les provinces et le milieu de résidence en 2014	الجدول رقم6: سكان الجهة حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2014
Tableau n°7 : Population de la région selon les communes en 2014	الجدول رقم7: سكان الجهة حسب الجماعة سنة 2014
Tableau n°8 : Evolution de population légale selon les provinces et le milieu de résidence : 1982-2014	الجدول رقم8: تطور عدد السكان القانونيين حسب الإقليم والوسط : 2014-1982
Tableau n°9 : Evolution de la population légale et des ménages selon les communes : 1994-2014	الجدول رقم9: تطور عدد السكان 4 الجماعات : 2014-1994
Tableau n°10 : Répartition de la population de la région (%) par groupes d'âges en 2014	الجدول رقم10: توزيع سكان الجهة % حسب الفئات العمرية سنة 2014
Tableau n°11 Répartition des ménages selon la province et le milieu en 2016	الجدول رقم11: توزيع الأسر حسب الإقليم والوسط سنة 2016
Tableau n°12 : Projection de la population de la région par milieu entre 2014 et 2030	الجدول رقم12: إسقاطات السكان بالجهة حسب الوسط 2014 – 2030
Tableau n°13 : Projection de la population province de Laâyoune par milieu entre 2014 et 2030	الجدول رقم13: إسقاطات السكان بإقليم العيون حسب الوسط 2014 – 2030
Tableau n°14 : Projection de la population dans la province de Tarfaya par milieu entre 2014 et 2030	الجدول رقم14: إسقاطات السكان بإقليم طرفاية حسب الوسط 2014 – 2030
Tableau n°15 : Projection de la population dans la province de Boujdour par milieu entre 2014 et 2030	الجدول رقم15: إسقاطات السكان بإقليم بوجدور حسب الوسط 2030 – 2014
Tableau n°16 : Projection de la population dans la province d'Es-Semara par milieu entre 2014 et 2030	الجدول رقم16: إسقاطات السكان بإقليم السمارة حسب الوسط 2030 – 2014
Tableau n°17 ; Répartiton des naissances selon le sexe et la province	الجدول رقم17: توزيع الولادات حسب الجنس والإقليم
Tableau n°18 ; Répartiton des naissances selon le sexe, la province et le milieu	الجدول رقم18: توزيع الولادات حسب الجنس والإقليم و الوسط
Tableau n°19 : Répartiton des décès selon le sexe et la province	الجدول رقم19: توزيع الوفيات بالجهة حسب الجنس والإقليم
Tableau n°20 : Répartiton des décès selon le sexe, la province et le milieu	الجدول رقم20: توزيع الوفيات بالجهة حسب الجنس والإقليم و الوسط

Tableau 1 : L'organisation administrative en 2017

Province	COMMUNES عدد الجماعات			المجموع Totale	الإقليم
	عدد الدوائر Cercles	حضرية Urbaines	قروية Rurales		
Laâyoune	1	2	3	5	العيون
Tarfaya	2	1	4	5	طرفاية
Boujdour	1	1	3	4	بوجدور
Es-Semara	1	1	5	6	السمارة
Région	5	5	15	20	الجهة

Source : Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

Tableau 2 : L'organisation administrative de la province de Laâyoune en 2017

Province	البلديات Municipalités	الدوائر Cercles	الجماعات القروية Communes Rurales
Laâyoune العيون	Laâyoune العيون El Marsa المرسى	Laâyoune العيون	Boukraa بوكراع Dcheira الدشيرة Foum El Oued فم الواد

Source : Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

Tableau 3 : L'organisation administrative de la province de Tarfaya en 2017

Province	البلديات Municipalités	الدوائر Cercles	الجماعات القروية Communes Rurales
Tarfaya طرفاية	Tarfaya طرفاية	Tarfaya طرفاية	Akhfennir أخفنير Tah الطاح Daoura الداورة El Hagonia الحكونية

Source :Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 4: التقسيم الإداري لإقليم بوجدور سنة 2017

Tableau 4 : L'organisation administrative de la province de Boujdour en 2017

Province	البلديات Municipalités	الدوائر Cercles	الجماعات القروية Communes Rurales
Boujdour بوجدور	Boujdour بوجدور	Jraifia الجريفية	Gueltat Zemmour كلتة زمور Jraifia الجريفية Lamssid لمسيد

Source :Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 5: التقسيم الإداري لإقليم السمارة سنة 2017

Tableau 5 : L'organisation administrative de la province de Es-Semara en 2017

Province	البلديات Municipalités	الدوائر Cercles	الجماعات القروية Communes Rurales
Es-Semara السمارة	Es-Semara السمارة	Es-Semara السمارة	Angala امكالة Hauza حوزة Jdiriya اجديرية Sidi Ahmed Laaroussi سيدي أحمد العروسي Tifariti تيفاريتي

Source : Direction de la Statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 6 : سكان الجهة حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2014

Tableau 6 : Population de la région selon les provinces et le milieu de la résidence en 2014

Province	الأجانب Étrangers	2014 المغاربة Marocains	مجموع السكان Population totale	الإقليم
Laâyoune	596	237500	238096	العيون
Urbain	553	235096	235649	حضري
Rural	43	2404	2447	قروي
Tarfaya	75	13007	13082	طرفاية
Urbain	62	7965	8027	حضري
Rural	13	5042	5055	قروي
Boujdour	72	50494	50566	بوجدور
Urbain	40	42611	42651	حضري
Rural	32	7883	7915	قروي
Es-Semara	34	65980	66014	السمارة
Urbain	24	57011	57035	حضري
Rural	10	8969	8979	قروي
Région	777	366981	367758	الجهة
Urbain	679	342683	343362	حضري
Rural	98	24298	24396	قروي

Source : RGPH 2014

المصدر: الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

الجدول 7 : سكان الجهة حسب الجماعة سنة 2014

Tableau 7 : Population de la région selon les communes en 2014

Province	الأجانب Étrangers	2014 المغاربة Marocains	مجموع السكان Population totale	الإقليم
Pr.Laâyoune				إقليم: العيون
El marsa (M)	19	17898	17917	المرسى (البلدية)
Laayoune (M)	534	217198	217732	العيون (البلدية)
Boukraa	4	554	558	بوكراع
Dcheira	21	488	509	الدشيرة
Foum el oued	18	1362	1380	فم الواد
Pr.Tarfaya				إقليم: طرفاية
Tarfaya (M)	62	7965	8027	طرفاية (البلدية)
Daoura	0	1108	1108	دورة
C.r. el hagounia	0	151	151	الحكونية
Akhfennir	9	2271	2280	اخفنير
C.r. tah	4	1512	1516	طاح
Pr.Boujdour				إقليم: بوجدور
Boujdour (M)	40	42611	42651	بوجدور (البلدية)
Gueltat zemmour	12	6381	6393	كلتة زمور
Jraifia	4	946	950	الجريفية
Lamssid	16	556	572	لمسيد
Pr.ES-Semara				إقليم: السمارة
Es-Semara (M)	24	57011	57035	السمارة (البلدية)
Amgala	5	2940	2945	امكالة
Haouza	0	5462	5462	حوزة
Jdiriya	0	248	248	اجديرية
Sidi Ahmed				سيدي أحمد
Laaroussi	4	265	269	العروسي
Tifariti	1	54	55	تيفاريتي

Source : RGPH 2014

المصدر: الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

الجدول 8 : تطور عدد السكان القانونيين حسب الإقليم و الوسط : 1982 – 2014

Tableau 8 : Evolution de la population légale par province et milieu : 1982 - 2014

Province	معدل التزايد السنوي 2004-2014 (%)	معدل التزايد السنوي 1994-2004 (%)	معدل التزايد السنوي 1994-1982 (%)	2014	2004	1994	1982	الاقليم
Laâyoune	1,8	3,2	2,9	238096	199603	145727	103784	العيون
Urbain	2,0	3,2	3,5	235649	193920	141284	93875	حضري
Rural	-8,1	2,5	-6,5	2447	5683	4443	9909	قروي
Tarfaya	2,3	2,3	-1,3	13082	10420	8251	9627	طرفاية
Urbain	3,6	2,2	3,7	8027	5615	4506	2909	حضري
Rural	0,5	2,5	-4,8	5055	4805	3745	6718	قروي
Boujdour	0,9	7,8	8,1	50566	46129	21691	8481	بوجدور
Urbain	1,5	9,3	12,7	42651	36843	15167	3597	حضري
Rural	-1,6	3,6	2,4	7915	9286	6524	4884	قروي
Es-Semara	0,9	4,3	5,7	66014	60426	39726	20480	السمارة
Urbain	3,5	3,4	4,1	57035	40347	28750	17753	حضري
Rural	-7,7	6,2	12,3	8979	20079	10976	2727	قروي
Région	1,5	3,9	3,5	367758	316578	215395	142372	الجهة
Urbain	2,2	3,8	4,0	343362	276725	189707	118134	حضري
Rural	-4,8	4,5	0,5	24396	39853	25688	24238	قروي
Maroc	1,25	1,38	2,06	33848242	29891708	26073717	20419555	المغرب
Urbain	2,18	2,07	3,64	20432439	16463634	13407835	8730399	حضري
Rural	-0,01	0,59	0,67	13415803	13428074	12665882	11689156	قروي

Source : RGPH 1982-1994-2004 et 2014

المصدر: الإحصاء العام للسكان والسكنى 1982-1994-2004 و 2014

الجدول 9 : تطور عدد السكان القانونيين والأسر حسب الجماعات 2004-2014

Tableau 9 : Evolution de la population légale et des ménages par commune en 2004-2014

Province	معدل التزايد الاجمالي		معدل التزايد السنوي		2014		2004		الإقليم
	Taux d'accroissement Global 2004-2014 (%)	Taux d'accroissement annuel 2004-2014 (%)	عدد الاسر Ménages	عدد السكان Population	عدد الاسر Ménages	عدد السكان Population			
Province de Laâyoune	19.3	1.8	53561	238096	41538	199603			إقليم العيون
El marsa (M)	75.2	5.8	4811	17917	2850	10229			المرسى (البلدية)
Laayoune (M)	18.5	1.7	48049	217732	37545	183691			العيون (البلدية)
Urbain Laayoune	21.5	2.0	52860	235649	40395	193920			حضري العيون
Boukraa	-77.8	-14.0	200	558	505	2519			بوكرع
Dcheira	-70.8	-11.6	148	509	313	1745			الذشيرة
Foum el oued	-2.7	-0.3	353	1380	325	1419			فم الواد
Rural Laayoune	-56.9	-8.1	701	2447	1143	5683			قروي العيون
Province de Tarfaya	25.5	2.3	3393	13082	2285	10420			إقليم طرفاية
Tarfaya (M)	43.0	3.6	2092	8027	1328	5615			طرفاية (بلدية)
Urbain Tarfaya	43.0	3.6	2092	8027	1328	5615			حضري طرفاية
Daoura	26.2	2.4	297	1108	192	878			الداورة
C.r. el hagounia	-86.1	-17.9	28	151	180	1089			الحكونية
Akhfennir	44.0	3.7	610	2280	343	1583			اخفنير
C.r. Tah	20.8	1.9	366	1516	242	1255			طاح
Rural Tarfaya	5.2	0.5	1301	5055	957	4805			قروي طرفاية
Province de Boujdour	9.6	0.9	10186	50566	9183	46129			إقليم بوجدور
Boujdour	15.8	1.5	9511	42651	8416	36843			بوجدور (البلدية)
Urbain Boujdour	15.8	1.5	9511	42651	8416	36843			حضري بوجدور
Gueltat zemmour	-5.1	-0.5	83	6393	95	6740			كلتة زمور
Jraifia	-31.4	-3.7	352	950	380	1385			الجريفية
Lamssid	-50.7	-6.8	240	572	292	1161			لمسيد
Rural Boujdour	-14.8	-1.6	675	7915	767	9286			قروي بوجدور
Province de Es-Semara	9.2	0.9	11614	66014	9533	60426			إقليم السمارة
Es-semara	41.4	3.5	11402	57035	7300	40347			السمارة (البلدية)
Urbain Es-semara	41.4	3.5	11402	57035	7300	40347			حضري السمارة
Amgala	-37.7	-3.9	25	2945	226	4398			امكالة
Haouza	-87.6	-4.6	48	5462	498	8769			حوزة
Jdiriya	-85.2	-18.8	48	248	421	2000			اجديرية
Sidi ahmed laaroussi	-98.2	-17.4	76	269	388	1820			سيدي احمد العروسي
Tifariti	-98.2	-33.2	15	55	700	3092			تيفاريتي
Rural Es-semara	-55.3	-7.7	212	8979	2233	20079			قروي السمارة
Région	16.2	1.5	78754	367758	62539	316578			الجهة
Urbain région	24.1	2.2	75865	343362	57439	276725			حضري الجهة
Rural région	-38.8	-4.8	2889	24396	5100	39853			قروي الجهة

Source : RGPH 2004 et 2014

المصدر: الإحصاء العام للسكان والسكنى 2004 و 2014

الجدول 10: توزيع سكان الجهة % حسب الفئات العمرية سنة 2014

Tableau 10: Répartition de la population de la région (%) par groupes d'âges en 2014

Groupes d'âge	المجموع Total	2014 إناث Féminin	ذكور Masculin	الفئات العمرية
00-14	29,2	29,4	29,0	00-14
15-59	65,5	65,5	65,5	15-59
60 ans et +	5,3	5,1	5,5	60 سنة فما فوق
Total	100,0	100,0	100,0	المجموع

Source : RGPH 2014

المصدر: الإحصاء العام للسكان والسكنى 2014

الجدول 11: توزيع الأسر حسب الإقليم والوسط سنة 2016

Tableau 11 : Répartition des ménages selon la province et le milieu en 2016

Province	عدد الأسر Nbre de ménages		المجموع Total	الإقليم
	قروي Rural	حضري Urbain		
Laâyoune	607	55 735	56 342	العيون
Tarfaya	1 204	2 283	3 487	طرفاية
Boujdour	582	9 748	10 330	بوجدور
Es-Semara	186	12 419	12 605	السمارة
Région	2 579	80 185	82 764	الجهة

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 12: إسقاطات السكان بالجهة حسب الوسط 2014 – 2030

Tableau 12 : Projection de la population de la région par milieu entre 2014 et 2030

Année	قروي Rural	حضري Urbain	المجموع Total	السنة
2014	24 601	342 030	366 631	2014
2015	23 340	348 694	372 034	2015
2016	22 148	355 418	377 566	2016
2017	21 016	362 179	383 195	2017
2018	19 942	368 960	388 902	2018
2019	18 920	375 738	394 658	2019
2020	17 947	382 495	400 442	2020
2021	17 021	389 209	406 230	2021
2022	16 140	395 865	412 005	2022
2023	15 302	402 454	417 756	2023
2024	14 505	408 972	423 477	2024
2025	13 748	415 414	429 162	2025
2026	13 028	421 775	434 803	2026
2027	12 344	428 042	440 386	2027
2028	11 695	434 195	445 890	2028
2029	11 078	440 218	451 296	2029
2030	10 492	446 090	456 582	2030

Source : Projections du C.E.R.E.D

المصدر: إسقاطات مركز الدراسات والأبحاث الديمغرافية

الجدول 13: إسقاطات السكان بإقليم العيون حسب الوسط 2014 – 2030

Tableau 13 : Projection de la population dans la province de Laâyoune par milieu entre 2014 et 2030

Année	Rural قروي	Urbain حضري	Total المجموع	السنة
2014	2 484	234 825	237 309	2014
2015	2 263	238 853	241 116	2015
2016	2 061	242 894	244 955	2016
2017	1 874	246 930	248 804	2017
2018	1 704	250 949	252 653	2018
2019	1 545	254 937	256 482	2019
2020	1 402	258 879	260 281	2020
2021	1 270	262 760	264 030	2021
2022	1 149	266 570	267 719	2022
2023	1 039	270 305	271 344	2023
2024	938	273 960	274 898	2024
2025	846	277 532	278 378	2025
2026	763	281 017	281 780	2026
2027	688	284 409	285 097	2027
2028	619	287 692	288 311	2028
2029	557	290 857	291 414	2029
2030	502	293891	294 393	2030

Source : Prjections du C.E.R.E.D

المصدر: إسقاطات مركز الدراسات والأبحاث الديمغرافية

الجدول 14: إسقاطات السكان بإقليم طرفاية حسب الوسط 2014 – 2030

Tableau 14 : Projection de la population dans la province de Tarfaya par milieu entre 2014 et 2030

Année	Rural قروي	Urbain حضري	Total المجموع	السنة
2014	5 057	7 977	13 034	2014
2015	5 027	8 247	13 274	2015
2016	4 989	8 524	13 513	2016
2017	4 945	8 808	13 753	2017
2018	4 892	9 099	13 991	2018
2019	4 833	9 395	14 228	2019
2020	4 765	9 697	14 462	2020
2021	4 690	10 004	14 694	2021
2022	4 608	10 317	14 925	2022
2023	4 520	10 633	15 153	2023
2024	4 426	10 954	15 380	2024
2025	4 328	11 280	15 608	2025
2026	4 224	11 610	15 834	2026
2027	4 116	11 943	16 059	2027
2028	4 006	12 280	16 286	2028
2029	3 892	12 620	16 512	2029
2030	3 775	12962	16 737	2030

Source : Prjections du C.E.R.E.D

المصدر: إسقاطات مركز الدراسات والأبحاث الديمغرافية

الجدول 15: إسقاطات السكان بإقليم بوجدور حسب الوسط 2014 – 2030

Tableau 15 : Projection de la population dans la province de Boujdour par milieu entre 2014 et 2030

Année	Rural قروي	Urbain حضري	Total المجموع	السنة
2014	7 945	42 536	50 481	2014
2015	7 740	43 057	50 797	2015
2016	7 531	43 575	51 106	2016
2017	7 318	44 085	51 403	2017
2018	7 102	44 587	51 689	2018
2019	6 883	45 077	51 960	2019
2020	6 660	45 554	52 214	2020
2021	6 436	46 015	52 451	2021
2022	6 211	46 458	52 669	2022
2023	5 985	46 883	52 868	2023
2024	5 760	47 289	53 049	2024
2025	5 537	47 676	53 213	2025
2026	5 317	48 044	53 361	2026
2027	5 099	48 391	53 490	2027
2028	4 885	48 716	53 601	2028
2029	4 675	49 016	53 691	2029
2030	4 469	49291	53 760	2030

Source : Prjections du C.E.R.E.D

المصدر: إسقاطات مركز الدراسات والأبحاث الديمغرافية

الجدول 16: إسقاطات السكان بإقليم السمارة حسب الوسط 2014 – 2030

Tableau 16 : Projection de la population dans la provinced'Es-Semara par milieu entre 2014 et 2030

Année	Rural قروي	Urbain حضري	Total المجموع	السنة
2014	9 115	56 692	65 807	2014
2015	8 310	58 537	66 847	2015
2016	7 567	60 425	67 992	2016
2017	6 879	62 356	69 235	2017
2018	6 244	64 325	70 569	2018
2019	5 659	66 329	71 988	2019
2020	5 120	68 365	73 485	2020
2021	4 625	70 430	75 055	2021
2022	4 172	72 520	76 692	2022
2023	3 758	74 633	78 391	2023
2024	3 381	76 769	80 150	2024
2025	3 037	78 926	81 963	2025
2026	2 724	81 104	83 828	2026
2027	2 441	83 299	85 740	2027
2028	2 185	85 507	87 692	2028
2029	1 954	87 725	89 679	2029
2030	1 746	89946	91 692	2030

Source : Prjections du C.E.R.E.D

المصدر: إسقاطات مركز الدراسات والأبحاث الديمغرافية

الجدول17: توزيع الولادات حسب الجنس والإقليم: حضري+ قروي

Tableau17: Répartition des naissances selon le sexe et la province : Urbain+rural

Province	المجموع Total	2017 إناث Féminin	ذكور Masculin	الإقليم
Laâyoune	4943	2365	2578	العيون
Tarfaya	196	104	92	طرفاية
Boujdour	851	407	444	بوجدور
Es-Semara	992	485	507	السمارة
Région	6982	3361	3621	الجهة

Source : Tabulation à partir du fichier de l'état-civil de 2017.

المصدر: حسابات من خلال جذاذة الحالة المدنية لسنة 2017

الجدول18: توزيع الولادات حسب الجنس و الإقليم والوسط

Tableau18 : Répartition des naissances selon le sexe, la province et le milieu

Province	المجموع Total	2017 إناث Féminin	ذكور Masculin	الإقليم
Laâyoune	4943	2365	2578	العيون
Urbain	4867	2322	2545	حضري
Rural	76	43	33	قروي
Tarfaya	196	104	92	طرفاية
Urbain	131	69	62	حضري
Rural	65	35	30	قروي
Boujdour	851	407	444	بوجدور
Urbain	849	407	442	حضري
Rural	2	0	2	قروي
Es-Semara	992	485	507	السمارة
Urbain	878	440	438	حضري
Rural	114	45	69	قروي
Région	6982	3361	3621	الجهة
Urbain	6725	3238	3487	حضري
Rural	257	123	134	قروي

Source : Tabulation à partir du fichier de l'état-civil de 2017.

المصدر: حسابات من خلال جذاذة الحالة المدنية لسنة 2017

الجدول 19: توزيع الوفيات حسب الجنس والإقليم: حضري+ قروي

Tableau 19: Répartition des décès selon le sexe et la province : Urbain+rural

Province	المجموع Total	2017 إناث Féminin	ذكور Masculin	الإقليم
Laâyoune	630	284	346	العيون
Tarfaya	24	6	18	طرفاية
Boujdour	66	19	47	بوجدور
Es-Semara	97	41	56	السمارة
Région	817	350	467	الجهة

Source: Tabulation à partir du fichier de l'état-civil de 2017.

المصدر: حسابات من خلال جذاذة الحالة المدنية لسنة 2017

الجدول 20: توزيع الوفيات حسب الجنس و الإقليم والوسط

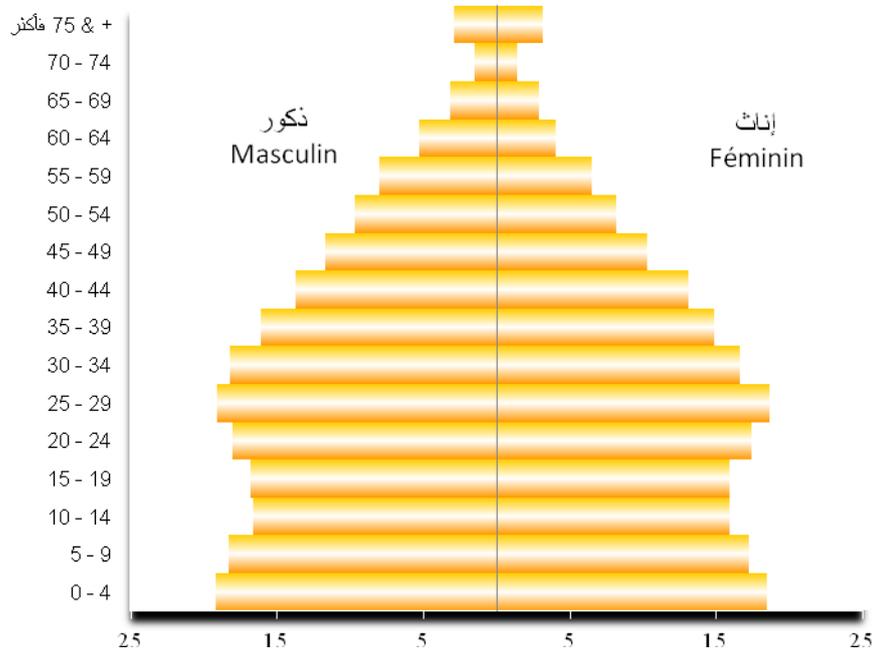
Tableau 20 : Répartition des décès selon le sexe, la province et le milieu

Province	المجموع Total	2017 إناث Féminin	ذكور Masculin	الإقليم
Laâyoune	630	284	346	العيون
Urbain	619	281	338	حضري
Rural	11	3	8	قروي
Tarfaya	24	6	18	طرفاية
Urbain	9	1	8	حضري
Rural	15	5	10	قروي
Boujdour	66	19	47	بوجدور
Urbain	58	17	41	حضري
Rural	8	2	6	قروي
Es-Semara	97	41	56	السمارة
Urbain	85	39	46	حضري
Rural	12	2	10	قروي
Région	817	350	467	الجهة
Urbain	771	338	433	حضري
Rural	46	12	34	قروي

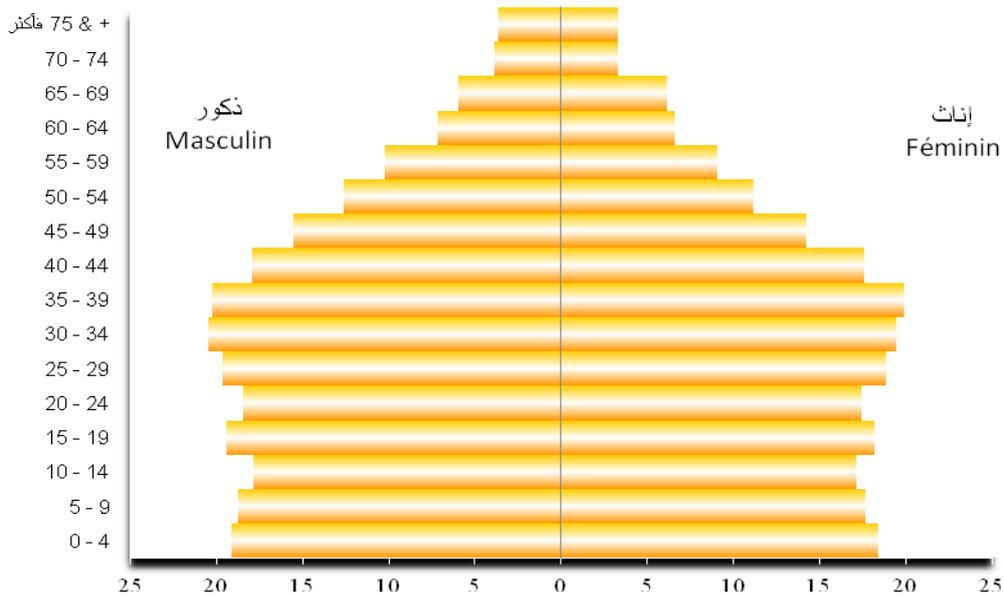
Source: Tabulation à partir du fichier de l'état-civil de 2017.

المصدر: حسابات من خلال جذاذة الحالة المدنية لسنة 2017

هرم الأعمار بالجهة (بالآلاف)
Pyramide des âges dans la région (en milliers)
2017



هرم الأعمار بالجهة (بالآلاف)
Pyramide des âges dans la région (en milliers)
2030



JUSTICE ET SAUVEGARDE DE L'ENFANCE
العدل وحماية الطفولة

2

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات ال متعلقة بنشاط المحاكم والجهاز القضائي من طرف وزارة العدل والحريات (المحكمة الابتدائية ومحكمة الاستئناف). أما المعطيات الخاصة بنشاط مؤسسات حماية الطفولة فيتم الحصول عليها من طرف المديرية الجهوية للشبيبة والرياضة.

Source d'information

Les informations relatives à l'activité des tribunaux et corps juridique sont fournies par le Ministère de la justice et des libertés et celles relative à la sauvegarde des enfants sont produites par la direction régionale de la jeunesse et des sports.

Liste des tableaux قائمة الجداول

<p>Tableau n°1 : Activité du cours d'appel de Laâyoune en 2017</p>	<p>جدول رقم1: نشاط محكمة الإستئناف بالعيون سنة 2017</p>
<p>Tableau 2 : Activité de la chambre d'appel du tribunal de première instance de Laâyoune en 2017</p>	<p>الجدول 2 : نشاط غرفة الإستئناف بالمحكمة الابتدائية بالعيون سنة 2017</p>
<p>Tableau 3 : Activité de la chambre d'appel du tribunal de première instance d'Es-Semara en 2017</p>	<p>الجدول 3: نشاط غرفة الإستئناف بالمحكمة الابتدائية بالسمارة سنة 2017</p>
<p>Tableau n°4 : Activité du tribunal de première instance de Laâyoune en 2017</p>	<p>جدول رقم4: نشاط المحكمة الابتدائية بالعيون سنة 2017</p>
<p>Tableau n°5 : Activité du tribunal de première instance d'Es-Semara en 2017</p>	<p>جدول رقم5: نشاط المحكمة الابتدائية بالسمارة سنة 2017</p>
<p>Tableau n°6 : Activité du centre judiciaire de Boujdour en 2017</p>	<p>جدول رقم6: نشاط مركز القاضي المقيم ببوجدور سنة 2017</p>
<p>Tableau n°7 : Activité du tribunal de première instance de Laâyoune selon le type d'affaires civiles en 2017</p>	<p>جدول رقم7: نشاط المحكمة الابتدائية بالعيون حسب نوع القضايا المدنية سنة 2017</p>
<p>Tableau n°8 : Activité du tribunal de première Instance de Laâyoune selon le type d'affaires pénales en 2017</p>	<p>جدول رقم8: نشاط المحكمة الابتدائية بالعيون حسب نوع القضايا الجنحية سنة 2017</p>
<p>Tableau 9 : Activité des sections de la justice famille de la cours d'appel de Laâyoune en 2017</p>	<p>الجدول 9: نشاط أقسام قضاء الأسرة بدائرة استئناف العيون سنة 2017</p>
<p>Tableau 10 : Activité des bureaux d'exécution civile de la cours d'appel de Laâyoune en 2017</p>	<p>الجدول 10: نشاط مكاتب التنفيذ المدني بدائرة استئناف العيون سنة 2017</p>
<p>Tableau 11 : Activité des bureaux des recours en annulation des affaires civiles de la cours d'appel de Laâyoune en 2017</p>	<p>الجدول 11: نشاط مكاتب الطعون في الميدان المدني بدائرة استئناف العيون سنة 2017</p>
<p>Tableau 12 : Activité des bureaux des recours en annulation des affaires pénales de la cours d'appel de Laâyoune en 2017</p>	<p>الجدول 12: نشاط مكاتب الطعون في الميدان الجزري بدائرة استئناف العيون سنة 2017</p>
<p>Tableau 13: Activité des sections des juridictions de proximité au sein du tribunal de première instance de Lâayoune en 2017</p>	<p>الجدول 13 : نشاط أقسام قضاء القرب بالمحكمة الابتدائية بالعيون سنة 2017</p>
<p>Tableau 14: Activité des sections des juridictions de proximité au sein du tribunal de première instance d'Es-Semara en 2017</p>	<p>الجدول 14 : نشاط أقسام قضاء القرب بالمحكمة الابتدائية بالسمارة سنة 2017</p>
<p>Tableau 15 : répartition des ressources humaines relevant de la cours d'appel de Laâyoune en 2017</p>	<p>الجدول 15: توزيع الموارد البشرية بدائرة استئناف العيون سنة 2017</p>

Tableau n°16 : Répartition des experts, interprètes, coopistes et huissiers agréés auprès de la cours d’appel de Laâyoune selon le sexe en 2017

Tableau n°17: Evolution du nombre des adouls des notaires agréés auprès de la cours d’appel de Laâyoune

Tableau n°18: Activité du bureau d’enfance de Lâayoune en 2017 : La liberté surveillée

Tableau n°19: Enquête familiale en 2017

جدول رقم16: توزيع الخبراء القضائيين و التراجمة والنساخ والأعوان القضائيون المقبولين لدى محكمة الإستئناف بالعيون حسب الجنس سنة 2017

جدول رقم17: تطور عدد العدول و الموثقين المقبولين لدى محكمة الإستئناف بالعيون

جدول رقم18: أنشطة مكتب الطفولة بالعيون سنة2017 : الحرية المحروسة

جدول رقم19: البحث العائلي سنة 2017

Tableau 1 : Activité de la cour d'appel de Laâyoune en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			طبيعة القضية
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Civil	84	1030	1114	المدني
Pénal	84	2638	2722	الجنحي
Total	168	3668	3836	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

Tableau 2 : Activité de la chambre d'appel du tribunal de première instance de Laâyoune en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			طبيعة القضية
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Civil	0	2	2	المدني
Pénal	248	600	848	الجنحي
Total	248	602	850	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

Tableau 3 : Activité de la chambre d'appel du tribunal de première instance d'Es-Semara en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			طبيعة القضية
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Civil	1	3	4	المدني
Pénal	23	114	137	الجنحي
Total	24	117	141	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

Tableau 4 : Activité du tribunal de première instance de Laâyoune en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			طبيعة القضية
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Civil	2628	7099	7243	المدني
Pénal	3808	8180	9258	الجنحي
Total	6436	15279	16501	المجموع

Source : Tribunal de 1^{ère} instance de Laâyoune

المصدر: المحكمة الابتدائية بالعيون

الجدول 5 : نشاط المحكمة الابتدائية بالسمارة سنة 2017

Tableau 5 : Activité du tribunal de première instance d'Es-Semara en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			عدد القضايا
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	طبيعة القضية
Civil	61	1218	1279	المدني
Pénal	63	1323	1386	الجنحي
Total	124	2541	2665	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 6: نشاط مركز القاضي المقيم ببوجدور سنة 2017

Tableau 6 : Activité du centre judiciaire de Boujdour en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			عدد القضايا
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	طبيعة القضية
Civil	2	899	901	المدني
Pénal	38	128	166	الجنحي
Total	40	1027	1067	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 7 : نشاط المحكمة الابتدائية بالعيون حسب نوع القضايا المدنية سنة 2017

Tableau 7 : Activité du tribunal de première instance de Laâyoune selon le type d'affaires civiles en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires					عدد القضايا	
	حوادث الشغل Accidents de travail	قضايا استعجالية Affaires référéés	قضايا الأسرة Affaires Famille	منه: مدني جماعي Civil collectif	نزاعات الشغل Contentieux du travail	المجموع منه: Total Dont :	طبيعة القضية
Affaires civiles enregistrées	123	217	588	760	114	7243	القضايا المدنية المسجلة
Affaires civiles jugées	93	219	543	932	156	7099	القضايا المدنية المحكومة
Affaires civiles en instance	112	55	214	662	164	2628	القضايا المدنية المخلفة

Source : Tribunal de 1^{ère} instance de Laâyoune

المصدر: المحكمة الابتدائية بالعيون

الجدول 8: نشاط المحكمة الابتدائية بالعيون حسب نوع القضايا الجنحية سنة 2017

Tableau 8 : Activité du tribunal de première Instance de Laâyoune selon le type d'affaires pénales en 2017

Type d'affaire	عدد القضايا				المجموع منه : Total dont :	طبيعة القضية
	قضايا الأحداث Affaires des mineurs	المخالفات Contraventions	حوادث السير Accidents de circulation	الجنح Délits		
Affaires pénales enregistrées	424	541	675	2	9258	القضايا الجنحية المسجلة
Affaires pénales jugées	275	539	529	1	8180	القضايا الجنحية المحكومة
Affaires pénales en instance	288	2	923	1	3808	القضايا الجنحية المخلفة

Source : Tribunal de 1^{ère} instance de Laâyoune

المصدر: المحكمة الابتدائية بالعيون

الجدول 9: نشاط أقسام قضاء الأسرة بدائرة استئناف العيون سنة 2017

Tableau 9 : Activité des sections de la justice famille de la cours d'appel de Laâyoune en 2017

Tribunal	عدد القضايا			المحكمة
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Cours d'appel	23	257	259	محكمة الاستئناف
Tribunal de première Instance de Laâyoune	1305	3064	4369	المحكمة الابتدائية بالعيون
Tribunal de première Instance d'Es-Semara	27	670	697	المحكمة الابتدائية بالسمارة
centre judiciaire de Boujdour	198	161	359	مركز القاضي المقيم ببوجدور
Total	1553	4152	5684	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 10: نشاط مكاتب التنفيذ المدني بدائرة استئناف العيون سنة 2017

Tableau 10 : Activité des bureaux d'exécution civile de la cours d'appel de Laâyoune en 2017

Tribunal	عدد القضايا			المحكمة
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Tribunal de première Instance de Laâyoune	152	1377	1529	المحكمة الابتدائية بالعيون
Tribunal de première Instance d'Es-Semara	18	247	265	المحكمة الابتدائية بالسمارة
Centre judiciaire de Boujdour	17	144	161	مركز القاضي المقيم ببوجدور
Total	187	1768	1955	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 11: نشاط مكاتب الطعون في الميدان المدني بدائرة استئناف العيون سنة 2017

Tableau 11 : Activité des bureaux des recours en annulation des affaires civiles de la cours d'appel de Laâyoune en 2017

Tribunal	Nombre d'affaires			عدد القضايا المحكمة
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Cours d'appel	-	97	97	محكمة الاستئناف
Tribunal de première Instance de Laâyoune	-	485	485	المحكمة الابتدائية بالعيون
Tribunal de première Instance d'Es-Semara	-	28	28	المحكمة الابتدائية بالسمارة
centre judiciaire de Boujdour	-	5	5	مركز القاضي المقيم ببوجدور
Total	-	615	615	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 12: نشاط مكاتب الطعون في الميدان الجزري بدائرة استئناف العيون سنة 2017

Tableau 12 : Activité des bureaux des recours en annulation des affaires pénales de la cours d'appel de Laâyoune en 2017

Tribunal	Nombre d'affaires			عدد القضايا المحكمة
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Cours d'appel	5	158	163	محكمة الاستئناف
Tribunal de première Instance de Laâyoune	598	1446	2044	المحكمة الابتدائية بالعيون
Tribunal de première Instance d'Es-Semara	-	144	144	المحكمة الابتدائية بالسمارة
centre judiciaire de Boujdour	-	9	9	مركز القاضي المقيم ببوجدور
Total	603	1757	2360	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 13: نشاط اقسام قضاء القرب بالمحكمة الابتدائية بالعيون سنة 2017

Tableau 13 : Activité des sections des juridictions de proximité au sein du tribunal de première instance de Laâyoune en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			عدد القضايا طبيعة القضية
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	
Civil	494	405	554	المدني
Pénal	101	147	139	الجنحي
Total	595	552	693	المجموع

Source : Tribunal de 1^{ère} instance de Laâyoune

المصدر: المحكمة الابتدائية بالعيون

الجدول 14: نشاط اقسام قضاء القرب بالمحكمة الابتدائية بالسمارة سنة 2017

Tableau 14 : Activité des sections des juridictions de proximité au sein du tribunal de première instance d'Es-Semara en 2017

Type d'affaire	Nombre d'affaires			عدد القضايا
	المخلف En Instance	المحكوم Jugé	المسجل Enregistré	طبيعة القضية
Civil	5	165	170	المدني
Pénal	-	153	153	الجنحي
Total	5	318	323	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 15: توزيع الموارد البشرية بدائرة استئناف العيون سنة 2017

Tableau 15 : répartition des ressources humaines relevant de la cours d'appel de Laâyoune en 2017

Tribunal	الموظفين Fonctionnaires	القضاة magistrats	المحكمة
Cours d'appel	84	12	محكمة الاستئناف
Tribunal de première Instance de Laâyoune	120	14	المحكمة الابتدائية بالعيون
Tribunal de première Instance d'Es-Semara	46	8	المحكمة الابتدائية بالسمارة
centre judiciaire de Boujdour	25	1	مركز القاضي المقيم ببوجدور
Total	275	35	المجموع

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 16: توزيع الخبراء القضائيين و التراجمة والنساخ والمفوضين القضائيين المقبولين لدى محكمة الاستئناف بالعيون حسب الجنس سنة 2017

Tableau 16: Répartition des experts, interprètes, coopistes et huissiers agréés auprès de la cours d'appel de Laâyoune selon le sexe en 2017

Sexe	المجموع Total	ذكور Masculin	إناث Féminin	الجنس
Experts	16	15	1	الخبراء القضائيين
Huissiers	10	9	1	المفوضون القضائيون
Interprètes	2	1	1	التراجمة
Coopistes	5	5	0	النساخ

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر: محكمة الاستئناف بالعيون

الجدول 17 : تطور عدد العدول و الموثقين المقبولين لدى محكمة الإستئناف بالعيون

Tableau 17: Evolution du nombre des adouls et des notaires agréés auprès de la cours d'appel de Laâyoune

Cours d'appel	2017	2016	2015	2014	محكمة الإستئناف
Adouls	15	15	15	15	العدول
Notaires	3	3	3	3	الموثقين

Source : Cours d'appel de Laâyoune

المصدر : محكمة الإستئناف بالعيون

* Sauvegarde de l'enfance

* حماية الطفولة

الجدول 18 : أنشطة مكتب الطفولة بالعيون سنة 2017 : الحرية المحروسة

Tableau 18 : Activité du bureau d'enfance de Laâyoune en 2017 : La liberté surveillée

Mois	المجموع Total	ذكور Masculin	إناث Féminin	الشهر
Janvier	30	27	3	يناير
Février	14	14	-	فبراير
Mars	39	37	2	مارس
Avril	19	19	-	أبريل
Mai	20	16	4	ماي
Juin	35	33	2	يونيو
Juillet	24	23	1	يوليوز
Août	5	5	-	غشت
Septembre	17	17	-	شتنبر
Octobre	28	27	1	أكتوبر
Novembre	34	32	2	نونبر
Décembre	21	21	-	دجنبر
Total	286	271	15	المجموع

Source : D.P. de la Jeunesse et Sport à Laâyoune

المصدر : المندوبية الإقليمية للشبيبة والرياضة بالعيون

الجدول 19 : البحث العائلي سنة 2017

Tableau 19 : Enquête familiale en 2017

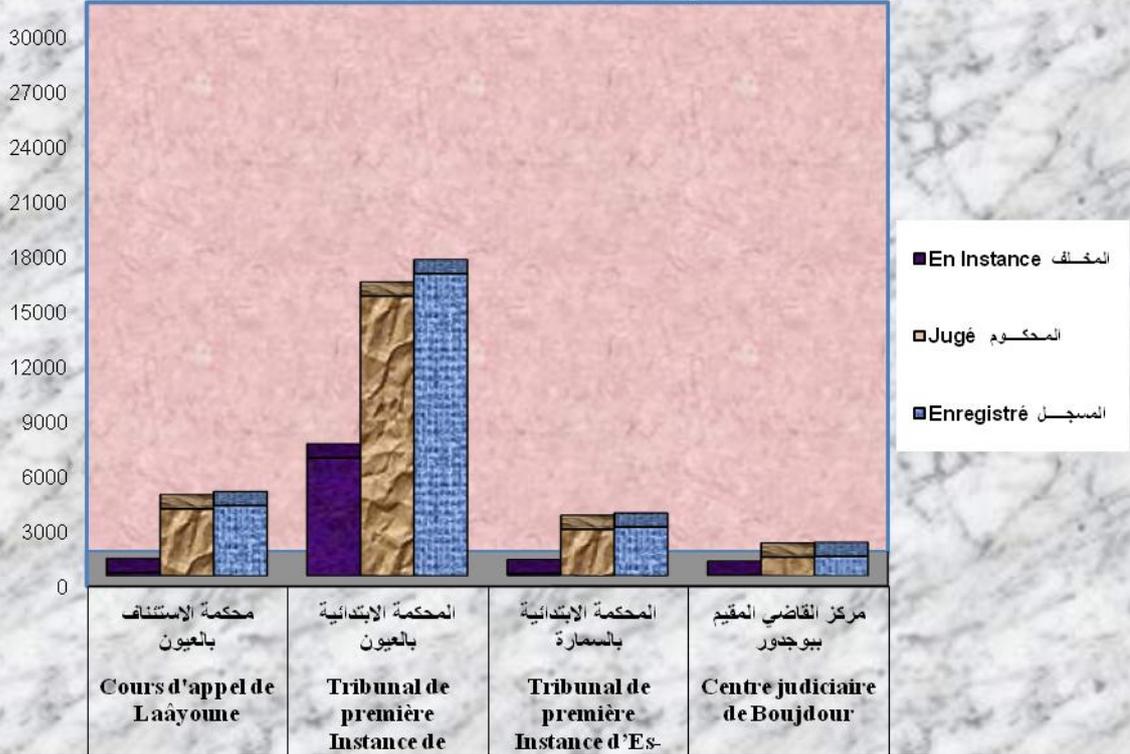
Mois	المجموع Total	ذكور Masculin	إناث Féminin	الشهر
Nombre d'enquêtes demandées	37	36	1	عدد الأبحاث المطلوبة
Nombre d'enquêtes réalisées	36	36	-	عدد الأبحاث المنجزة

Source : D.P. de la Jeunesse et Sport à Laâyoune

المصدر : المندوبية الإقليمية للشبيبة والرياضة بالعيون

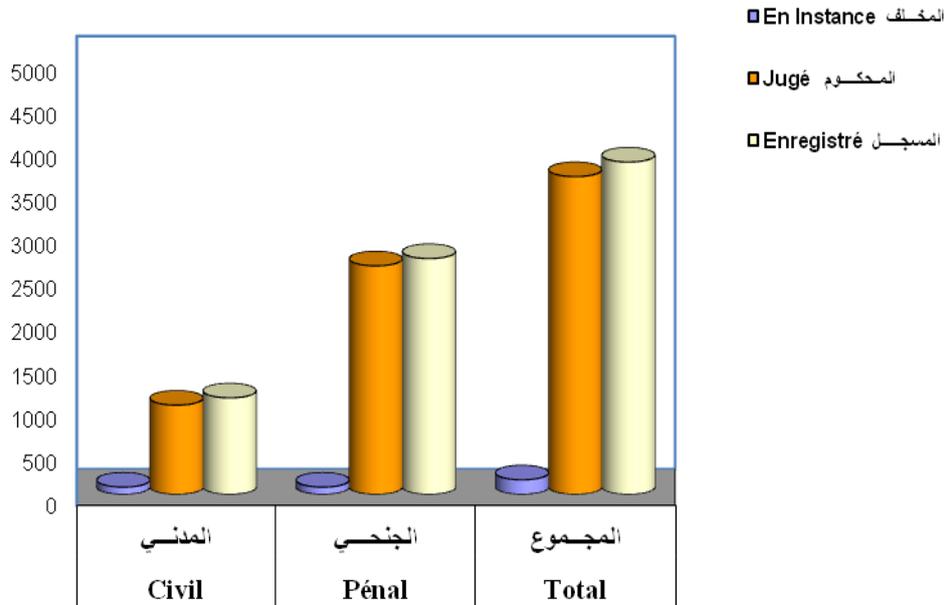
نشاط المحاكم بالجهة سنة 2017

Activités des tribunaux de la région en 2017



نشاط محكمة الاستئناف بالعيون سنة 2017

Activités du cours d'appel de Laâyoune en 2017



CHAPITRE الفصل

EDUCATION ET FORMATION التعليم والتكوين

3

مصادر المعلومات

يتم إنتاج ا لإحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين و المدرسة العليا للتكنولوجيا والمركز الجهوي لمهن التربية و التكوين و المندوبية الجهوية للتكوين المهني و معهد التكنولوجيا للصيد البحري.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont fournies par l'Académie régionale de l'Education et Formation, l'Ecole Supérieure de Technologie, le Centre des Métiers d'Education et de Formation, la Délégation régionale de la Formation professionnelle et l'Institut de Technologie en Pêche maritime.

Liste des tableaux قائمة الجداول

*Enseignement préscolaire

*التعليم الأولي

Tableau n°1 : Les élèves de l'enseignement préscolaire selon le sexe et la province-2017-2018

جدول رقم 1 : عدد تلاميذ التعليم الأولي حسب الجنس والإقليم 2017-2018

Tableau n°2 : Les élèves de l'enseignement préscolaire selon le type et le milieu de résidence 2017-2018

جدول رقم 2 : التلاميذ بالتعليم الأولي حسب النوع والوسط 2017-2018

Tableau n°3 : Les éducateurs de l'enseignement préscolaire selon le type et le milieu de résidence 2017-2018

جدول رقم 3 : المربون بالتعليم الأولي حسب النوع والوسط 2017-2018

Tableau n°4 : Etablissements de l'enseignement préscolaire selon la province 2017- 2018

جدول رقم 4 : مؤسسات التعليم الأولي حسب الإقليم 2017-2018

* 1^{ère} Cycle Fondamental Public:

*الهيك الأول أساسى عمومى:

Tableau n°5 : Nombre d'élèves selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018

جدول رقم 5 : عدد التلاميذ حسب الوسط و الجنس و الإقليم 2017-2018

Tableau n°6 : Nouveaux inscrits en 1ere Année selon le sexe, le milieu et les provinces 2017-2018

جدول رقم 6 : المسجلون الجدد بالسنة الأولى حسب الجنس والوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau n°7 : Evolution des Elèves de la 6^{ème} Année selon les provinces 2017-2018

جدول رقم 7 : تطور تلاميذ السنة السادسة حسب الإقليم 2017-2018

Tableau n°8 : Personnel enseignant selon le sexe, la langue d'enseignement et les provinces 2017-2018

جدول رقم 8 : هيئة التدريس حسب الجنس ولغة التدريس و الإقليم 2017-2018

Tableau n°9 : Etablissements selon le milieu et les provinces 2017-2018

جدول رقم 9 : المؤسسات حسب الوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau n°10 : Salles utilisées selon le milieu et les provinces 2017-2018

جدول رقم 10 : الحجرات المستعملة حسب الوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau n°11 : Classes selon le milieu et la province 2017-2018

جدول رقم 11 : الفصول حسب الوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau 12 : Evolutions des indicateurs de qualité et d'efficacité de l'enseignement

جدول 12 : تطور مؤشرات الجودة و الفعالية بالتعليم الابتدائي بالجهة (بالنسبة المنوية)

primaire dans la région (en %)

Tableau n°13 : Cantines Scolaires et Nbre de bénéficiaires selon le milieu et la province 2016-2017

جدول رقم13: المطاعم المدرسية و عدد المستفيدين حسب الوسط و الإقليم
2017-2016

Tableau n°14 : Soutien social scolaire selon la province 2017-2018

جدول رقم14: الدعم الاجتماعي المدرسي حسب الإقليم 2017-2018

*** Enseignement Primaire Privé :**

*** التعليم الإبتدائي الخصوصي:**

Tableau n°15 : Evolution de nombre d'élèves selon le sexe

جدول رقم15: تطور عدد التلاميذ حسب الجنس

Tableau n°16 : Evolution du nombre d'établissements selon la province

جدول رقم16 : تطور عدد المؤسسات حسب الإقليم

*** 2^{ème} Cycle fondamentale public :**

*** التعليم الثانوي الإعدادي العمومي :**

Tableau n°17 : Nombre d'élèves selon le sexe et la province 2017-2018

جدول رقم 17: عدد التلاميذ حسب الجنس والإقليم 2017-2018

Tableau n°18 : Nombre d'élèves au parcours professionnel et international selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018

جدول رقم 18: عدد التلاميذ بالمسارين المهني و الدولي حسب الجنس و الإقليم
2017-2018

Tableau n°19 : Les établissements, les classes et les salles selon la province 2017-2018

جدول رقم 19: المؤسسات و الفصول و الحجرات حسب الإقليم 2017-2018

Tableau n°20 : Personnel enseignant selon le sexe et la province 2017-2018

جدول رقم 20: هيئة التدريس حسب الجنس والإقليم 2017-2018

Tableau n°21 : Evolution du nombre des élèves admis de la 3^{ème} Année collégial selon la province

جدول رقم21: تطور عدد تلاميذ السنة الثالثة إعدادي الناجحين حسب الإقليم

Tableau 22 : Evolutions des indicateurs de qualité et d'efficacité de l'enseignement collégial dans la région (en %)

جدول 22 : تطور مؤشرات الجودة و الفعالية بالتعليم الإعدادي بالجهة (بالنسبة المنوية)

*** 2^{ème} Cycle fondamentale privé :**

*** التعليم الثانوي الإعدادي الخاص :**

Tableau n°23 : Elèves selon le sexe et la province

جدول رقم23: التلاميذ حسب الجنس والإقليم

Tableau n°24 : Evolution du nombre d'établissements selon la province

جدول رقم24 : تطور عدد المؤسسات حسب الإقليم

*** Enseignement secondaire public :**

*** التعليم الثانوي التأهيلي العمومي:**

Tableau n°25 : Nombre d'élèves selon le sexe, le milieu et la province 2017-2018

جدول رقم25: عدد التلاميذ حسب الجنس والوسط والإقليم 2017-
2018

Tableau n°26 : Nouveaux inscrits au Tronc commun selon le sexe et la province

جدول رقم26: التلاميذ المسجلين الجدد بالجزوع المشتركة حسب الجنس
والإقليم

Tableau n°27: Evolution du pourcentage d'élèves dans la région en % selon La grande section	جدول رقم 27: تطور نسبة التلاميذ بالجهة ب % حسب الشعبة الكبرى
Tableau n°28 : Nombre d'élèves au parcours professionnel et international selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018	جدول رقم 28: عدد التلاميذ بالمسارين المهني و الدولي حسب الجنس و الإقليم 2018-2017
Tableau n°29 : Personnels Enseignants Selon le sexe et les Provinces 2017-2018	جدول رقم 29: هيئة التدريس حسب الجنس و الإقليم 2018-2017
Tableau n°30 : Personnels Enseignants Selon la matière et les Provinces 2017-2018	جدول رقم 30: هيئة التدريس حسب المادة و الإقليم 2018-2017
Tableau n°31 : Etablissements, les classes et les salles selon la province 2017-2018	جدول رقم 31 : المؤسسات والفصول و الحجرات حسب الإقليم 2018-2017
Tableau n°32 : Internats par province en 2017-2018	جدول رقم 32 : عدد الداخليات حسب الإقليم سنة 2018-2017
* Enseignement secondaire privé :	* التعليم الثانوي التأهيلي الخصوصي:
Tableau n°33 : Nombre d'élèves selon le sexe et la province 2017-2018	جدول رقم 33: عدد التلاميذ حسب و الجنس و الإقليم 2018-2017
* Enseignement secondaire :	* التعليم الثانوي التأهيلي:
Tableau n°34 : Candidats officiels présents aux examens du baccalauréat selon le sexe et la province 2016-2017	جدول رقم 34: المرشحون الرسميون الحاضرون في امتحانات البكالوريا حسب الجنس و الإقليم 2017-2016
Tableau n°35 : Candidats présents et admis aux examens du baccalauréat selon la province 2016-2017	جدول رقم 35: المرشحون الحاضرون و الناجحون في امتحانات البكالوريا حسب الإقليم 2017-2016
Tableau 36 : Evolutions des indicateurs de qualité et d'efficacité de l'enseignement secondaire dans la région (en %)	جدول 36 : تطور مؤشرات الجودة و الفعالية بالتعليم الثانوي بالجهة (بالنسبة المئوية)
* Enseignement post-secondaire :	* التعليم ما بعد الثانوي:
Tableau n°37 : Etudiants des classes préparatoires aux grandes écoles selon le sexe et le niveau à la ville de Laâyoune en 2017-2018	جدول رقم 37: طلبة الأقسام التحضيرية للمدارس العليا حسب الجنس والمستوى بمدينة العيون سنة 2018-2017
Tableau n°38 : Etudiants du Brevet de technicien supérieur selon le sexe et le niveau à la ville de Laâyoune en 2017-2018	جدول رقم 38: طلبة شهادة التقتي العالي حسب الجنس والمستوى بمدينة العيون سنة 2018-2017
* Enseignement supérieur	* التعليم العالى:
Tableau 39 : Etudiants , personnel enseignant et administratif dans l'Ecole Supérieure de Technologie de Lâayoune selon le sexe en -2017 2018	جدول 39 : الطلبة و هيئة التدريس و الإدارة بالمدرسة العليا للتكنولوجيا بالعيون حسب الجنس سنة 2018-2017
* Formation pédagogique:	* التكوين التربوي:
Tableau n°40 : Stagiaires, personnel enseignant	جدول رقم 40: المتدربون و هيئة التدريس و الإدارة بالمركز الجهوي لمهن

et administratif dans le CRMEF de
Laâyoune selon le sexe en 2017-2018
Tableau n°41 : Stagiaires dans le CRMEF de
Laâyoune selon le sexe et la branche
en 2017-2018

*** Formation professionnelle:**

Tableau n°42 : Nombre d'établissements de la
formation professionnelle et places selon le
secteur et la province en 2017-2018

Tableau n°43 : Nombre de Branches de
formation selon le domaine et le mode de
formation en 2017-2018

Tableau n°44 : Nombre de lauréats selon le
secteur, le sexe et la province 2016-2017

Tableau n°45: Nombre de lauréats selon le
niveau de formation, le secteur et le sexe 2016-
2017

Tableau n°46 : Effectif en formation selon le
niveau et le secteur en 2017-2018

Tableau n°47 : Effectif en formation selon le
niveau et le mode de formation en 2017-2018

Tableau n°48 : Effectif en formation selon le
niveau, le sexe et la province :secteur public en
2017-2018

Tableau n°49 : Effectif en formation selon le
niveau, le sexe et la province :secteur
privé en 2017-2018

Tableau n°50 : Evolution d'effectif en formation
selon la province

Tableau 51 : Etudiants dans l'Institut de
Technologie de pêche maritime de Laâyoune
selon la filière en 2017-2018

التربية والتكوين بالعيون حسب الجنس سنة 2017-2018

جدول رقم 41: المتدربون بالمركز الجهوي لمهن التربية والتكوين بالعيون
حسب الجنس والشعبة سنة 2017-2018

*** التكوين المهني:**

جدول رقم 42: عدد مؤسسات التكوين المهني و المقاعد حسب القطاع و الإقليم
سنة 2017-2018

جدول رقم 43 : عدد شعب التكوين حسب مجال ونمط التكوين سنة 2017-2018

جدول رقم 44: عدد الخريجين حسب القطاع و الجنس و الإقليم 2016-2017

جدول رقم 45: عدد الخريجين حسب مستوى التكوين والقطاع و الجنس
2016-2017

جدول رقم 46: عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى والقطاع سنة
2017-2018

جدول رقم 47: عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى ونمط التكوين
سنة 2017-2018

جدول رقم 48: عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى والجنس والإقليم: القطاع
العمومي سنة 2017-2018

جدول رقم 49: عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى والجنس والإقليم: القطاع
الخاص سنة 2017-2018

جدول رقم 50: تطور عدد المتدربين حسب الإقليم

جدول 51 : الطلبة بمعهد التكنولوجيا للصيد البحري بالعيون حسب الشعبة سنة
2017-2018

الجدول 1 عدد تلاميذ التعليم الاولي حسب الجنس و الإقليم 2017-2018 :

Tableau 1 : Les élèves de l'enseignement préscolaire selon le sexe et la province en 2017-2018

Mois	المجموع Total	ذكور Masculin	إناث Feminin	الشهر
Lâayoune	8582	4403	4179	العيون
Tarfaya	525	250	275	طرفاية
Boujdour	1494	779	715	بوجدور
Es-Semara	1984	1064	920	السمارة
Total	12585	6496	6089	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 2 : التلاميذ بالتعليم الأولي حسب النوع و الوسط 2017-2018

Tableau 2 : Les élèves de l'enseignement préscolaire selon le type et le milieu de résidence 2017-2018

Province	المجموع Total	قروي Rural	حضرى Urbain	الإقليم
Traditionnel	8219	124	8095	تقليدي
Moderne	3294	-	3294	عصري
Public	1072	97	975	عمومي
Total	12585	221	12364	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 3 : المربون بالتعليم الأولي حسب النوع و الجنس 2017-2018

Tableau 3: Les éducateurs de l'enseignement préscolaire selon le type et le sexe de résidence 2017-2018

Province	المجموع Total	ذكور Masculin	إناث Féminin	الإقليم
Traditionnel	347	7	340	تقليدي
Moderne	227	14	213	عصري
Public	26	-	26	عمومي
Total	600	21	579	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 4 : مؤسسات التعليم الأولي حسب الإقليم 2017-2018

Tableau 4 : Etablissements de l'enseignement préscolaire selon la province 2017- 2018

Province	المجموع Total	العمومي Public	التقليدي Traditionnel	العصري Moderne	الإقليم
Lâayoune	169	6	108	55	العيون
Tarfaya	17	5	12	0	طرفاية
Boujdour	29	11	13	5	بوجدور
Es-Semara	55	4	45	6	السمارة
Total	270	26	178	66	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

* 1^{ère} Cycle Fondamental Public:

* الهلك الأول أساسى عمومي:

الجدول 5 : عدد التلاميذ حسب الوسط و الجنس و الإقليم 2017-2018

Tableau 5 : Nombre d'élèves selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018

Province	حضرى Urbain		الوسط القروى Milieu rural		المجموع Total		الإقليم
	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	
Lâayoune	20471	9816	244	129	20715	9945	العيون
Tarfaya	976	468	415	187	1391	655	طرفاية
Boujdour	5279	2429	0	0	5279	2429	بوجدور
Es-Semara	5488	2674	43	16	5531	2690	السمارة
Total	32214	15387	702	332	32916	15719	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 6 : المسجلون الجدد بالسنة الأولى حسب الجنس و الوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau 6 : Nouveaux inscrits en 1er Année selon le sexe, le milieu et les provinces 2017-2018

Province	حضرى + قروى Urbain + rural		الوسط القروى Milieu rural		الوسط الحضرى Milieu urbain		الإقليم
	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	
Lâayoune	3287	1645	48	26	3239	1619	العيون
Tarfaya	306	146	70	31	236	115	طرفاية
Boujdour	767	382	0	0	767	382	بوجدور
Es-Semara	818	424	10	4	808	420	السمارة
Total	5178	2597	128	61	5050	2536	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 7 : تطور عدد تلاميذ السنة السادسة الناجحين حسب الإقليم

Tableau 7 : Evolution du nombre des élèves admis de la 6ème Année selon la province

Province	2017		2016		2015		الإقليم
	الناجحون Admis	الحاضرون Présents	الناجحون Admis	الحاضرون Présents	الناجحون Admis	الحاضرون Présents	
Lâayoune	2633	3299	2647	3425	2677	3843	العيون
Tarfaya	198	250	195	248	148	240	طرفاية
Boujdour	688	977	567	880	776	948	بوجدور
Es-Semara	932	1140	783	1132	1100	1258	السمارة
Total	4451	5666	4192	5685	4701	6289	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 8 : هيئة التدريس حسب الجنس ولغة التدريس و الإقليم 2017-2018

Tableau 8: Personnel enseignant selon le sexe, la langue d'enseignement et les provinces 2017-2018

Province	الأمازيغية Amazigh		مزوج Belingue		عربية Arabe		الإقليم
	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	
	Lâayoune	2	1	458	252	204	
Tarfaya	4	1	48	37	4	1	طرفاية
Boujdour	5	1	120	59	30	2	بوجدور
Es-Semara	2	-	124	45	31	1	السمارة
Total	13	3	750	393	269	61	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 9 : المؤسسات حسب الوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau 9 : Etablissements selon le milieu et les provinces 2017-2018

Province	الفرعيات SATELLITES			المؤسسات ETABLISSEMENTS			الإقليم
	حضري قروي Urbain + rural	الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	حضري قروي Urbain + rural	الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	
	Lâayoune	2	2	-	50	4	
Tarfaya	1	1	-	7	4	3	طرفاية
Boujdour	-	-	-	12	-	12	بوجدور
Es-Semara	4	4	-	12	-	12	السمارة
Total	7	7	-	81	8	73	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 10: الحجرات المستعملة حسب الوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau 10 : Salles utilisées selon le milieu et les provinces 2017-2018

Province	حضرري + قروي Urbain + rural	الحجرات Salles الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	العيون
Lâayoune	670	35	635	العيون
Tarfaya	63	33	30	طرفاية
Boujdour	140	-	140	بوجدور
Es-Semara	168	10	158	السمارة
Total	1041	78	963	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 11: الفصول حسب الوسط و الإقليم 2017-2018

Tableau 11 : Classes selon le milieu et la province 2017-2018

Province	حضرري + قروي Urbain + rural	الفصول Classes الوسط القروي Milieu rural	الوسط الحضري Milieu urbain	الإقليم
Lâayoune	665	29	636	العيون
Tarfaya	64	28	36	طرفاية
Boujdour	164	0	164	بوجدور
Es-Semara	191	6	185	السمارة
Total	1084	63	1021	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 12: تطور مؤشرات الجودة و الفعالية بالتعليم الابتدائي بالجهة (بالنسبة المئوية)

Tableau 12 : Evolutions des indicateurs de qualité et d'efficacité de l'enseignement primaire dans la région (en %)

Indicateur	2017-2016	2015-2014	2014-2013	المؤشر
Surpeuplement des classes (41 élèves et plus)	3,6	2,7	0,89	نسبة الاكتظاظ بالأقسام (41 تلميذ فأكثر)
Abandon scolaire	0,18	0,47	0,40	نسبة عدم الالتحاق
Taux de réussite aux examens de fin de cycle primaire	78,56	74,75	77,80	نسبة النجاح في امتحانات نهاية السلك الابتدائي

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 13 : المطاعم المدرسية و عدد المستفيدين حسب الإقليم 2018-2017

Tableau 13 : Cantines Scolaires et Nbre de bénéficiaires selon la province 2017-2018

Province	عدد المستفيدين NBRE DE BENEFICAIRES	عدد المطاعم NBRE DE CANTINES SCOLAIRES	الإقليم
Lâayoune	5000	18	العيون
Boujdour	2300	10	بوجدور
Tarfaya	582	5	طرفاية
Es-Semara	1143	9	السمارة
Région	9025	42	الجهة

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 14 : الدعم الاجتماعي المدرسي حسب الإقليم 2018-2017

Tableau 14 : Soutien social scolaire selon la province 2017-2018

Province	الكتب والأدوات المدرسية Livres et fournitures scolaires	المحافظ Cartables	الزّي الموحد Uniforme	الإقليم
Lâayoune	11957	2506	225	العيون
Boujdour	4429	851	-	بوجدور
Tarfaya	1168	263	421	طرفاية
Es-Semara	4139	816	43	السمارة
Région	21693	4436	689	الجهة

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

*** Enseignement Primaire Privé :**

*** التعليم الابتدائي الخصوصي:**

الجدول 15 : تطور عدد التلاميذ حسب الجنس

Tableau 15: Evolution de nombre d'élèves selon le sexe

Province	2018-2017		2017-2016		2016-2015		الإقليم
	إناث Féminin	المجموع Total	إناث Féminin	المجموع Total	إناث Féminin	المجموع Total	
Lâayoune	4909	10290	4609	9815	4256	9167	العيون
Tarfaya	26	68	-	-	-	-	طرفاية
Boujdour	596	1285	574	1257	506	1161	بوجدور
Es-Semara	545	1117	454	971	352	760	السمارة
Région	6076	12760	5637	12043	5114	11088	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 16 : تطور عدد المؤسسات حسب الإقليم

Tableau 16 : Evolution du nombre d'établissements selon la province

Province	2017-2018	2016-2017	2015-2016	الإقليم
Lâayoune	66	64	62	العيون
Tarfaya	2	-	-	طرفاية
Boujdour	6	6	7	بوجدور
Es-Semara	9	7	6	السمارة
Total	83	77	75	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 17 : عدد التلاميذ حسب الوسط و الجنس و الإقليم 2017-2018

Tableau 17 : Nombre d'élèves selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018

Province	حضرى Urbain		الوسط القروى Milieu rural		المجموع Total		الإقليم
	المجموع Total	الإنثاءت Féminin	المجموع Total	الإنثاءت Féminin	المجموع Total	الإنثاءت Féminin	
Lâayoune	10510	5221	63	23	10573	5244	العيون
Tarfaya	459	209	149	60	608	269	طرفاية
Boujdour	2731	1350	0	0	2731	1350	بوجدور
Es-Semara	3197	1508	0	0	3197	1508	السمارة
Total	16897	8288	212	83	17109	8371	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 18 : عدد التلاميذ بالمسارين المهني و الدولي حسب الجنس و الإقليم 2017-2018

Tableau 18 : Nombre d'élèves au parcours professionnel et international selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018

Province	المسار الدولي Parcours international		المسار المهني Parcours professionnel		الإقليم
	المجموع Total	الإنثاءت Féminin	المجموع Total	الإنثاءت Féminin	
Lâayoune	739	435	147	43	العيون
Tarfaya	31	18	0	0	طرفاية
Boujdour	164	93	100	31	بوجدور
Es-Semara	120	74	0	0	السمارة
Total	1054	620	247	74	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 19 : المؤسسات و الفصول و الحجرات حسب الإقليم 2017-2018

Tableau 19 : Les établissements, les classes et les salles selon la province 2017-2018

Province	الحجرات المستعملة Salles utilisées	الفصول Classes	الإعداديات Colleges	الإقليم
Lâayoune	356	314	19	العيون
Tarfaya	32	25	4	طرفاية
Boujdour	73	84	5	بوجدور
Es-Semara	109	99	7	السمارة
Total	570	522	35	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 20 : هيئة التدريس حسب الجنس والإقليم 2017-2018

Tableau 20 : Personnel enseignant selon le sexe et la province 2017-2018

Province	ذكور Masculin	إناث Féminin	المجموع Total	الإقليم
Lâayoune	359	114	473	العيون
Tarfaya	57	10	67	طرفاية
Boujdour	101	31	132	بوجدور
Es-Semara	139	26	165	السمارة
Total	656	181	837	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 21 : تطور عدد تلاميذ السنة الثالثة إعدادي الناجحين حسب الإقليم

Tableau 21 : Evolution du nombre des élèves admis de la 3ème Année collégial selon la province

Province	2017		2016		2015		الإقليم
	الناجحون Admis	الحاضرون Présents	الناجحون Admis	الحاضرون Présents	الناجحون Admis	الحاضرون Présents	
Lâayoune	2633	3299	2647	3425	2677	3843	العيون
Tarfaya	198	250	195	248	148	240	طرفاية
Boujdour	688	977	567	880	776	948	بوجدور
Es-Semara	932	1140	783	1132	1100	1258	السمارة
Total	4451	5666	4192	5685	4701	6289	المجموع

Source : A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 22 : تطور مؤشرات الجودة و الفعالية بالتعليم الإعدادي بالجهة (بالنسبة المئوية)

Tableau 22 : Evolutions des indicateurs de qualité et d'efficacité de l'enseignement collégial dans la région (en %)

Indicateur	2017-2016	2016-2015	2015-2014	المؤشر
Supeuplement des classes(41 élèves et plus)	0,2	2,1	2,82	نسبة الاكتظاظ بالأقسام (41 تلميذ فأكثر)
Abandon scolaire	1,79	2,34	4,73	نسبة عدم الالتحاق
Taux de réussite aux examens de fin de cycle collégial	69,87	57,64	57,77	نسبة النجاح في امتحانات نهاية السلك الإعدادي

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

*** 2^{ème} Cycle fondamentale privé :**

*** التعليم الثانوي الإعدادي الخاص :**

الجدول 23: التلاميذ حسب الجنس والإقليم

Tableau 23 : Elèves selon le sexe et la province

Province	2018-2017		2017-2016		الإقليم
	إناث Féminin	المجموع Total	إناث Féminin	المجموع Total	
Lâayoune	1328	3019	1265	2917	العيون
Trafaya	0	0	0	0	طرفاية
Boujdour	18	61	12	58	بوجدور
Es-Semara	105	249	88	227	السمارة
Total	1451	3329	1365	3202	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 24: تطور عدد المؤسسات حسب الإقليم

Tableau 24 : Evolution du nombre d'établissements selon la province

Province	2017-2018	2016-2017	2015-2016	الإقليم
Lâayoune	46	42	32	العيون
Tarfaya	0	0	0	طرفاية
Boujdour	1	1	1	بوجدور
Es-Semara	4	4	1	السمارة
Total	51	47	34	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

*** Enseignement Secondaire Public:**

*** التعليم الثانوي التأهيلي العمومي:**

الجدول 25 : عدد التلاميذ حسب الوسط و الجنس و الإقليم 2017-2018

Tableau 25 : Nombre d'élèves selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018

Province	حضري Urbain		الوسط القروي Milieu rural		المجموع Total		الإقليم
	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	
Lâayoune	8716	4575	-	-	8716	4575	العيون
Tarfaya	365	198	83	43	448	241	طرفاية
Boujdour	2089	1135	-	-	2089	1135	بوجدور
Es-Semara	2839	1370	-	-	2839	1370	السمارة
Total	14009	7278	83	43	14092	7321	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 26 : التلاميذ المسجلين الجدد بالجزوع المشتركة حسب الجنس و الإقليم

Tableau 26 : Nouveaux inscrits au Tronc commun selon le sexe et la province

Province	2018-2017		2017-2016		الإقليم
	إناث Féminin	المجموع Total	إناث Féminin	المجموع Total	
Lâayoune	1315	2499	1332	2494	العيون
Tarfaya	75	135	74	126	طرفاية
Boujdour	318	589	340	568	بوجدور
Es-Semara	471	889	450	878	السمارة
Total	2179	4112	2196	4066	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 27 : تطور نسبة التلاميذ بالجهة ب % حسب الشعبة الكبرى

Tableau 27 : Evolution du pourcentage d'élèves dans la région en % selon La grande section

Branch	2017-2018	2016-2017	2015-2016	الشعبة
Lettres	38	43	45	الأداب
Sciences	52	50	50	العلوم
Technologie	5	4	4	التكنولوجيا
Parcours professionnel	5	3	1	المسالك المهنية
Total	100	100	100	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 28 : عدد التلاميذ بالمسارين المهني و الدولي حسب الجنس و الإقليم 2017-2018

Tableau 28 : Nombre d'élèves au parcours professionnel et international selon le milieu, le sexe, et les provinces 2017-2018

Province	المسار الدولي		المسار المهني		الإقليم
	Parcours international		Parcours professionnel		
	المجموع Total	الإنثاءات Féminin	المجموع Total	الإنثاءات Féminin	
Lâayoune	451	276	403	164	العيون
Tarfaya	25	20	0	0	طرفاية
Boujdour	144	100	174	109	بوجدور
Es-Semara	177	106	101	38	السمارة
Total	797	502	678	311	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 29 : هيئة التدريس حسب الجنس و الإقليم 2017-2018

Tableau 29 : Personnels Enseignants Selon le sexe et les Provinces 2017-2018

Province	المجموع Total	الجنس		الإقليم
		ذكور Garçon	الإنثاءات Filles	
Lâayoune	603	449	154	العيون
Tarfaya	61	54	7	طرفاية
Boujdour	161	126	35	بوجدور
Es-Semara	165	138	27	السمارة
Total	990	767	223	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 30 : هيئة التدريس حسب المادة و الإقليم سنة 2017-2018

Tableau 30 : Personnel enseignant selon la matière et la province en 2017-2018

Matière	الإقليم			
	السمارة Es-Semara	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Lâayoune
Langue arabe	18	18	5	54
Langue française	20	17	7	68
Langue anglaise	15	15	6	57
Langue espagnole	2	1	1	4
Histoire geo	14	16	3	51
Philosophie	13	12	5	42
Education islamique	16	13	6	42
Education physique	9	12	5	41
Mathématique	16	16	4	61
Physique chimie	20	21	10	83
Sciences de la terre et vie	14	12	5	62
Economie et Gestion	3	3	3	14
Informatique	5	4	1	15
Electricité et Electronique	0	1	0	4
Mécanique	0	0	0	4
Traduction	0	0	0	1
Total	165	161	61	603

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 31 : المؤسسات والفصول و الحجرات حسب الإقليم 2017- 2018

Tableau 31: Etablissements, les classes et les salles selon la province 2017-2018

Province	الحجرات المستعملة Salles utilisées	الفصول Classes	المؤسسات Etablissements	الإقليم
Lâayoune	312	288	15	العيون
Tarfaya	20	20	1	طرفاية
Boujdour	75	77	4	بوجدور
Es-Semara	64	89	4	السمارة
Total	471	474	24	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 32 : عدد الداخليات حسب الإقليم سنة 2017-2018

Tableau 32 : Internats par province en 2017-2018

Province	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires	الطاقة الإيوائية Capacité	عدد الداخليات Nbre d'internat	الإقليم
Lâayoune	46	-	1	العيون
Tarfaya	48	-	1	طرفاية
Boujdour	-	-	-	بوجدور
Es-Semara	32	-	1	السمارة
Total	126	-	3	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

* Enseignement Secondaire Privé:

* التعليم الثانوي التأهيلي الخصوصي:

الجدول 33: عدد التلاميذ حسب الجنس والإقليم سنة 2017-2018

Tableau 33 : Nombre d'élèves selon le sexe et la province en 2017-2018

Province	المجموع Total	ذكور Masculin	الإناث Féminin	الإقليم
Lâayoune	1481	1068	413	العيون
Tarfaya	0	0	0	طرفاية
Boujdour	0	0	0	بوجدور
Es-Semara	0	0	0	السمارة
Total	1481	1068	413	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 34 : المرشحون الرسميون الحاضرون في امتحانات البكالوريا حسب الجنس والإقليم سنة 2016-2017

Tableau 34 : Candidats officiels présents aux examens du baccalauréat selon le sexe et la province en 2016-2017

Province	المجموع Total	الإقليم
Lâayoune	3255	العيون
Tarfaya	119	طرفاية
Boujdour	655	بوجدور
Es-Semara	953	السمارة
Total	4982	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 35 : المرشحون الحاضرون و الناجحون في امتحانات البكالوريا حسب الإقليم سنة 2016-2017

Tableau 35 : Candidats présents et admis aux examens du baccalauréat selon la province en 2016-2017

Province	نسبة الناجحين % des admis	المرشحون الناجحون Candidats admis	المرشحون الحاضرون Candidats présents	الإقليم
Lâayoune	55,72	1814	3255	العيون
Tarfaya	66,39	79	119	طرفاية
Boujdour	50,99	334	655	بوجدور
Es-Semara	82,79	789	953	السمارة
Total	60,54	3016	4982	المجموع

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 36: تطور مؤشرات الجودة و الفعالية بالتعليم الثانوي بالجهة (بالنسبة المئوية)

Tableau 36 : Evolutions des indicateurs de qualité et d'efficacité de l'enseignement secondaire dans la région (en %)

Indicateur	2017-2016	2016-2015	2015-2014	المؤشر
Supeuplement des classes (41 élèves et plus)	5,8	4,2	3,05	نسبة الاكتظاظ بالأقسام (41 تلميذ فأكثر)
Abandon scolaire	1,06	2,3	6,95	نسبة عدم الالتحاق
Taux de réussite aux examens du baccalauréat	60,54	61,37	56,40	نسبة النجاح في امتحانات البكالوريا

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

*** Enseignement post- Secondaire :**

*** التعليم ما بعد الثانوي:**

الجدول 37 : طلبة الأقسام التحضيرية للمدارس العليا حسب الجنس والمستوى بمدينة العيون سنة 2017-2018
Tableau 37: Etudiants des classes préparatoires aux grandes écoles selon le sexe et le niveau à la ville de Laâyoune en 2017-2018

المستوى	الإنثاء Féminin	ذكور Masculin	المجموع Total	Spécialité
السنة الأولى	49	52	101	1 ^{ère} année
السنة الثانية	29	20	49	2 ^{ème} année
المجموع	78	72	150	Total

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

الجدول 38 : طلبة شهادة التقني العالي حسب الجنس والمستوى بمدينة العيون سنة 2017-2018
Tableau 38: Etudiants du Brevet de technicien supérieur selon le sexe et le niveau à la ville de Laâyoune en 2017-2018

المستوى	الإنثاء Féminin	ذكور Masculin	المجموع Total	Niveau
السنة الأولى	30	26	56	1 ^{ère} année
السنة الثانية	29	14	43	2 ^{ème} année
المجموع	59	40	99	Total

Source: A.R.E.F.Lâayoune

المصدر: الأكاديمية الجهوية للتربية و التكوين بالعيون

*** Enseignement supérieur**

*** التعليم العالسي:**

الجدول 39 : الطلبة و هيئة التدريس و الإدارة بالمدرسة العليا للتكنولوجيا بالعيون حسب الجنس سنة 2017-2018
Tableau 39 : Etudiants, personnel enseignant et administratif dans l'Ecole Supérieure de Technologie de Lâayoune selon le sexe en 2017-2018

الجنس	المتدربون Stagiaires	هيئة التدريس Personnel enseignant	هيئة الإدارة Personnel d'administration	خريجو 2016-2017 Diplômés 2016-2017	Sexe
إنثاء	264	1	5	71	Féminin
ذكور	127	13	10	47	Masculin
المجموع	391	14	15	118	Total

Source : l'Ecole Supérieure de Technologie de Lâayoune

المصدر: المدرسة العليا للتكنولوجيا بالعيون

*** Formation Pédagogique**

*** التكوين التربوي:**

الجدول 40 : المتدربون و هيئة التدريس و الإدارة بالمركز الجهوي لمهن التربية والتكوين بالعيون حسب الجنس سنة 2018-2017

Tableau 40 : Stagiaires, personnel enseignant et administratif dans le CRMEF Lâayoune selon le sexe en 2017-2018

Sexe	هيئة الإدارة Personnel d'administration	هيئة التدريس Personnel enseignant	المتدربون Stagiaires	الجنس
Féminin	2	5	4	إناث
Masculin	9	19	26	ذكور
Total	11	24	30	المجموع

Source: C.R.M.E.F .Lâayoune

المصدر: المركز الجهوي لمهن التربية والتكوين بالعيون

الجدول 41 : المتدربون بالمركز الجهوي لمهن التربية والتكوين بالعيون حسب الجنس والشعبة سنة 2018-2017
Tableau 41: Stagiaires dans le CRMEF Lâayoune selon le sexe et la branche en 2017-2018

Branche	المجموع Total	ذكور Masculin	الإناث Féminin	الشعبة
Parcour des cadres d'administration	30	26	4	مسلك اطر الإدارة
Total	30	26	4	المجموع

Source: C.R.M.E.F .Lâayoune

المصدر: المركز الجهوي لمهن التربية والتكوين بالعيون

*** Formation Professionnelle**

*** التكوين المهني**

الجدول 42: عدد مؤسسات التكوين المهني و المقاعد حسب القطاع و الإقليم سنة 2018-2017

Tableau 42 : Nombres d'établissements de la formation professionnelle et places selon le secteur et la province en 2017-2018

Province	المجموع Total			القطاع الخاص Secteur Privé		القطاع العمومي Secteur Public			الإقليم	
	عدد المقاعد N.Places	عدد مراكز التدرج المهني N.Centres	عدد المؤسسات N.Etablissements	عدد المقاعد N.Places	عدد مراكز التدرج المهني N.Centres	عدد المقاعد N.Places	عدد مراكز التدرج المهني N.Centres	عدد المؤسسات N.Etablissements		
Lâayoune	5040	16	4	583	-	11	4457	4	5	العيون
Tarfaya	-	-	-	-	-	-	-	-	-	طرفاية
Boujdour	575	1	2	-	-	-	575	2	1	بوجدور
Es-Semara	980	1	2	60	1	-	920	1	1	السمارة
Total	6595	18	8	643	1	11	5952	7	7	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 43 : عدد شعب التكوين حسب مجال ونمط التكوين سنة 2017-2018

Tableau 43 : Nombre de Branches de formation selon le domaine et le mode de formation en 2017-2018

Domaine de Formation	المجموع Total		التكوين داخل المؤسسة	التدرج المهني	التمرس المهني	التكوين التأهيلي	مجال التكوين
			Formation en établissement	Formation par apprentissage	Entraînement professionnel	Formation qualifiante	
Adm, Gestion et Com	19		19	-	-	-	الإدارة و التدبير و التجارة
Agriculture	3		-	2	1	-	الزراعة
Artisanat	19		3	16	-	-	الصناعة التقليدية
BTP	14		12	-	-	2	البناء و الأشغال العمومية
Coiff et Esthétique	7		7	-	-	-	الحلاقة و التجميل
Hôtellerie et Touris	11		9	1	-	1	الفندقة و السياحة
Tech Inform et Comm	20		11	-	-	9	تقنيات الاعلام و التواصل
Indust Minière et Mécanique	20		20	-	-	-	الصناعات المعدنية و الميكانيكية
Secteur Paramédical et Sanitaire	6		6	-	-	-	القطاع الشبه الطبي و الصحي
Pêche maritime	8		3	5	-	-	الصيد البحري
Services et Enseigne	3		-	3	-	-	الخدمات و التعليم
Textile et Habillement	6		5	-	-	1	النسيج و الألبسة
Services sociaux	2		2	-	-	-	الخدمات الاجتماعية
Total	138		97	27	1	13	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 44 : عدد الخريجين حسب القطاع و الجنس و الإقليم 2016-2017

Tableau 44 : Nombre de lauréats selon le secteur, le sexe et la province 2016-2017

Province	المجموع Total		التكوين بالتدرج المهني		القطاع الخاص		القطاع العمومي		الإقليم
	إناث Fém	المجموع Total	إناث Fém	المجموع Total	Scteur Privé		Secteur Public		
					إناث Fém	المجموع Total	إناث Fém	المجموع Total	
Lâayoune	1024	2262	164	275	234	400	626	1587	العيون
Tarfaya	-	-	-	-	-	-	-	-	طرفاية
Boujdour	113	258	45	102	-	-	68	156	بوجدور
Es-Semara	157	316	68	91	-	-	89	225	السمارة
Total	1294	2836	277	468	234	400	783	1968	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 45 : توزيع الخريجين حسب مستوى التكوين والجنس والقطاع 2017-2016

Tableau 45 : Répartition de lauréats selon le niveau de la formation, le sexe et le secteur 2016-2017

Niveau de formation	المجموع Total		التكوين بالتدرج المهني Formation par apprentissage		القطاع الخاص Scteur Privé		القطاع العمومي Scteur Public		مستوى التكوين
	إناث Fémm	المجموع Total	إناث Fémm	المجموع Total	إناث Fémm	المجموع Total	إناث Fémm	المجموع Total	
Spécialisation	378	1139	265	453	95	170	18	516	التخصص
Qualification	122	313	12	15	66	92	44	206	التأهيل
Téchnicien	337	637	-	-	28	49	309	588	التقني
Téchnicien spécialisé	457	747	-	-	45	89	412	658	التقني المتخصص
Total	1294	2836	277	468	234	400	783	1968	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 46 : عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى والقطاع سنة 2018-2017

Tableau 46 : Effectif en formation selon le niveau et le secteur en 2017-2018

Secteur	المجموع Total	التقني المتخصص Technicien Spécialisé	التقني Technicien	التأهيل Qualification	التخصص Spécialisation	القطاع
Public	6306	2100	1773	1260	1173	العمومي
OFPPT	5483	2100	1732	982	669	مكتب التكوين المهني
Pêche	236	-	41	101	94	الصيد البحري
Artisanat	315	-	-	27	288	الصناعة التقليدية
Agriculture	194	-	-	72	122	الزراعة
Entraide Nationale	78	-	-	78	-	التعاون الوطني
Privé	674	214	115	105	240	الخصوصي
Total	6980	2314	1888	1365	1413	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 47 : عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى و نمط التكوين سنة 2018-2017

Tableau 47 : Effectif en formation selon le niveau et le mode de la formation en 2017-2018

Secteur	المجموع Total	التقني المتخصص Technicien Spécialisé	التقني Technicien	التأهيل Qualification	التخصص Spécialisation	القطاع
Mode résidentiel	6187	2314	1888	1136	849	التكوين داخل المؤسسة
Formation par apprentissage	721	-	-	157	564	التكوين بالتدرج المهني
Formation Alternée	72	-	-	72	-	التمرس المهني
Total	6980	2314	1888	1365	1413	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 48 : عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى والإقليم: القطاع العمومي سنة 2017-2018
Tableau 48: Effectif en formation selon le niveau et la province :secteur public en 2017-2018

Secteur	المجموع		التقني المتخصص		التقني		التأهيل		التخصص		الإقليم
	Total		Téchnicien Spécialisé		Téchnicien		Qualification		Spécialisation		
	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	
	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	
Laâyoune	2280	4958	1244	1749	664	1402	175	986	197	821	العيون
Tarfaya	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	طرفاية
Boujdour	190	523	41	98	81	125	-	86	68	214	بوجدور
Es-Smara	427	825	180	253	141	246	46	188	60	138	السمارة
Total	2897	6306	1465	2100	886	1773	221	1260	325	1173	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 49 : عدد المتدربين بالجهة حسب المستوى والجنس والإقليم: القطاع الخاص سنة 2017-2018
Tableau 49 : Effectif en formation selon le niveau, le sexe et la province :secteur privé en 2017-2018

Secteur	المجموع		التقني المتخصص		التقني		التأهيل		التخصص		الإقليم
	Total		Téchnicien Spécialisé		Téchnicien		Qualification		Spécialisation		
	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	الإناث	المجموع	
	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	Féminin	Total	
Laâyoune	326	614	102	214	67	115	86	105	71	180	العيون
Tarfaya	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	طرفاية
Boujdour	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	بوجدور
Es-Smara	41	60	-	-	-	-	-	-	41	60	السمارة
Total	367	674	102	214	67	115	86	105	112	240	المجموع

الجدول 50: تطور عدد المتدربين حسب الإقليم

Tableau 50 : Evolution d'effectif en formation selon la province

Province	2018/2017			2017/2016			الإقليم
	المجموع	التكوين التأهيلي	التكوين الأساسي	المجموع	التكوين التأهيلي	التكوين الأساسي	
	Total	Formation Qualifiante	Formation initiale	Total	Formation Qualifiante	Formation initiale	
Laâyoune	7361	1789	5572	6425	884	5541	العيون
Tarfaya	0	-	-	0	-	-	طرفاية
Boujdour	556	33	523	592	32	560	بوجدور
Es-Smara	956	71	885	1052	238	814	السمارة
Total	8873	1893	6980	8069	1154	6915	المجموع

Source: Délégation Régionale de la formation professionnelle à Lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتكوين المهني بالعيون

الجدول 51 : الطلبة بمعهد التكنولوجيا للصيد البحري بالعيون حسب الشعبة سنة 2017-2018

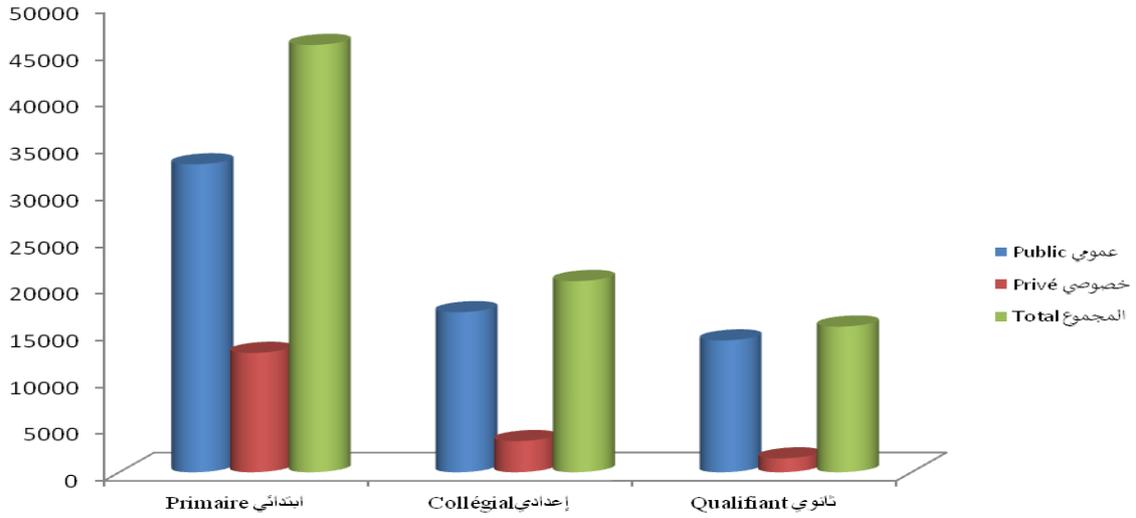
Tableau 51 : Etudiants dans l'Institut de Technologie de pêche maritime de Lâayoune selon la filière en 2017-2018

Sexe	هيئة الإدارة Personnel d'administration	هيئة التدريس Personnel enseignant	الطلبة Etudiants	الجنس
Féminin	5	0	1	إناث
Masculin	18	6	212	ذكور
Total	23	6	213	المجموع

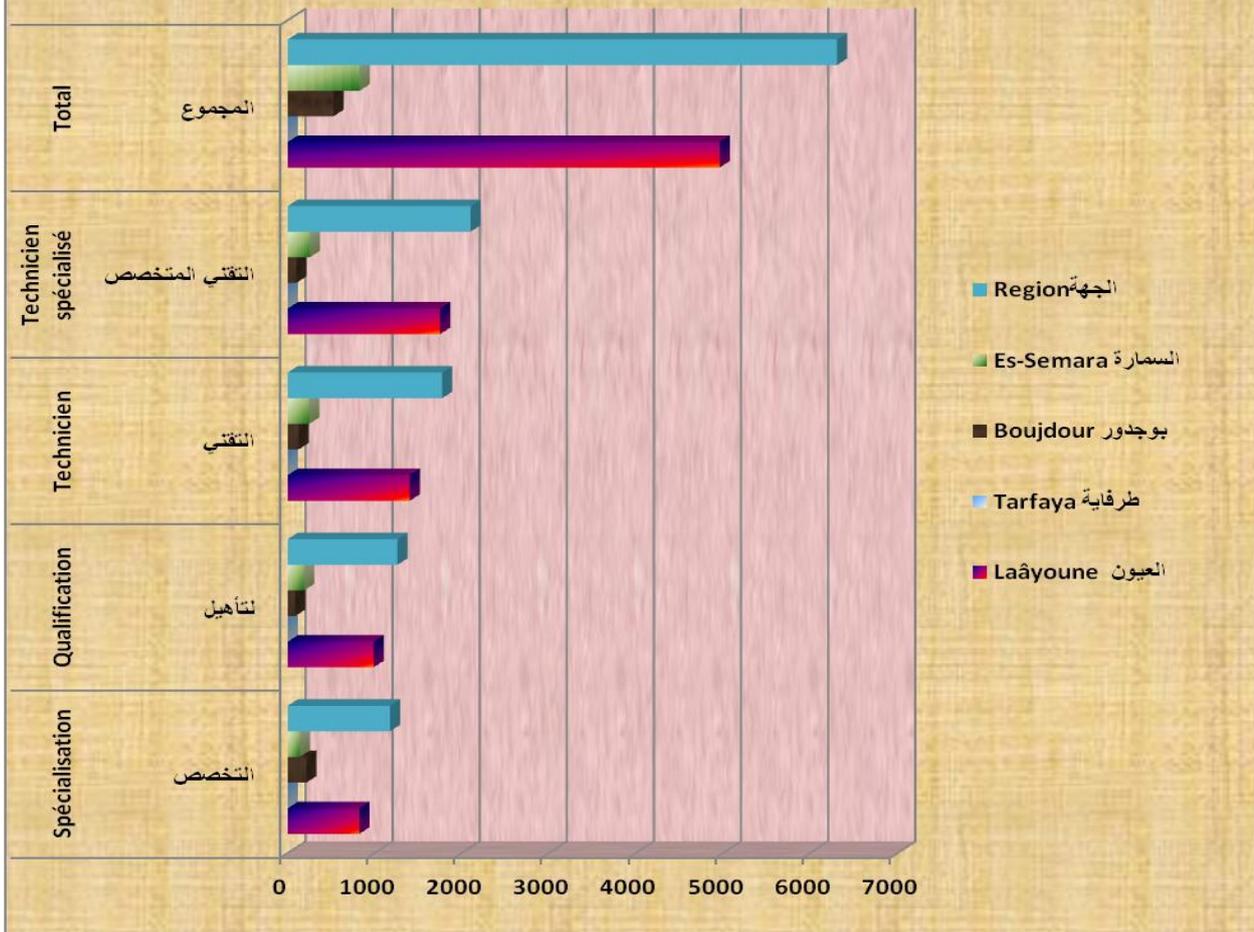
Source: l'Institut de Technologie de pêche maritime de Lâayoune

المصدر: معهد التكنولوجيا للصيد البحري بالعيون

عدد التلاميذ بالجهة حسب المستوى و القطاع
Effectif des élèves de la région selon le niveau et le secteur
2017-2018



عدد المتدربين بالتكوين المهني بالجهة حسب المستوى و الإقليم
Effectif en formation professionnelle dans la région selon le niveau et
la province 2017-2018



CHAPITRE الفصل

4

SANTE ET PREVOYANCE SOCIALE الصحة والوقاية الاجتماعية

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المديرية الجهوية للصحة.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Direction régionale de la santé.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1: Infrastructure sanitaire publique selon la province année 2017	الجدول رقم1: التجهيزات الصحية العمومية حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°2: Médecins selon spécialité et la province année 2017	الجدول رقم2: الأطباء حسب الاختصاص و الإقليم سنة 2017
Tableau n°3: Evolution des médecins dans le secteur privé et public selon la province	الجدول رقم3: تطور عدد الأطباء في القطاعين العمومي والخاص حسب الإقليم
Tableau n°4: Evolution du nombre de médecins exerçant dans le réseau ambulatoire par province	الجدول رقم4: تطور عدد الأطباء بالشبكة المتنقلة حسب الإقليم
Tableau n°5: Evolution du nombre de Chirugiens dentistes dans les secteurs public et privé province	الجدول رقم5: تطور عدد أطباء الأسنان في القطاعين العمومي و الخاص حسب الإقليم
Tableau n°6: Pharmaciens dans le secteur public et privé selon la province année 2017	الجدول رقم6: الصيدالدة في القطاعين العمومي و الخاص حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°7: Personnel paramédical selon la province année 2017	الجدول رقم7: الجهاز الشبه الطبي حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°8: Personnel paramédical public exerçant dans le reseau ambulatoire selon les province année 2017	الجدول رقم8: الجهاز الشبه الطبي لوزارة الصحة المزاوول بالشبكة المتنقلة حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°9: Nombre de lits selon la nature des hôpitaux et province année 2017	الجدول رقم9: عدد الأسرة حسب نوع المستشفيات العمومية والإقليم سنة 2017
Tableau n°10: Mouvements des malades dans les formations sanitaires publiques avec lits selon les provinces année 2017	الجدول 10: حركات المرضى داخل المؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°11: Accouchements au sein des établissements sanitaires publiques selon la provinces année 2017	الجدول 11 : الولادات بالمؤسسات الصحية العمومية حسب الإقليم سنة 2017
Tableau 12: Statistiques d'occupation dans les établissements sanitaires publiques avec lits selon la province	الجدول رقم12: إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الإقليم
Tableau n°13: Statistiques d'occupation dans les établissements sanitaires publiques avec lits selon la provinces (suite)	جدول13: إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات أسرة حسب الإقليم (تابع)
Tableau n°14: Activité du programme national de surveillance de la grossesse et de l'accouchement	الجدول 14 : نشاط البرنامج الوطني لمراقبة الحمل و

par province en 2017

الولادة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau n°15: Activité du programme national d'immunisation selon la province année 2017

الجدول 15 : نشاط البرنامج الوطني للتلقيح حسب الإقليم سنة 2017

Tableau n°16: Activité du programme national de nutrition selon la province et le milieu de résidence en 2017

الجدول 16 : نشاط البرنامج الوطني للتغذية حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2017

Tableau n°17 : Activité du programme national de nutrition selon la province et le milieu de résidence en 2017

الجدول 17 : نشاط البرنامج الوطني للتغذية حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2017

Tableau n°18: Activités du programme national de planification familiale selon la province et le milieu de résidence en 2017

الجدول 18 : نشاط البرنامج الوطني للتخطيط العائلي حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2017

Tableau n°19: Renseignements épidémiologiques: (nombre de cas signalés dans les formations sanitaires publiques) selon la province en 2017

الجدول 19 : الأمراض المنقولة حسب الإقليم (عدد الحالات المعلن عنها من طرف المؤسسات الصحية العمومية) سنة 2017

Tableau n°20: Consultations curatives réalisées dans les établissements sanitaires publiques en 2017

الجدول 20 : الفحوصات الإستشفائية المقدمة من طرف المؤسسات الصحية العمومية سنة 2017

Tableau n°21: Répartition des maladies sexuellement transmissibles selon la province en 2017

الجدول 21: توزيع الأمراض المنقولة جنسيا حسب الإقليم سنة 2017

Tableau n°22: Activités des laboratoires publics selon la province en 2017

الجدول 22: نشاط المختبرات العمومية حسب الإقليم سنة 2017

الجدول 1 : التجهيزات الصحية العمومية حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 1 : Infrastructure sanitaire publique selon la province année 2017

الشهر	المستشفيات المختصة الإقليمية Hôpitaux spécialisés provinciaux	المستشفيات العامة الإقليمية Hôpitaux généraux provinciaux	مستوصفات قروية Dispensaires ruraux	مراكز صحية قروية Centres de santé ruraux	مراكز صحية حضرية Centres de santé urbains	Mois
العيون	1	1	4	1	12	Lâayoune
طرفاية	-	-	2	3	2	Tarfaya
بوجدور	-	1	5	1	4	Boujdour
السمارة	-	1	1	3	4	Es-Semara
المجموع	1	3	12	8	22	Total

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 2 : الأطباء حسب الاختصاص و الإقليم سنة 2017

Tableau 2 : Médecins selon spécialité et la province année 2017

التخصص	العيون Lâayoune		طرفاية Tarfaya		بوجدور Boujdour		السمارة Es-Semara	
	ق. العام S. public	ق. الخاص Sect privé						
الطب العام	30	18	4	-	8	2	11	2
الجراحة العامة	3	1	-	-	1	-	2	-
جراحة الأعصاب	4	-	-	-	-	-	-	-
الأمراض العقلية	1	-	-	-	-	-	-	-
طب الأطفال	4	3	-	-	2	-	4	-
طب و جراحة الأطفال	3	-	-	-	-	-	-	-
أمراض العيون	2	3	-	-	1	-	2	-
أمراض الأذن والأنف و الحنجرة	3	1	-	-	-	-	-	-
الأمراض الجلدية و التناسلية	2	1	-	-	-	-	-	-
أمراض القلب	3	2	-	-	1	-	2	-
جراحة العظام التقريم	3	-	-	-	1	-	1	-
الفحص بالأشعة	5	1	-	-	-	-	-	-
أمراض النساء و التوليد	4	2	-	-	2	-	4	-
أمراض الرئة و السل	1	1	-	-	-	-	-	-
أمراض الجهاز الهضمي	-	1	-	-	1	-	1	-
التخدير و الإنعاش	3	-	-	-	1	-	1	-
البيولوجيا الطبية	2	1	-	-	-	-	1	-
أمراض المسالك البولية	2	-	-	-	-	-	-	-
أمراض الكلى	2	1	-	-	2	-	2	-
الأمراض المعدية	1	-	-	-	-	-	-	-
أمراض الغدد و السكري	2	-	-	-	-	-	1	-
الطب الباطني	2	-	-	-	-	-	-	-
الطب المجتمعي	2	-	-	-	-	-	-	-
طب الأمراض العصبية	1	-	-	-	-	-	-	-
طب الكوارث	1	-	-	-	-	-	-	-
الطب الرياضي	1	1	-	-	-	-	-	-
طب العمل	1	-	-	-	-	-	1	-
المفاصل والروماتيزم	3	-	-	-	-	-	-	-
الطب النفسي للأطفال	1	-	-	-	-	-	-	-
المجموع	92	37	4	-	20	2	33	2

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 3 : تطور عدد الأطباء في القطاعين العمومي و الخاص حسب الإقليم

Tableau 3 : Evolution des médecins dans le secteur privé et public selon la province

Province	2017		2016		2015		2014		الإقليم
	العمومي Public	الخاص Privé	العمومي Public	الخاص Privé	العمومي Public	الخاص Privé	العمومي Public	الخاص Privé	
Lâayoune	92	37	95	29	94	29	82	29	العيون
Tarfaya	4	-	4	-	4	-	5	-	طرفاية
Boujdour	20	2	25	1	25	1	24	1	بوجدور
Es-Semara	33	2	29	2	24	2	24	2	السمارة
TOTAL	149	41	153	32	147	32	135	32	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 4 : تطور عدد الأطباء بالشبكة المتنقلة حسب الإقليم

Tableau 4 : Evolution du nombre de médecins exerçant dans le réseau ambulatoire par province

(Médecins généralistes exerçant dans le réseau ambulatoire selon la province) (الأطباء العامون المزاولين بالشبكة المتنقلة حسب الإقليم)

Province	2017	2016	2015	2014	الإقليم
Lâayoune	16	19	20	20	العيون
Tarfaya	4	4	4	-	طرفاية
Boujdour	5	7	7	6	بوجدور
Es-Semara	5	5	5	4	السمارة
Total	30	35	36	30	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 5 : تطور عدد أطباء الأسنان في القطاعين العمومي و الخاص حسب الإقليم

Tableau 5 : Evolution du nombre de Chirurgiens dentistes dans les secteurs public et privé par province

Province	ق عمومي public	2017		ق عمومي public	2016		الإقليم
		قطاع خاص Secteur privé	المجموع Total		قطاع خاص Secteur privé	المجموع Total	
		إناث Fémin	المجموع Total		إناث Fémin	المجموع Total	
Lâayoune	2	2	13	3	2	13	العيون
Tarfaya	1	-	-	1	-	-	طرفاية
Boujdour	1	-	-	1	-	-	بوجدور
Es-Semara	-	-	-	2	-	1	السمارة
Total	4	2	13	7	2	14	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 6 : الصيدالدة في القطاعين العمومي و الخاص حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 6 : Pharmaciens dans le secteur public et privé selon la province en 2017

Province	قطاع خاص Secteur privé		المجموع Total	قطاع عمومي Secteur public	الإقليم
	نساء مغربيات Femme marocaine	أجانب Etrangers			
Lâayoune	15	-	76	3	العيون
Tarfaya	-	-	1	-	طرفاية
Boujdour	-	-	7	2	بوجدور
Es-Semara	-	-	6	-	السمارة
Total	15	-	90	5	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 7 : الجهاز الشبه الطبي حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 7 : Personnel paramédical selon la province année 2017

Province	المجموع Total	فئة أخرى Autres	القابلات Sages femmes	الممرضون المجازون من الدولة Infirmiers diplômés d'état	الإقليم
Lâayoune	419	159	25	235	العيون
Tarfaya	26	2	7	17	طرفاية
Boujdour	125	32	11	82	بوجدور
Es-Semara	101	32	8	61	السمارة
Total	671	225	51	395	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 8 : الجهاز الشبه الطبي لوزارة الصحة المزاوول بالشبكة المتنقلة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 8 : Personnel paramédical public exerçant dans le reseau ambulatoire selon les province année 2017

Province	المجموع Total	فئة أخرى Autres	القابلات Sages femmes	الممرضون المجازون من الدولة Infirmiers diplômés d'état	الإقليم
Lâayoune	104	22	5	77	العيون
Tarfaya	26	2	7	17	طرفاية
Boujdour	44	4	1	39	بوجدور
Es-Semara	24	7	-	17	السمارة
Total	198	35	13	150	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 9 : عدد الأسرة حسب نوع المستشفيات العمومية و الإقليم سنة 2017
Tableau 9 : Nombre de lits selon la nature des hôpitaux et province année 2017

Province	المجموع Total	المستشفيات المتخصصة Hôpitaux spécialisés	المستشفيات العامة Hôpitaux généraux	الإقليم
Lâayoune	389	144	245	العيون
Tarfaya	-	-	-	طرفاية
Boujdour	36	-	36	بوجدور
Es-Semara	104	-	104	السمارة
Total	529	144	385	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 10 : حركات المرضى داخل المؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الإقليم سنة 2017
Tableau 10 : Mouvements des malades dans les formations sanitaires publiques avec lits selon les provinces année 2017

Province	أيام الإستشفاء Journées d'hospitalisation	الدخول Entrées	عدد الأسرة Nbre de lits	عدد المؤسسات Nbre d'établissement	الإقليم
Lâayoune	41663	13386	289	2	العيون
Tarfaya	-	-	-	-	طرفاية
Boujdour	4333	1624	36	1	بوجدور
Es-Semara	3385	1431	72	1	السمارة
Total	49381	16441	397	4	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 11 : الولادات بالمؤسسات الصحية العمومية حسب الإقليم سنة 2017
Tableau 11 : Accouchements au sein des établissements sanitaires publiques selon la provinces année 2017

Province	أمهات متوفيات Mères décédées	المواليد الموتى Morts nés	الولادات العادية Accouchements Normaux	الولادات Accouchements	الإقليم
Lâayoune	1	74	3816	4831	العيون
Tarfaya	-	1	60	60	طرفاية
Boujdour	-	19	695	829	بوجدور
Es-Semara	-	10	570	751	السمارة
Total	1	104	5141	6471	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 12 : إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الإقليم

Tableau 12 : Statistiques d'occupation dans les établissements sanitaires publiques avec lits selon la province

Province	نسبة معدل الإيواء (%) Taux moyen d'occupation (en %)			الإقليم
	2017	2016	2015	
Lâayoune	42,6	42,5	49,2	العيون
Tarfaya	-	-	-	طرفاية
Boujdour	33,0	46,0	33,0	بوجدور
Es-Semara	12,9	13,8	19,0	السمارة

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 13 : إحصائيات الإيواء بالمؤسسات الصحية العمومية ذات الأسرة حسب الإقليم (تابع)

Tableau 13 : Statistiques d'occupation dans les établissements sanitaires publiques avec lits selon la provinces (suite)

Province	معدل التناوب على الأسرة Taux de rotation			معدل مدة الإقامة Durée moyenne de séjour			الإقليم
	2017	2016	2015	2017	2016	2015	
Lâayoune	46,3	44,7	43	3,1	3,5	4,2	العيون
Tarfaya	-	-	-	-	-	-	طرفاية
Boujdour	45,1	54	52	2,7	3,1	2,3	بوجدور
Es-Semara	19,9	19,5	20	2,4	2,6	2,3	السمارة

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 14 : نشاط البرنامج الوطني لمراقبة الحمل و الولادة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 14 : Activité du programme national de surveillance de la grossesse et de l'accouchement par province en 2017

Province	عدد الفحوصات بعد الولادة Examens postnataux	عدد حالات الحمل غير عادية Nbre de grossesse à risque dépistées	فحوصات أخرى قبل الولادة autre consultation prénatales	منه: في 3 أشهر الأولى من الحمل Dont 1 ^{er} trimestre grossesse	عدد الفحوصات للمرة الأولى Nouvelle consultation	الإقليم
Lâayoune	5468	1305	2321	2072	5208	العيون
Tarfaya	268	232	177	157	289	طرفاية
Boujdour	924	308	430	665	1064	بوجدور
Es-Semara	1640	532	496	770	1202	السمارة
Total	8300	2377	3424	3664	7763	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 15 : نشاط البرنامج الوطني للتلقيح حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 15 : Activité du programme national d'immunisation selon la province année 2017

Province	عدد الجرعات				الإقليم	
	التلقيح ضد الحصبة V.A.R	د.ك.س.ش3 D.T.C.P3	د.ك.س.ش2 D.T.C.P2	د.ك.س.ش1 D.T.C.P1		التلقيح ضد السل B.C.G
Lâayoune	6134	6059	5947	5826	5032	العيون
Tarfaya	276	298	300	267	212	طرفاية
Boujdour	1084	1079	1076	1020	984	بوجدور
Es-Semara	157	1021	1046	995	933	السمارة
Total	7651	8457	8369	8108	7161	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

(D).(T).(C).(P) : Diphthérie, Tétanos, Coqueluche, poliomyélite

(د).(ك).(س).(س): الدفتيريا، الكزاز، السعال الديكي و الشلل

الجدول 16 : نشاط البرنامج الوطني للتغذية حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2017

Tableau 16 : Activité du programme national de nutrition selon la province et le milieu de résidence en 2017

Province	عدد حالات سوء التغذية Nbre cas malnutris dépistés	وزن الأطفال البالغ سنهم Enfants pesés âgés de		فيتامين (د) جرعة ثانية Vit (D) deux prise	نقص في وزن الأطفال مقارنة بالعمربالغ سنهم أقل من 23 شهرا Nombre d'enfants avec insuffisance pondérale âgés de (0-23)	فيتامين (د) جرعة أولى Vit (D) 1ère prise	الأقاليم
		59-24 شهرا 24-59 mois	23-0 شهرا 0-23 mois				
Lâayoune	1195	11067	44714	5983	140	4886	العيون
Urbain	1191	10738	44124	5841	139	4847	حضري
Rural	4	329	590	142	1	39	قروي
Tarfaya	28	1313	2358	291	33	204	طرفاية
Urbain	6	225	1596	197	15	149	حضري
Rural	22	1088	762	94	18	55	قروي
Boujdour	2	619	7556	1049	2	941	بوجدور
Urbain	2	619	7556	1049	2	941	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	قروي
Es-Semara	36	1184	8293	1053	31	931	السمارة
Urbain	36	1184	8293	1053	31	931	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	قروي
Total	1261	14183	62921	8376	206	6962	المجموع
Urbain	1235	12766	61569	8140	187	6868	حضري
Rural	26	1417	1352	236	19	94	قروي

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 17: نشاط البرنامج الوطني للتغذية حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2017

Tableau 17 : Activité du programme national de nutrition selon la province et le milieu de résidence en 2017

Province	مكملات فيتامين أ الوقائية Supplémentation des enfants en vitamine A en préventif			مكملات فيتامين أ في الشفاء Supplémentation des enfants en vitamine A en curatif (100000UI+200000UI)			الأقاليم
	الجرعة الثالثة 3 ^{eme} prise	الجرعة الثانية 2 ^{eme} prise	الجرعة الأولى 1 ^{ere} prise	الجرعة الثالثة 3 ^{eme} prise	الجرعة الثانية 2 ^{eme} prise	الجرعة الأولى 1 ^{ere} prise	
	Lâayoune	5111	5647	6140	3	4	
Urbain	5089	5610	5998	3	3	3	حضري
Rural	22	37	142	0	1	1	قروي
Tarfaya	207	219	286	0	0	0	طرفاية
Urbain	129	150	197	0	0	0	حضري
Rural	78	69	89	0	0	0	قروي
Boujdour	1019	1028	1056	0	0	0	بوجدور
Urbain	1019	1028	1056	0	0	0	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	قروي
Es-Semara	985	1030	1053	0	1	1	السمارة
Urbain	985	1030	1053	0	1	1	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	قروي
Total	7322	7924	8535	3	5	5	المجموع
Urbain	7222	7818	8304	3	4	4	حضري
Rural	100	106	231	0	1	1	قروي

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 18 : نشاط البرنامج الوطني للتخطيط العائلي حسب الإقليم ووسط الإقامة سنة 2017

Tableau 18 : Activités du programme national de planification familiale selon la province et le milieu de résidence en 2017

Province	عدد النساء اللواتي رجعن للأخذ Anciennes acceptantes					عدد النساء اللواتي أخذن للمرة الأولى Nouvelles acceptantes					الأقاليم
	اللولب Diu	حقن Inj	العازل الطبي Condom	الأقراص Pilule	المجموع Total	اللولب Diu	حقن Inj	العازل الطبي Condom	الأقراص Pilule	المجموع Total	
	Lâayoune	3	88	1478	11528	13097	234	72	354	3020	
Urbain	3	88	1437	11272	12800	234	72	350	2985	4165	حضري
Rural	0	0	41	256	297	0	0	4	35	36	قروي
Tarfaya	0	15	217	1192	1424	0	12	53	268	333	طرفاية
Urbain	0	15	117	688	820	0	12	28	148	188	حضري
Rural	0	0	100	504	604	0	0	25	120	145	قروي
Boujdour	0	125	319	3621	4065	44	35	72	807	958	بوجدور
Urbain	0	125	319	3621	4065	44	35	72	807	958	حضري
Rural	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0	قروي
Es-Semara	3	37	209	3801	4050	100	11	43	551	705	السمارة
Urbain	3	37	209	3789	4038	100	11	43	529	683	حضري
Rural	0	0	0	12	12	0	0	0	22	22	قروي
Total	6	265	2223	20142	22636	378	130	522	4646	6197	المجموع
Urbain	6	265	2082	19370	21723	378	130	493	4469	5994	حضري
Rural	0	0	141	772	913	0	0	29	177	203	قروي

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 19 : الأمراض المتفشية حسب الإقليم (عدد الحالات المعلن عنها من طرف المؤسسات الصحية العمومية) سنة 2016

Tableau 19 : Renseignements épidémiologiques : (nombre de cas signalés dans les formations sanitaires publiques) selon la province en 2016

Province	المالريا Paludisme	رئة مفصلية Rhumatisme articulaire aigu	التهاب الملتحمة Conjonctivite	إلتهاب السحايا Méni-ngite	داء السل Tuber-culose	داء السكري Diabètes	ارتفاع ضغط الدم Hyper tension artérielle	الإقليم
Lâayoune	0	23	723	13	139	21417	5991	العيون
Tarfaya	0	1	331	0	3	1503	893	طرفاية
Boujdour	0	0	29	3	17	1471	799	بوجدور
Es-Semara	0	9	165	0	33	3392	1099	السمارة
Total	0	33	1248	16	192	27783	8782	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 20 : الفحوصات الإستشفائية المقدمة من طرف المؤسسات الصحية العمومية سنة 2017

Tableau 20 : Consultations curatives réalisées dans les établissements sanitaires publiques en 2017

Province	العلاجات الشبه طبية Soins paramédicaux			الفحوصات الطبية Consultations médicales			الإقليم
	المجموع Total	المراكز الصحية centres sanitaires	المستشفيات Hôpitaux	المجموع Total	المراكز الصحية centres sanitaires	المستشفيات Hôpitaux	
Lâayoune	270079	136579	133500	216548	139444	77104	العيون
Tarfaya	36781	36781	0	24728	24728	0	طرفاية
Boujdour	112716	63689	49027	57613	3331	54282	بوجدور
Es-Semara	95797	67008	28789	45597	18519	27078	السمارة
Total	515373	304057	211316	344486	186022	158464	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 21 : توزيع الأمراض المنتقلة جنسيا حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 21 : Répartition des maladies sexuellement transmissibles selon la province en 2017

Province	أمراض أخرى Autres maladies	تقرح العضو التناسلي لدى الجنسين Ulcération génitale chez les hommes et les femmes	مرض التهاب الحوض Maladie inflammatoire pelvienne	التهاب عنق الرحم Cervicite	التهاب المهبل المعزول Vaginite isolée	سيلان إحليلي و سيلان إحليلي متكرر Ecoulement urétra+Ecoulement urétral récurrent	الإقليم
Lâayoune	133	133	65	1479	1378	469	العيون
Tarfaya	15	28	32	102	600	126	طرفاية
Boujdour	0	6	17	29	76	7	بوجدور
Es-Semara	20	0	108	69	305	277	السمارة
Total	168	167	222	1679	2359	879	المجموع

Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

الجدول 22 : نشاط المختبرات العمومية حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 22 : Activités des laboratoires publics selon la province en 2017

Cas soignés

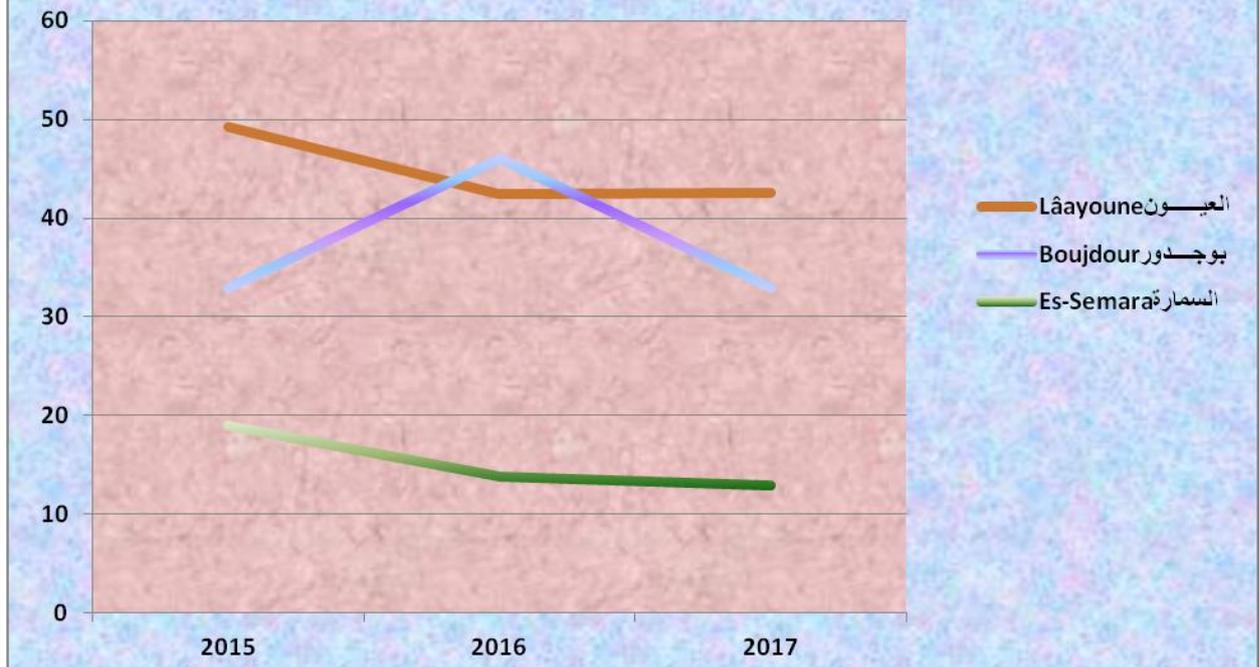
الحالات المعالجة

Province	الكيمياء البيولوجيا Chimie biologique	الوقاية الغذائية Hygiène alimentaire	علم الدم أو أصناف الدموي Hématologie transfusion	علم تحصين المصول Immunosérologie	علم الطفيليات Parasitologie	علم البكتريولوجيا Bactériologie	الإقليم
Lâayoune	85458	2237	159102	11952	0	78	العيون
Tarfaya	0	0	0	0	0	0	طرفاية
Boujdour	16438	0	7546	6622	0	0	بوجدور
Es-Semara	23201	0	9134	4995	65	246	السمارة
Total	125097	2237	175782	23569	65	324	المجموع

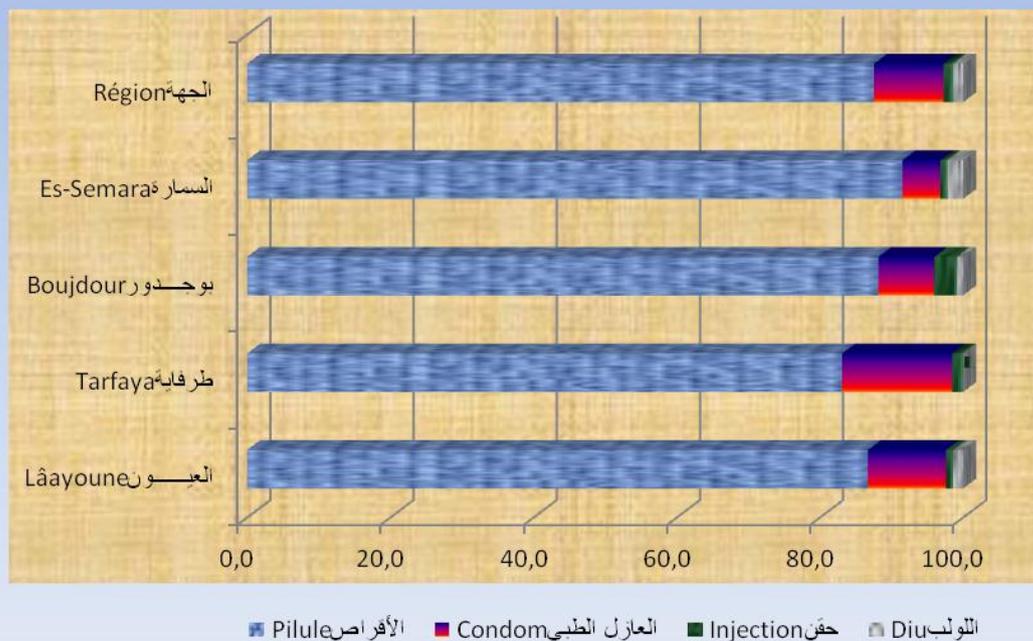
Source: Direction régionale de santé à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للصحة بالعيون

نسبة معدل الإيواء بالمستشفيات حسب الإقليم
Taux moyen d'occupation aux hôpitaux par province (en %)



استعمال وسائل منع الحمل بالجهة
Utilisation des moyens de contraception dans la région
2017



EMPLOI ET SALAIRES
التشغيل و الأجر

5

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المندوبية السامية للتخطيط (مؤشرات النشاط و البطالة) والوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالعيون والمديرية الجهوية للتشغيل و الشؤون الاجتماعية بالعيون و المندوبيات الإقليمية للإنعاش الوطني بالجهة

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par le Haut Commissariat au Plan (indicateurs d'activité et de chômage), l'Agence Nationale de Promotion de l'Emploi et des Compétences à Laâyoune, la Direction Régionale de l'Emploi et des Affaires Sociales et les Délégations provinciales de la promotion nationale dans la région.

Liste des tableaux قائمة الجداول

<p>Tableau n°1: Population âgée de 15 ans et plus dans la région selon le type d'activité et le milieu de résidence (%) en 2017</p>	<p>الجدول رقم 1: السكان البالغون 15 سنة فما فوق بالجهة الثلاث حسب نوع النشاط و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°2: Répartition de la population active âgée de 15 ans et plus dans la région selon le sexe et le milieu de résidence en 2017</p>	<p>جدول رقم 2: توزيع السكان النشيطين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب الجنس و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°3: Répartition de la population active âgée de 15 ans et plus dans la région selon l'âge et le milieu de résidence en 2017</p>	<p>جدول رقم 3: توزيع السكان النشيطين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب فئات السن و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°4: Répartition de la population active âgée de 15 ans et plus dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence en 2017</p>	<p>جدول رقم 4: توزيع السكان النشيطين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°5: Taux d'activité dans la région selon le sexe et le milieu de résidence (%) en 2017</p>	<p>جدول رقم 5: معدل النشاط بالجهة حسب الجنس و الوسط (%) سنة 2017</p>
<p>Tableau n°6: Taux d'activité dans la région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017</p>	<p>جدول رقم 6: معدل النشاط بالجهة حسب فئات السن و الوسط (%) سنة 2017</p>
<p>Tableau n°7: Taux d'activité dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence (%) en 2017</p>	<p>جدول رقم 7: معدل النشاط بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط (%) سنة 2017</p>
<p>Tableau n°8: Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon le sexe et le milieu de résidence en 2017</p>	<p>جدول رقم 8: توزيع السكان النشيطين البالغين المشتغلين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب الجنس و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°9: Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon l'âge et le milieu de résidence en 2017</p>	<p>جدول رقم 9: توزيع السكان النشيطين البالغين المشتغلين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب فئات السن و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°10: Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence en 2017</p>	<p>جدول رقم 10: توزيع السكان النشيطين البالغين المشتغلين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°11: Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon la branche d'activité économique et le milieu de résidence en 2017</p>	<p>جدول رقم 11: توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي و الوسط سنة 2017</p>
<p>Tableau n°12: Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région</p>	<p>جدول رقم 12: توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين</p>

selon la branche d'activité économique (%) en 2017

Tableau n°13:Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon le secteur et le milieu de résidence en 2017

Tableau n°14:Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus disposant d'une couverture médicale, assurée par l'emploi exercé, dans la région selon le secteur et le milieu de résidence(%) en 2017

Tableau n°15:Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus disposant d'un contrat de travail, écrit ou verbal dans la région selon le secteur et le milieu de résidence(%) en 2017

Tableau n°16:Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon le statut dans la profession et le milieu de résidence en 2017

Tableau n°17:Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon la profession (%)en 2017

Tableau n°18:Taux d'emploi dans la région selon le sexe et le milieu de résidence (%) en 2017

Tableau n°19 : Taux d'emploi dans la région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

Tableau n°20:Taux d'emploi dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence (%) en 2017

Tableau n°21:Répartition de la population active en chômage dans la région selon le sexe et le milieu de résidence en 2017

Tableau n°22: Proportion de la population active en chômage dans la région selon le sexe et le type (%) en 2017

Tableau n°23:Répartition de la population active en chômage dans la région selon l'âge et le milieu de résidence en 2017

15 سنة فما فوق بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي
(%) سنة 2017

جدول رقم 13 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين
15 سنة فما فوق بالجهة حسب القطاع و الوسط سنة
2017

جدول رقم 14 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين
15 سنة فما فوق بالجهة المتوفرين على تغطية صحية
مرتبطة بالشغل المزاوول حسب القطاع و الوسط (%) سنة
2017

جدول رقم 15 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين
15 سنة فما فوق بالجهة المتوفرين على عقد عمل
مكتوب أو شفهي حسب القطاع و الوسط (%) سنة 2017

جدول رقم 16 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين
15 سنة فما فوق بالجهة حسب الحالة في المهنة و الوسط
سنة 2017

جدول رقم 17 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين
15 سنة فما فوق بالجهة حسب المهنة (%) سنة 2017

جدول رقم 18 : معدل التشغيل بالجهة حسب الجنس و الوسط
(%) سنة 2017

جدول رقم 19 : معدل التشغيل بالجهة حسب فئات السن و
الوسط (%) سنة 2017

جدول رقم:20 معدل التشغيل بالجهة حسب مستوى الشهادة و
الوسط (%) سنة 2017

جدول رقم 21 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة
حسب الجنس الوسط سنة 2017

جدول رقم:22 نسبة السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب
الجنس و النوع (%) سنة 2017

جدول رقم 23 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة
حسب السن و الوسط سنة 2017

Tableau n°24: Proportion de la population active en chômage dans la région selon l'âge et le type (%) en 2017

جدول رقم24: نسبة السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب السن و النوع (%) سنة 2017

Tableau n°25: Répartition de la population active en chômage dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence en 2017

جدول رقم 25 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط سنة 2017

Tableau n°26: Proportion de la population active en chômage dans la région selon le niveau du diplôme et le type (%) en 2017

جدول رقم26: نسبة السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب مستوى الشهادة و النوع (%) سنة 2017

Tableau n°27: Taux d'activité dans la région selon le sexe et le milieu de résidence (%) en 2017

جدول رقم27: معدل البطالة بالجهة حسب الجنس و الوسط (%) سنة 2017

Tableau n°28: Taux de chômage la région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

جدول رقم28: معدل البطالة بالجهة حسب فئات السن و الوسط (%) سنة 2017

Tableau n°29: Taux de chômage dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence (%) en 2017

جدول رقم29: معدل البطالة بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط (%) سنة 2017

Tableau n°30: Répartition de la population active en chômage dans la région selon les moyens de recherche (%) en 2017

جدول رقم30: توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب وسائل البحث عن عمل (%) سنة 2017

Tableau n°31: Répartition de la population active en chômage dans la région selon le secteur de recherche (%) en 2017

جدول رقم31: توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب قطاع البحث عن عمل (%) سنة 2017

Tableau n°32: Répartition de la population active en chômage dans la région selon le statut recherché (%) en 2017

جدول رقم32: توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب الحالة في المهنة المبحوث عنها (%) سنة 2017

Tableau n°33: Répartition de la population active en chômage dans la région selon l'endroit de travail recherché (%) en 2017

جدول رقم33: توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب مكان العمل المبحوث عنه (%) سنة 2017

Tableau n°34: Répartition de la population active en chômage dans la région selon les causes de chômage (%) en 2017

جدول رقم34: توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب أسباب البطالة (%) سنة 2017

Tableau n°35: Taux de sous emploi dans la région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

جدول رقم: 35 : معدل الشغل الناقص بالجهة حسب الجنس و الوسط (%) سنة 2017

Tableau n°36: Taux de sous emploi dans la région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

جدول رقم36: معدل الشغل الناقص بالجهة حسب فئات السن و الوسط (%) سنة 2017

Tableau n°37: Taux de sous emploi dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence (%) en 2017

جدول رقم37: معدل الشغل الناقص بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط (%) سنة 2017

Tableau n°38: Taux de sous emploi dans la région selon la branche d'activité économique et le milieu de résidence(%) en 2017	جدول رقم38: معدل الشغل الناقص بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي و الوسط (%) سنة 2017
Tableau n°39: Taux de sous emploi dans la région selon la branche d'activité économique (%)en 2017	جدول رقم39: معدل الشغل الناقص فما فوق بالجهة حسب المهنة (%) سنة 2017
Tableau n°40: Répartition de la population active occupée sous employée âgée de 15 ans et plus dans la région selon la branche d'activité économique (%)en 2017	جدول رقم40: توزيع السكان النشيطين المشتغلين شغلا ناقصا البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي (%) سنة 2017
Tableau n°41: Répartition de la population active sous employée dans la région selon le statut (%)en 2017	جدول رقم41: توزيع السكان النشيطين المشتغلين شغلا ناقصا بالجهة حسب الحالة في المهنة (%) سنة 2017
Tableau n°42 : Répartition des inscrits à l'A.N.A.P.E.C. dans la région selon le mois en année 2017	جدول رقم42: توزيع المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالجهة حسب الشهر سنة 2017
Tableau n°43: Répartition des entretiens professionnels organisés par l'A.N.A.P.E.C. dans la région selon le mois en 2017	جدول رقم43: توزيع المقابلات المهنية المنظمة من طرف الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالجهة حسب الشهر سنة 2017
Tableau n°44: Ateliers sur les techniques de recherche de l'emploi organisés par l'A.N.A.P.E.C de Laâyoune pour ses inscrits en 2017	جدول رقم44 : ورشات تقنيات البحث عن شغل المنظمة من طرف وكالة إنعاش التشغيل والكفاءات بالعيون لفائدة المسجلين لديها سنة 2017
Tableau n°45: Visite des entreprises selon le secteur d'activité en 2017	جدول رقم45 : زيارة المقاولات حسب قطاع النشاط سنة 2017
Tableau n°46 : Offres d'emploi reçues par l'Agence selon le secteur d'activité en 2017	جدول رقم46: عروض الشغل الواردة على الوكالة حسب قطاع النشاط سنة 2017
Tableau n°47: Répartition des inscrits à l'A.N.A.P.E.C intégrés au marché de l'emploi dans la région selon le secteur d'activité année 2017	جدول رقم 47: توزيع المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءة المدمجين بسوق الشغل بالجهة حسب قطاع سنة 2017
Tableau n°48: Emploi au secteur de pêche maritime et secteurs afférents : port Laâyoune en année 2017	جدول رقم48: التشغيل بالصيد البحري و بالقطاعات المرتبطة به : ميناء العيون سنة 2017
Tableau n°49: Contentieux individuels enregistrés à Laâyoune en 2017	جدول رقم49: النزاعات الفردية المسجلة بإقليم العيون سنة

2017

Tableau n°50: Visites d'inspection du travail en 2017

جدول رقم 50: زيارات تفتيش الشغل سنة 2017

Tableau n°51: Création et extension des entreprises selon le secteur d'activité au province de Laâyoune en 2017

جدول رقم 51: خلق و توسيع المقاولات حسب قطاع النشاط بإقليم العيون خلال سنة 2017

Tableau n°52: Personnel de l'Etat selon le sexe et la province en 2016

جدول رقم 52: موظفو الدولة حسب الجنس والإقليم سنة 2016

Tableau n°53: Activités du secteur de la promotion nationale en 2017

جدول رقم 53: أنشطة قطاع الإنعاش الوطني خلال سنة 2017

الجدول 1 : السكان البالغون 15 سنة فما فوق بالجهة حسب نوع النشاط و الوسط سنة 2017

Tableau 1 : Population âgée de 15 ans et plus dans la région selon le type d'activité et le milieu de résidence en 2017

Milieu	نوع النشاط Type d'activité			الوسط	
	المجموع Total	غير النشيطون Inactifs	العاطلون Chômeurs		النشيطون المشغولون Actifs occupés
Urbain	261021	159718	13239	88064	حضري
Rural	14408	6086	270	8052	قروي
Ensemble	275429	165804	13509	96116	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 2 : توزيع السكان النشيطين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب الجنس و الوسط سنة 2017

Tableau 2 : Répartition de la population active âgée de 15 ans et plus dans la région selon le sexe et le milieu de résidence en 2017

Milieu	المجموع Total	الجنس		الوسط
		إناث Féminin	ذكور Masculin	
Urbain	101303	13748	87555	حضري
Rural	8322	482	7840	قروي
Ensemble	109625	14230	95395	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 3: توزيع السكان النشيطين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب فئات السن و الوسط سنة 2017

Tableau 3 : Répartition de la population active âgée de 15 ans et plus dans la région selon l'âge et le milieu de résidence en 2017

Groupes d'âge	المجموع Ensemble	الوسط		فئات السن
		قروي Rural	حضري Urbain	
15-24	9286	0	9286	24-15
25-34	34554	2895	31659	34-25
35-44	35981	2810	33171	44-35
45 et plus	29804	2617	27187	45 فما فوق
Total	109625	8322	101303	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 4 : توزيع السكان النشيطين بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط سنة 2017

Tableau 4 : Répartition de la population active dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau supérieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
Urbain	101303	27288	35419	38596	حضري
Rural	8322	1539	1837	4946	قروي
Ensemble	109625	28827	37256	43542	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء ببلرباط

الجدول 5 : معدل النشاط بالجهة حسب الجنس و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 5 : Taux d'activité dans région selon le sexe et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	الجنس		الوسط
		إناث Féminin	ذكور Masculin	
Urbain	38,8	10,7	66,0	حضري
Rural	-	-	-	قروي
Ensemble	39,8	10,6	67,3	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 6 : معدل النشاط بالجهة حسب فئات السن و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 6 : Taux d'activité dans région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

فئات السن	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain
15-24	15,8	-	16,3
25-34	45,5	-	44,4
35-44	55,8	-	54,6
45 et plus	39,0	-	37,8
Total	39,8	-	38,8

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 7 : معدل النشاط بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 7 : Taux d'activité dans région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence(%) en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau superieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
Urbain	38,8	59,5	35,8	33,2	حضري
Rural	-	-	-	-	قروي
Ensemble	39,8	60,5	36,0	35,0	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء بلرباط

الجدول 8 : توزيع السكان النشيطين المشغولين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب الجنس و الوسط سنة 2017

Tableau 8 : Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région du sud selon le sexe et le milieu de résidence en 2017

Milieu	المجموع Total	إناث Féminin	ذكور Masculin	الوسط
Urbain	88064	8443	79621	حضري
Rural	8052	482	7570	قروي
Ensemble	96116	8925	87191	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 9: توزيع السكان النشيطين المشغولين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب فئات السن و الوسط سنة 2017

Tableau 9 : Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région du sud selon l'âge et le milieu de résidence en 2017

Groupes d'âge	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	فئات السن
15-24	5655	0	5655	24-15
25-34	27797	2895	24902	34-25
35-44	32860	2540	30320	44-35
45 et plus	29804	2617	27187	45 فما فوق
Total	96116	8052	88064	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 10 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط سنة 2017
Tableau 10 : Répartition de la population active occupée dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau supérieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
Urbain	88064	19527	30972	37565	حضري
Rural	8052	1539	1567	4946	قروي
Ensemble	96116	21066	32539	42511	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 11 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي و الوسط سنة 2017

Tableau 11 : Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon la branche d'activité économique et le milieu de résidence en 2017

Milieu	المجموع Total	قطاع النشاط الاقتصادي Branche d'activité économique					الوسط
		نشاط غير محدد Activité mal désignée	الخدمات Services	البناء والأشغال العمومية Bâtiments et Travaux Publiques	الصناعة Industrie	الفلاحة و الغابات و الصيد البحري Agriculture, forêt et pêche	
Urbain	88064	297	59509	11050	9821	7387	حضري
Rural	8052	0	3290	323	811	3628	قروي
Ensemble	96116	297	62799	11373	10632	11015	المجموع

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 12 : نسبة السكان النشيطين المشتغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي (% سنة 2017)

Tableau 12 : Proportion de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon la branche d'activité économique (%) en 2017

قطاع النشاط	قطاع النشاط الاقتصادي				
	المجموع Total	الخدمات Services	البناء والأشغال العمومية Bâtiments et Travaux Publiques	الصناعة Industrie	الزراعة و الغابات و الصيد البحري Agriculture, forêt et pêche
متوفر على عقد عمل مكتوب أو شفوي	44.7	53.4	8.2	51.4	20.8
يعمل أكثر من 48 ساعة أسبوعيا	61.7	57.4	66.2	67.1	77.4
يعمل أقل من 14 ساعة أسبوعيا	0.8	0.5	3.7	0.0	0.0
متوسط ساعات العمل المنجزة	59.4	58.7	60.0	56.4	66.1
التغطية الصحية المرتبطة بالشغل الممارس	37.9	40.3	6.8	40.3	52.3
نسبة المستأجرين	75.1	75.6	70.3	80.8	71.1
نسبة الشواهد العليا	21.9	27.1	11.5	23.6	0.8
نسبة حاملي الشواهد	55.8	62.9	50.9	57.0	18.0
نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة	18.8	16.6	27.8	23.1	18.4
نسبة الإناث	9.3	11.5		6.8	1.9

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 13 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب القطاع و الوسط سنة 2017

Tableau 13 : Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon le secteur et le milieu de résidence en 2017

قطاع	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain
عمومي	31310	2523	28787
خاص	62811	5529	57282
آخر	1995	0	1995
المجموع	96116	8052	88064

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 14 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة المتوفرين على تغطية صحية مرتبطة بالشغل المزاوول حسب القطاع و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 14 : Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus disposant d'une couverture médicale, assurée par l'emploi exercé, dans la région selon le secteur et le milieu de résidence(%) en 2017

Secteur	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	القطاع
Public	80,6	-	82,4	عمومي
Privé	17,2	-	12,8	خاص
Autres	21,0	-	21,0	آخر
Total	37,9	-	35,7	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 15 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة المتوفرين على عقد عمل مكتوب أو شفهي حسب القطاع و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 15: Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus disposant d'un contrat de travail, écrit ou verbal dans la région selon le secteur et le milieu de résidence(%) en 2017

Secteur	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	القطاع
Public	80,9	-	83,0	عمومي
Privé	17,2	-	18,6	خاص
Autres	16,3	-	16,3	آخر
Total	44,7	-	46,3	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 16 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب الحالة في المهنة و الوسط سنة 2017

Tableau 16 : Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon le statut dans la profession et le milieu de résidence en 2017

Situation dans la profession	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	الحالة في المهنة
Salarié	72188	5570	66618	مستأجر
Travailleur pour son propre compte	23702	2482	21220	مشتغل لحسابه الخاص
Non rémunéré	128	0	128	غير مؤدى عنه
Autres statuts	98	0	98	حالة أخرى
Total	96116	8052	88064	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 17 : توزيع السكان النشيطين المشغلين البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب المهنة (%) سنة 2017
Tableau 17 : Répartition de la population active occupée âgée de 15 ans et plus dans la région selon la profession (%) en 2017

profession	المنتخبون، المسؤولون التسلسليون، الأطر العليا والمتوسطة، المهن الحرة Elus, resp hiérarch, Cadres sup moy, profes libéral	المستخدمون Employés	التجار، الوسطاء التجارىون والماليون Commerçant s, intermédiaire s commerciaux et financiers	المستغلون الفلاحيون، صيادو السملك، الغابويين، القناصون... Exploitant s agricoles, pêcheurs, forestiers, chasseurs ...	الحرفيون ومسيرو التجهيزات والآلات وعمال التركيب و التجميع Artisans et conducteurs d"installat ions-machin es et de l"assemblage	عمال و عمال يدويون في الفلاحة و الصيد Ouvriers et maneuvr es agricoles et de la pêche	العمال اليدويون، عمال حمل البضائع والمهن الصغرى Manoeuvr es non agricoles, manutent ionr, petits métiers	المجموع Total	المهنة
Taux de féminisation	23.7	5.6	1.9	0.0	3.8	0.0	18.0	9.3	نسبة الإناث
Proportion des jeunes âgés de 15 à 29 ans	23.6	16.2	17.9	9.8	21.9	19.7	17.6	18.8	نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة
Proportion des diplômés	96.6	84.1	42.3	8.6	39.3	20.0	39.8	55.8	نسبة حاملي الشواهد
Proportion des diplômés du supérieur	94.3	29.3	8.8	0.0	3.9	0.0	5.4	21.9	نسبة الشواهد العليا
Proportion des salariés	87.8	100.0	18.8	0.0	53.9	100.0	86.6	75.1	نسبة المستأجرين
disposant d'une couverture médicale, assurée par l'emploi exercé	81.4	76.1	1.5	75.4	6.8	49.5	6.6	37.9	التغطية الصحية المرتبطة بالشغل الممارس
Nombre moyen d'heure réalisé	38.7	58.3	83.3	75.4	62.9	62.5	54.7	59.4	متوسط ساعات العمل المنتجة
travaillant moins de 14 heures par semaine	1.0	0.0	0.0	0.0	2.4	0.0	0.9	0.8	يعمل أقل من 14 ساعة أسبوعيا
travaillant plus de 48 heures par semaine	22.2	60.7	94.3	85.9	71.3	76.4	52.9	61.7	يعمل أكثر من 48 ساعة أسبوعيا
disposant d'un contrat de travail, écrit ou verbal	91.9	76.5	0.0		13.3	21.8	7.1	44.7	متوفر على عقد عمل مكتوب أو شفوي

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 18 : معدل التشغيل بالجهة حسب الجنس و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 18 : Taux d'emploi dans région selon le sexe et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	إناث Féminin	ذكور Masculin	الوسط
Urbain	33.7	6.6	60.0	حضري
Rural	-	-	-	قروي
Ensemble	34.9	6.7	61.5	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 19 : معدل التشغيل بالجهة حسب فئات السن و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 19: Taux d'emploi dans région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

Groupes d'âge	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	فئات السن
15-24	9,6	-	9,9	24-15
25-34	36,6	-	34,9	34-25
35-44	51,0	-	49,9	44-35
45 et plus	39,0	-	37,8	45 فما فوق
Total	34,9	-	33,7	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 20 : معدل التشغيل بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 20 : Taux d'emploi dans région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau supérieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
Urbain	33.7	42.6	31.3	32.3	حضري
Rural	-	-	-	-	قروي
Ensemble	34.9	44.2	31.5	34.2	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 21 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب الجنس و الوسط سنة 2017

Tableau 21 : Répartition de la population active en chômage dans la région selon le sexe et le milieu de résidence en 2017

Milieu	المجموع Total	إناث Féminin	ذكور Masculin	الوسط
Urbain	13239	5305	7934	حضري
Rural	270	-	270	قروي
Ensemble	13509	5305	8204	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 22 : نسبة السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب الجنس و النوع (%) سنة 2017

Tableau 22 : Proportion de la population active en chômage dans la région selon le sexe et le type (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	إناث Féminin	ذكور Masculin	الوسط
chômeurs de longue durée	96.6	98.2	95.6	العاطلين لمدة طويلة
chômeurs n'ayant jamais travaillé	96.5	98.2	95.4	عاطلون لم يسبق لهم العمل

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 23 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب فئات السن و الوسط سنة 2017

Tableau 23: Répartition de la population active en chômage dans région selon l'âge et le milieu de résidence en 2017

Groupes d'âge	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	فئات السن
15-24	3631	-	3631	24-15
25-34	6757	-	6757	34-25
35-44	3121	270	2851	44-35
45 et plus	0	-	0	45 فما فوق
Total	13509	270	13239	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 24 : نسبة السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب فئات السن و النوع (%) سنة 2017

Tableau 24: Proportion de la population active en chômage dans région selon l'âge et le type (%) en 2017

فئات السن	سنة 24-15 15-24 ans	سنة 34-25 25-34 ans	سنة 44-35 35-44 ans	45 فما فوق 45 ans et plus	المجموع Ensemble	Groupes d'âge
العاطلين لمدة طويلة	97.3	98.1	92.5	-	96.6	chômeurs de longue durée
عاطلون لم يسبق لهم العمل	93.5	98.1	96.4	-	96.5	chômeurs n'ayant jamais travaillé

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 25 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط سنة 2017

Tableau 25 : Répartition de la population active en chômage dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau supérieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
Urbain	13239	7761	4447	1031	حضري
Rural	270	-	270	-	قروي
Ensemble	13509	7761	4717	1031	المجموع

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بلرباط

الجدول 26 : نسبة السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب مستوى الشهادة و النوع (%) سنة 2017

Tableau 26 : Proportion de la population active en chômage dans la région selon le niveau du diplôme et le type (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau supérieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
chômeurs de longue durée	96.6	97.2	94.8	100.0	العاطلين لمدة طويلة
chômeurs n'ayant jamais travaillé	96.5	98.2	95.2	89.2	عاطلون لم يسبق لهم العمل

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بلرباط

الجدول 27 : معدل البطالة بالجهة حسب الجنس و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 27 : Taux de chômage dans la région selon le sexe et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	إناث Féminin	ذكور Masculin	الوسط
Urbain	13.1	38.6	9.1	حضري
Rural	-	-	-	قروي
Ensemble	12.3	37.3	8.6	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 28 : معدل البطالة بالجهة حسب فئات السن و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 28: Taux de chômage dans la région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

Groupes d'âge	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	فئات السن
15-24	39.1	-	39.1	24-15
25-34	19.6	-	21.3	34-25
35-44	8.7	-	8.6	44-35
45 et plus	0.0	-	0.0	45 فما فوق
Total	12.3	-	13.1	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 29 : معدل البطالة بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 29 : Taux de chômage dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau supérieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
Urbain	13.1	28.4	12.6	2.7	حضري
Rural	-	-	-	-	قروي
Ensemble	12.3	26.9	12.7	2.4	المجموع

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 30 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب وسائل البحث عن عمل (%) سنة 2017

Tableau 30 : Répartition de la population active en chômage dans la région selon les moyens de recherche (%) en 2017

المباريات المنظمة و المختصة و الجواب على الإعلانات Concours, organisme spécialisé et réponses aux annonces	العائلة، الأصدقاء، المعارف Famille, amis, connaissances	اتصال شخصي بالمشغلين Contact personnel des employeurs	المجموع Total	الوسيلة الأساسية للبحث عن عمل
83.6	50.6	35.0	39.3	نسبة الإناث
61.5	74.6	57.1	58.8	نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة
100.0	100.0	91.1	92.4	نسبة حاملي الشواهد
100.0	70.9	53.4	57.5	نسبة الشواهد العليا
100.0	100.0	96.0	96.6	العاطلين لمدة طويلة
100.0	87.4	96.7	96.5	عاطلون لم يسبق لهم العمل

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 31 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب قطاع البحث عن عمل (%) سنة 2017
Tableau 31 : Répartition de la population active en chômage dans la région selon le secteur de recherche (%) en 2017

قطاع البحث عن عمل	المجموع Total	القطاع الخاص Secteur privé	القطاع العمومي أو الشبه العمومي Secteur public ou semi-public	أي قطاع N'importe quel secteur
نسبة الإناث	39.3	-	-	38.3
نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة	58.8	-	-	58.2
نسبة حاملي الشواهد	92.4	-	-	92.2
نسبة الشواهد العليا	57.5	-	-	56.8
العاطلين لمدة طويلة	96.6	-	-	96.5
عاطلون لم يسبق لهم العمل	96.5	-	-	96.4

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 32 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب الحالة في المهنة المبحوث عنها (%) سنة 2017

Tableau 32 : Répartition de la population active en chômage dans la région selon le statut recherché(%) en 2017

statut recherché	مستأجر Salarie	أي حالة في المهنة N'importe quel statut	المجموع Total	الحالة في المهنة المبحوث عنها
Taux de féminisation	39.5	31.7	39.3	نسبة الإناث
Proportion des jeunes âgés de 15 à 29 ans	59.5	31.7	58.8	نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة
Proportion des diplômés	93.1	63.3	92.4	نسبة حاملي الشواهد
Proportion des diplômés du supérieur	58.8	0.0	57.5	نسبة الشواهد العليا
chômeurs de longue durée	96.5	100.0	96.6	العاطلين لمدة طويلة
chômeurs n'ayant jamais travaillé	96.4	100.0	96.5	عاطلون لم يسبق لهم العمل

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 33 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب مكان العمل المبحوث عنه (%) سنة 2017

Tableau 33 : Répartition de la population active en chômage dans la région selon l'endroit de travail recherché (%) en 2017

l'endroit de travail recherché	مكان الإقامة Lieu de résidence	أقرب مدينة Ville la plus proche	أي مكان N'importe quel lieu	المجموع Total	مكان العمل المبحوث عنه
Taux de féminisation	42.8	-	16.6	39.3	نسبة الإناث
Proportion des jeunes âgés de 15 à 29 ans	55.2	-	81.9	58.8	نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة
Proportion des diplômés	92.2	-	93.6	92.4	نسبة حاملي الشواهد
Proportion des diplômés du supérieur	60.8	-	36.4	57.5	نسبة الشواهد العليا
chômeurs de longue durée	96.1	-	100.0	96.6	العاطلين لمدة طويلة
chômeurs n'ayant jamais travaillé	95.9	-	100.0	96.5	عاطلون لم يسبق لهم العمل

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 34 : توزيع السكان النشيطين العاطلين بالجهة حسب أسباب البطالة(%) سنة 2017

Tableau 34 : Répartition de la population active en chômage dans la région selon les causes de chômage (%)en 2017

causes de chômage	توقف نشاط المؤسسة، طرد Arrêt de l'activité de l'établissement, licenciement	توقف نشاط حر أو موسمي Cessation d'activité indépendante, saisonnier	انتهاء الدراسة أو التكوين Fin d'études ou de formation	أسباب أخرى Autres causes	المجموع Total	أسباب البطالة
Taux de féminisation	0.0	100.0	62.5	15.5	39.3	نسبة الإناث
Proportion des jeunes âgés de 15 à 29 ans	36.6	100.0	66.8	50.9	58.8	نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة
Proportion des diplômés	70.6	100.0	100.0	85.3	92.4	نسبة حاملي الشواهد
Proportion des diplômés du supérieur	36.6	0.0	93.7	20.4	57.5	نسبة الشواهد العليا
chômeurs de longue durée	66.0	100.0	98.6	96.3	96.6	العاطلين لمدة طويلة

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بلرباط

الجدول 35 : معدل الشغل الناقص بالجهة حسب الجنس و الوسط(%) سنة 2017

Tableau 35 : Taux de sous emploi dans la région selon le sexe et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	إناث Féminin	ذكور Masculin	الوسط
Urbain	5.1	6.1	5.0	حضري
Rural	-	-	-	قروي
Ensemble	5.5	5.7	5.5	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 36 : معدل الشغل الناقص بالجهة حسب فئات السن و الوسط(%) سنة 2017

Tableau 36: Taux de sous emploi dans la région selon l'âge et le milieu de résidence (%) en 2017

Groupes d'âge	المجموع Ensemble	قروي Rural	حضري Urbain	فئات السن
15-24	8,7	-	8,7	24-15
25-34	6,6	-	6,1	34-25
35-44	6,3	-	6,0	44-35
45 et plus	2,9	-	2,4	45 فما فوق
Total	5,5	-	5,1	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 37 : معدل الشغل الناقص بالجهة حسب مستوى الشهادة و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 37 : Taux de sous emploi dans la région selon le niveau du diplôme et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	مستوى الشهادة Niveau de diplôme			الوسط
		مستوى عالي Niveau supérieur	مستوى متوسط Niveau moyen	بدون شهادة Sans diplôme	
Urbain	5.1	6.5	5.2	4.2	حضري
Rural	-	-	-	-	قروي
Ensemble	5.5	7.6	5.6	4.4	المجموع

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 38 : معدل الشغل الناقص بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي و الوسط (%) سنة 2017

Tableau 38 : Taux de sous emploi dans la région selon la branche d'activité économique et le milieu de résidence (%) en 2017

Milieu	المجموع Total	قطاع النشاط الاقتصادي Branche d'activité économique				الوسط
		الخدمات Services	البناء والأشغال العمومية Bâtiments et Travaux Publiques	الصناعة Industrie	الفلاحة و الغابات و الصيد البحري Agriculture, forêt et pêche	
Urbain	5.1	6.2	4.0	2.3	0.0	حضري
Rural	-	-	-	-	-	قروي
Ensemble	5.5	6.6	3.9	5.2	0.0	المجموع

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 39 : معدل الشغل الناقص فما فوق بالجهة حسب المهنة (%) سنة 2017

Tableau 39 : Taux de sous emploi dans la région selon la branche d'activité économique (%) en 2017

profession	المستخدمون Employés	المتسحبون، المسؤولون التسلسليون، الأطر العليا و المتوسطة، المهنة الحرة Elus, resp hiérarch, Cadres sup moy, profes libéral	التجار، الوسطاء التجارين و الماليين Commerçants, intermédiaire s, commerciaux et financiers	المستغلون الفلاحين، صيادو السماك، الغابويين، القناصون... Exploitant s agricoles, pêcheurs, chasseurs ...	الحرفيون ومسيرو التجهيزات و الآلات وعمال التركيب و التجميع Artisans et conducteurs d"installa s-machines et de l"assemblage	عمال و عمال يدويون في الفلاحة و الصيد Ouvriers et manouv res agricoles et de la pêche	العمال اليدويين، عمال حمل البضائع والمهنة الصغرى Manoeuvr es non agricoles, manutent ionr, petits métiers	المجموع Total	المهنة
Urbain	4,9	3,1	2,6	0,0	4,7	0,0	10,9	5,1	حضري
Rural	-	-	-	-	-	-	-	-	قروي
Ensemble	4,6	3,0	2,5	0,0	4,6	0,0	13,5	5,5	المجموع

Source: Direction de la statistique

المصدر: مديرية الإحصاء

الجدول 40 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين شغلا ناقصا البالغين 15 سنة فما فوق بالجهة حسب قطاع النشاط الاقتصادي (%) سنة 2017

Tableau 40 : Répartition de la population active occupée sous employée âgée de 15 ans et plus dans la région selon la branche d'activité économique (%) en 2017

Secteur d'activité	المجموع Total	قطاع النشاط الاقتصادي Branche d'activité économique			قطاع النشاط الفلاحة و الغابات و الصيد البحري Agriculture, forêt et pêche	
		الخدمات Services	البناء والأشغال العمومية Bâtiments et Travaux Publiques	الصناعة Industrie		
Taux de féminisation	9.7	9.9		9.9	-	نسبة الإناث
Proportion des jeunes âgés de 15 à 29 ans	22.6	16.0	23.0	76.7	-	نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة
Proportion des diplômés	64.8	63.6	23.0	100.0	-	نسبة حاملي الشواهد
Proportion des diplômés du supérieur	30.2	22.4	0.0	100.0	-	نسبة الشواهد العليا
Part des permanents	100.0	100.0	100.0	100.0	-	نسبة الدائمين
Part des salariés	89.8	87.1	100.0	100.0	-	نسبة المستأجرين
Part des rémunérés	100.0	100.0	100.0	100.0	-	نسبة المؤدى لهم

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 41 : توزيع السكان النشيطين المشتغلين شغلا ناقصا بالجهة حسب الحالة في المهنة (%) سنة 2017

Tableau 41 : Répartition de la population active sous employée dans la région selon le statut (%) en 2017

statut recherché	مستأجر Salarié	لحسابه الخاص Pour propre compte	أي حالة في المهنة N'importe quel statut	المجموع Total	الحالة في المهنة المبحوث عنها
Taux de féminisation	8.8	0.0	-	9.7	نسبة الإناث
Proportion des jeunes âgés de 15 à 29 ans	23.1	0.0	-	22.6	نسبة الشباب من 15 إلى 29 سنة
Proportion des diplômés	65.2	52.4	-	64.8	نسبة حاملي الشواهد
Proportion des diplômés du supérieur	31.6	0.0	-	30.2	نسبة الشواهد العليا
Part des permanents	100.0	100.0	-	100.0	نسبة الدائمين

Source: Direction de la statistique - RABAT

المصدر: مديرية الإحصاء بالرباط

الجدول 42: توزيع المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات حسب الشهر سنة 2017

Tableau 42 : Répartition des inscrits à l'A.N.A.P.E.C. dans la région selon le mois en 2017

الشهر	المجموع Total	Mois
يناير	103	Janvier
فبراير	127	Fevrier
مارس	33	Mars
أبريل	88	Avril
ماي	43	Mai
يونيو	34	Juin
يوليوز	51	Juillet
غشت	-	Août
شتنبر	177	Septembre
أكتوبر	200	Octobre
نونبر	369	Novembre
دجنبر	480	Decembre
المجموع	1705	Total

Source: A.N.A.P.E.C de Lâayoune

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالعيون

الجدول 43: توزيع المقابلات المهنية المنظمة من طرف الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل والكفاءات بالجهة حسب الشهر سنة 2017

Tableau 43 : Répartition des entretiens professionnels organisés par l'A.N.A.P.E.C. dans la région selon le mois en 2017

الشهر	المقابلات المهنية Entretiens professionnels	Mois
يناير	65	Janvier
فبراير	104	Fevrier
مارس	53	Mars
أبريل	88	Avril
ماي	62	Mai
يونيو	50	Juin
يوليوز	58	Juillet
غشت	82	Août
شتنبر	151	Septembre
أكتوبر	235	Octobre
نونبر	159	Novembre
دجنبر	72	Decembre
المجموع	1179	Total

Source: A.N.A.P.E.C de Lâayoune

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالعيون

الجدول 44 : ورشات تقنيات البحث عن شغل المنظمة من طرف وكالة إنعاش التشغيل والكفاءات بالعيون للمسجلين لديها سنة 2017

Tableau 44 : Ateliers sur les techniques de recherche de l'emploi organisés par l'.A.N.A.P.E.C de Laâyoune pour ses inscrits en 2017

Année	عدد المشاركين Nbre de participants	عدد الورشات Nbre d'ateliers	السنة
2017	523	55	2017

Source: A.N.A.P.E.C de Laâyoune

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالعيون

الجدول 45 : زيارة المقاولات حسب قطاع النشاط سنة 2017

Tableau 45: Visite des entreprises selon le secteur d'activité en 2017

Secteur d'activité	عدد الزيارات Nbre de visites	قطاع النشاط
Education et Formation	100	التربية و التكوين
Hôtellerie et Restauration	38	الفندقة و الطعامة
Commerce et services	143	التجارة و الخدمات
Industrie maritime et Pêche	37	الصناعة البحرية و الصيد
Banques et Assurances	13	الأبنك و التأمين
BTP	19	البناء
Total	350	المجموع

Source: A.N.A.P.E.C de Laâyoune

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالعيون

الجدول 46 : عروض الشغل الواردة على الوكالة حسب قطاع النشاط سنة 2017

Tableau 46 : Offres d'emploi reçues par l'Agence selon le secteur d'activité en 2017

Secteur d'activité	عدد المناصب Nbre de postes	عدد العروض Nbre d'offres	قطاع النشاط
Education et Formation	189	38	التربية و التكوين
Hôtellerie et Restauration	14	5	الفندقة و الطعامة
Commerce	10	6	التجارة
Services	533	102	الخدمات
Industrie maritime et Pêche	19	11	الصناعة البحرية و الصيد
Banques et Assurances	2	1	الأبنك و التأمين
BTP	70	18	البناء
Total	837	181	المجموع

Source: A.N.A.P.E.C de Laâyoune

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالعيون

الجدول 47 : توزيع المسجلين بالوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءة المدمجين بسوق الشغل بالجهة حسب قطاع النشاط سنة 2017

Tableau 47: Répartition des inscrits à l'A.N.A.P.E.C intégrés au marché de l'emploi dans la région selon le secteur d'activité année 2017

Secteur d'activité	عدد المدمجين Effectif des intégrés	قطاع النشاط
Education et Formation	191	التربية و التكوين
Hôtellerie et Restauration	76	الفندقة والطعام
Commerce	2	التجارة
Services	425	الخدمات
Industrie maritime et Pêche	1	الصناعة البحرية والصيد
Banques et Assurances	45	الأبنك و التأمين
BTP	43	البناء
Activités associatives	1	الأنشطة الجمعوية
Total	784	المجموع

Source: A.N.A.P.E.C de Lâayoune

المصدر: الوكالة الوطنية لإنعاش التشغيل و الكفاءات بالعيون

الجدول 48 : التشغيل بالصيد البحري و بالقطاعات المرتبطة به : ميناء العيون وطرفاية سنة 2017

Tableau 48: Emploi au secteur de pêche maritime et secteurs afférents : port Lâayoune et Tarfaya en 2017

Secteur	عدد مناصب الشغل Nbre de poste d'emploi	عدد الوحدات Nbre d'unités	القطاع
Bâteaux de pêche (*)	14784	1547	سفن الصيد (*)
Industrie maritime	3700	34	الصناعة البحرية
Collecte des algues	500	02	جمع الطحالب
Production de glace	70	08	إنتاج الثلج
Approvisionnement en carburant	16	04	التزويد بالوقود
Total	19070	1595	المجموع

Source: Délégation du pêche maritime de Lâayoune

(*) Y compris les barques de pêche artisanale

المصدر: مندوبية الصيد البحري بالعيون
(*) بما فيها قوارب الصيد التقليدي

الجدول 49 : النزاعات الفردية المسجلة بإقليم العيون سنة 2017

Tableau 49 : Contentieux individuels enregistrés à Lâayoune en 2017

Indicateur	إقليم العيون Province de Laâyoune	المؤشر
Nombre de conflits	321	عدد النزاعات
Nombre de réclamations	1049	عدد المطالب
Réclamations satisfaites	122	المطالب التي تمت تسويتها
Sommes récupérées	454653	المبالغ المسترجعة (د)
Ouvriers réintégrés	4	العمال المدمجين
Conflits déferés au tribunal	51	النزاعات الموجهة للمحكمة

Source: D.R.E de Lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتشغيل بالعيون

الجدول 50 : زيارات تفتيش الشغل سنة 2017

Tableau 50 : Visites d'inspection du travail en 2017

Indicateur	إقليم العيون Province de Laâyoune	المؤشر
Nombre de visites	910	عدد الزيارات
Nombre des observations	9437	عدد الملاحظات
Nombre des avertissements	0	عدد الإنذارات
Nombre de procès verbaux	0	عدد المحاضر
Procès verbaux déferés au tribunal	0	المحاضر الموجهة للمحكمة
Observations relatives à l'hygiene	0	الملاحظات الخاصة بالنظافة
Observations relatives à la sécurité	2	الملاحظات الخاصة بالأمن

Source: D.R.E de Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتشغيل بالعيون

الجدول 51 : خلق و توسيع المقاولات حسب قطاع النشاط بإقليم العيون خلال سنة 2017

Tableau 51 : Création et extension des entreprises selon le secteur d'activité au province de Laâyoune en 2017

Secteur d'activité	نوع العملية		مناصب الشغل المحدثة			قطاع النشاط
	Nature de l'operation		Emplois créés			
	خلق	توسيع	دائم	مؤقت	المجموع	
	Creation	Extension	Permanent	Occasionnel	Total	
Industrie du textile et de cuir	-	1	15	-	15	صناعة النسيج و الجلد
Industrie métallurgique et électrique	3	8	84	7	91	الصناعات المعدنية و الكهربائية
BTP	1	31	314	44	358	البناء و الأشغال العمومية
Energie et mines	-	2	28	-	28	الطاقة و المعادن
Commerce	2	1	23	-	23	التجارة
Sevices	2	5	63	41	104	الخدمات
Autre	-	3	36	-	36	آخر
TOTAL	8	51	563	92	655	المجموع

Source: D.R.E de Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للتشغيل بالعيون

الجدول 52 : موظفو الدولة حسب الجنس والإقليم سنة 2016

Tableau 52 : Personnel de l'Etat selon le sexe et la province en année 2016

PROVINCE	المجموع Total	ذكور Masculin	إناث Feminin	الإقليم
Lâayoune	6 148	4 320	1 828	العيون
Tarfaya	203	124	79	طرفاية
Boujdour	1 448	1 059	389	بوجدور
Es-Semara	1 734	1 322	412	السمارة
Total	9 533	6 825	2 708	المجموع

Source: Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 53 : أنشطة قطاع الإنعاش الوطني خلال سنة 2017

Tableau 53: Activites de la promotion nationale en 2017

PROVINCE	عدد الأوراش NOMBRE DE CHANTIERS		كتلة الأجور الموزعة (بالدرهم) SALAIRES DISTRIBUES (EN DH)	عدد ايام العمل NOMBRE DE JOUR DE TRAVAIL		الإقليم
	في طور الإنجاز E.C.R	المنجزة كلياً ACHEVES		المبرمجة PREVUS	المنجزة REALISES	
Laâyoune	0	5	368917757,07	5419933	4851669	العيون
Tarfaya (*)	0	26	28777797,91	412704	412704	طرفاية (*)
Boujdour	0	56	95150560,20	1355380	1355380	بوجدور
Es-Semara(*)	**	**	123981729,49	1777494	1777494	السمارة(*)
Total	**	**	607838824,5	8825968	8289847	المجموع

Source : Délégations provinciales de promotion nationale

(*) Données de l'année 2016

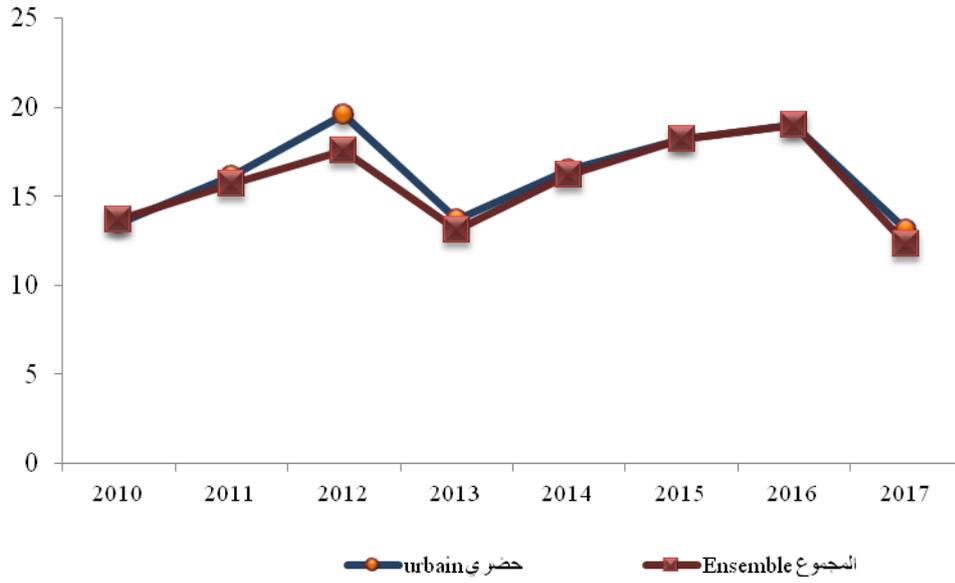
(**) Données non disponibles

المصدر : المندوبيات الإقليمية للإنعاش الوطني

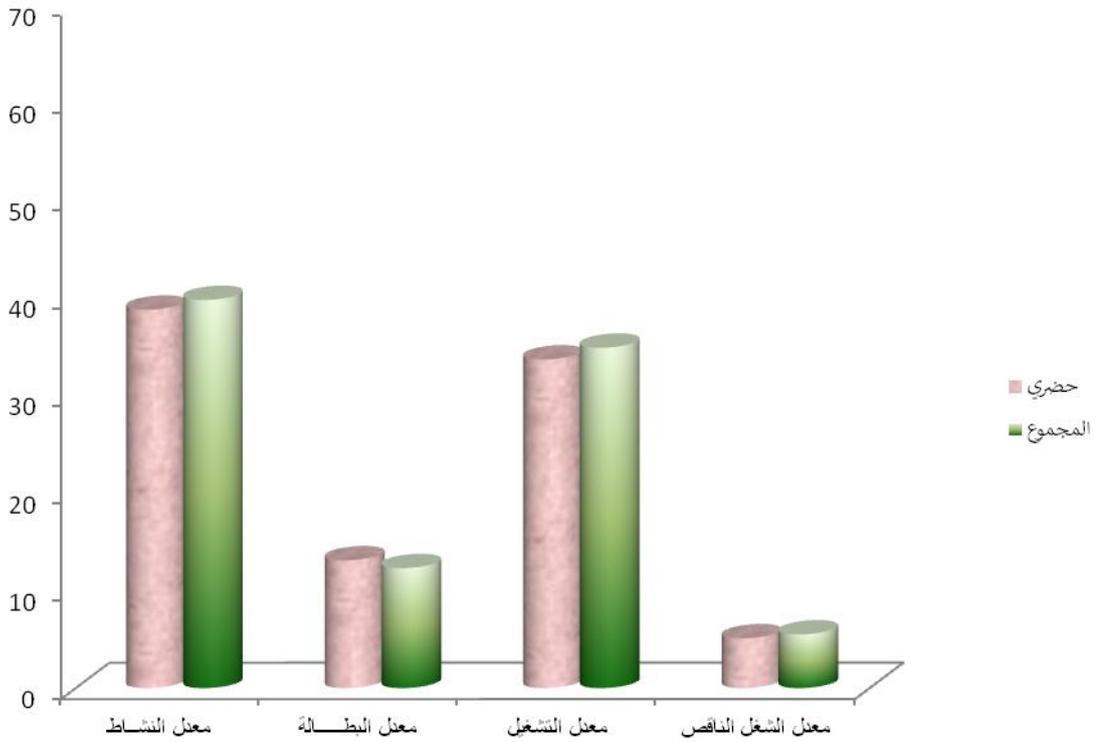
(*) معطيات سنة 2016

(**) معطيات غير متوفرة

تطور معدل البطالة بإقليم العيون حسب الوسط منذ سنة 2010 (ب %)
 Evolution du taux de chômage dans la province de Laâyoune
 par milieu depuis 2010 (en%)



معدل البطالة والتشغيل والنشاط و الشغل الناقص بالجهة حسب الوسط سنة 2017
 Taux de chômage, d'activité, d'emploi et du sous emploi dans la région selon le
 milieu en 2017



ACTIVITES CULTURELLES ET LOISIRS الأنشطة الثقافية و الترفيه

6

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المديرية الإقليمية لوزارة الشباب و الرياضة بالجهة و المنسقية الجهوية للتعاون الوطني بالعيون و المندوبية الإقليمية للتعاون الوطني بالسمارة و المديرية الجهوية للثقافة بالعيون و المديرية الإقليمية للثقافة بالسمارة و المندوبية الجهوية للشؤون الإسلامية بالعيون.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par les Directions provinciales de la jeunesse et sport dans la région, la Coordination régionale de l'entraide nationale à Laâyoune, la Délégation provinciale de de l'entraide nationale à Es-Semara, la Direction régionale de la culture à Laâyoune, la Direction provinciale de la culture à Es-Semara et la Direction régionale des affaires islamiques à Laâyoune.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1 : Equipements du Ministère de la jeunesse et du sport selon la province année 2017	الجدول رقم1: تجهيزات وزارة الشبيبة و الرياضة حسب الإقليم سنة2017
Tableau n°2 : Activités des foyers féminins année 2017	جدول رقم 2 : أنشطة الأندية النسوية سنة 2017
Tableau n°3 : Jardin d'enfants en 2017	جدول رقم 3 : رياض الأطفال سنة 2017
Tableau n°4 : Activités des maisons des jeunes 2017	جدول رقم 4 : أنشطة دور الشباب سنة 2017
Tableau n°5 : Activités des centres d'accueil de Boujdour	جدول رقم 5 : أنشطة مركز الإستقبال ببوجدور
Tableau n°6 : Participants aux colonies de vacances selon la province année 2017	جدول رقم 6 : المشاركون في المخيمات الصيفية حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°7: Instalations sportives selon la province année 2017	جدول رقم 7 : التجهيزات الرياضية حسب الإقليم سنة2017
Tableau n°8 : Salles de sport privés selon la province année 2017	جدول رقم 8 : القاعات الخاصة للرياضة حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°9 : Clubs sportifs exerçant sous l'égide des fédérations selon la province année 2017	جدول رقم 9 : الأندية الرياضية المنضوية تحت لواء الجامعات حسب الإقليم سنة2017
Tableau n°10 : Associations locales de jeunesse dans la région en année 2017	جدول رقم10 : الجمعيات الشبابية المحلية بالجهة سنة 2017
Tableau n°11 : Activité du club de l'enfant année2017	جدول رقم11: نشاط نادي الطفل سنة 2017
Tableau n°12 : Equipement de l'entraide national en 2017	جدول رقم12: التجهيزات التابعة للتعاون الوطني سنة 2017
Tableau n°13: Les activités religieuses en2017	جدول رقم13: الأنشطة الدينية سنة2017
Tableau 14 : Mosquées et agents religieux en2017	الجدول 14 : عدد المساجد و القيمون الدينيون سنة2017
Tableau 15 : Activités arganisées par l'institution Mohamed VI des œuvres sociales des agents religieux dans la région en 2017	الجدول 15 : الأنشطة المنظمة من طرف مؤسسة محمد السادس للنهوض بالأعمال الاجتماعية للقيمين الدينيين بالجهة سنة 2017
Tableau n°16 : Activités arganisées par le DP du Ministère du culture en 2017	جدول رقم16: الأنشطة المنظمة من طرف مندوبية وزارة الثقافة سنة 2017

الجدول 1 : تجهيزات وزارة الشبيبة و الرياضة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 1 : Equipements du Ministère de la jeunesse et du sport selon la province année 2017

Province	رياض الأطفال Jardin d'enfant	الأندية النسوية Foyers féminins	دور الشباب Maison des jeunes	الإقليم
Lâayoune	4	3	10	العيون
Tarfaya	1	1	5	طرفاية
Boujdour	5	4	3	بوجدور
Es-Semara	4	3	4	السمارة
Total	14	11	22	المجموع

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون و طرفاية و بوجدور و السمارة
Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara

الجدول 2 : أنشطة الأندية النسوية سنة 2017

Tableau 2 : Activités des foyers féminins année 2017

Province	عدد الأطر Nombre de cadres		عدد الأندية Nombre de foyers	الإقليم
	مساعدون Auxiliaires	مرسمون Titulaires		
Lâayoune	6	14	3	العيون
Tarfaya	4	2	1	طرفاية
Boujdour	18	2	4	بوجدور
Es-Semara	16	6	3	السمارة
Total	44	24	11	المجموع

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون و طرفاية و بوجدور و السمارة
Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara

الجدول 3: رياض الأطفال (*) سنة 2017**

Tableau 3 : Jardin d'enfants (*) en 2017**

Province	عدد الأطفال Nombre d'enfants	عدد الأطر Nombre de cadres		عدد المؤسسات Nombre d'établissements	الإقليم
		مساعدون Auxiliaires	مرسمون Titulaires		
Lâayoune	30	6	6	4	العيون
Tarfaya	22	4	1	1	طرفاية
Boujdour	167	14	2	5	بوجدور
Es-Semara	65	4	1	4	السمارة
Total	284	28	10	14	المجموع

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون و طرفاية و بوجدور و السمارة
Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara

(**) يتعلق الأمر برياض الأطفال التابعة لوزارة الشباب و الرياضة

(**) Il s'agit des jardins d'enfants du ministère de la jeunesse et du sport

الجدول 4 : أنشطة دور الشباب سنة 2017

Tableau 4 : Activités des maisons des jeunes 2017

Province	عدد المشاركين Nombre des participants			عدد المؤسسات Nombre d'établissements	الإقليم
	المجموع Total	الأنشطة الإشعاعية Activités de rayonnement	الأنشطة العادية Activités normales		
Lâayoune	105120	76400	28720	10	العيون
tarfaya(*)	3 844	2 052	1 792	5	طرفاية(*)
Boujdour	101 686	63 246	38 440	3	بوجدور
Es-Semara(*)	32 977	22 059	10 918	4	السمارة(*)
Total	243 627	163 757	79 870	22	المجموع

Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara
Annuaire statistique du Maroc 2017
(*) Données de l'année 2016

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون وطرفاية و بوجدور والسمارة
النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017
(*) معطيات سنة 2016

الجدول 5 : أنشطة مركز الإستقبال ببوجدور

Tableau 5 : Activités des centres d'accueil de Boujdour

Centre d'accueil	عدد المستفيدين Bénéficiaires		الطاقة الإيوائية (بالأسرة) Capacité (en lits)	مركز الإستقبال
	2017	2016		
Boujdour	535	412	27	بوجدور
Total	535	412	27	المجموع

Source : Délégation Provinciale de la jeunesse et sport à Boujdour

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة ببوجدور

الجدول 6 : المشاركون في المخيمات الصيفية حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 6 : Participants aux colonies de vacances selon la province année 2017

Province	المجموع Total	المرحلة					الإقليم
		المرحلة الخامسة 5 ^{ème} période	المرحلة الرابعة 4 ^{ème} période	المرحلة الثالثة 3 ^{ème} période	المرحلة الثانية 2 ^{ème} période	المرحلة الأولى 1 ^{ère} période	
Lâayoune	3921	855	1077	1046	695	248	العيون
Tarfaya	240	-	50	50	140	-	طرفاية
Boujdour	1474	80	150	150	180	914	بوجدور
Es-Semara(*)	882	82	200	200	200	200	السمارة(*)
Total	6517	1017	1477	1446	1215	1362	المجموع

Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune و بوجدور والسمارة , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara
(*) Données de l'année 2016

(*) معطيات سنة 2016

الجدول 7 : التجهيزات الرياضية حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 7 : Installations sportives selon la province année 2017

Province	مركز سوسيو رياضي للقرب Centre socio-sportif de proximité	قاعات الرياضة Salles de sport	المسابح Piscines	حلبات ألعاب القوى athlétisme	كرة الطائرة Volley-ball	كرة اليد Hand-ball	كرة السلة Basket-ball	كرة القدم Foot-ball	الإقليم
Lâayoune	1	2	1	1	1	1	1	3	العيون
Tarfaya	-	-	-	-	-	-	-	4	طرفاية
Boujdour	1	1	1	-	2	1	1	3	بوجدور
Es-Semara(*)	-	1	-	1	3	3	3	2	السمارة(*)
Total	2	4	2	2	6	5	5	12	المجموع

Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara
(*) Données de l'année 2016

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون و طرفاية و بوجدور و السمارة
(*) معطيات سنة 2016

الجدول 8 : القاعات الخاصة للرياضة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 8 : Salles de sport privés selon la province en 2017

Province	المجموع Total	كونغ فو Kungfou	فولكونتاكت Full contact	كمال الأجسام Musculation	الأيروبيك Aérobic	التيكواندو Taekwando	الكراتي Karaté	الإقليم
Lâayoune	69	8	10	3	2	28	18	العيون
Tarfaya	6	-	-	2	1	2	1	طرفاية
Boujdour	16	1	1	4	2	3	5	بوجدور
Es-Semara(*)	21	-	-	5	7	2	7	السمارة(*)
Total	112	9	11	14	12	35	31	المجموع

Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara
(*) Données de l'année 2016

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون و طرفاية و بوجدور و السمارة
(*) معطيات سنة 2016

الجدول 9 : الأندية الرياضية المنضوية تحت لواء الجامعات حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 9 : Clubs sportifs exerçant sous l'égide des fédérations selon la province en 2017

Type de sport	السمارة(*) Es-Semara(*)	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Lâayoune	نوع الرياضة
Foot-ball	9	4	6	28	كرة القدم
Hand-ball	1	2	-	7	كرة اليد
Basket-ball	2	-	-	1	كرة السلة
Athlétisme	3	1	2	6	ألعاب القوى
Echecs	-	3	-	4	الشطرنج
Karaté	7	4	1	18	الكراتي
Full-contact	2	1	-	11	فول كونتاكت
Taekwando	2	2	2	28	التيكواندو
Aerobic	7	1	-	2	إيروبيك
Musculation	5	2	-	3	كمال الأجسام
Volley ball	-	-	-	5	كرة الطائرة
Natation	-	1	-	2	السباحة
Cyclisme	-	-	-	3	سباق الدراجات
Pétanque	-	1	-	4	كرة الحديدية
Total	38	22	11	122	المجموع

Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Lâayoune و بوجدور و السمارة و طرفاية و بالعيون و الرياضة للشباب و المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون و طرفاية و بوجدور و السمارة
(*) Données de l'année 2016

(*) معطيات سنة 2016

الجدول 10: الجمعيات الشبابية المحلية بالجهة سنة 2017

Tableau 10 : Associations locales de jeunesse dans la région en 2017

Province	المجموع Total	آخر Autres	تربوية Educatrice	فنية Artistique	مسرحية Théâtre	ثقافية Culturelle	الإقليم
Lâayoune	75	18	36	5	4	12	العيون
Tarfaya	280	144	48	30	5	53	طرفاية
Boujdour	171	54	72	15	4	26	بوجدور
Es-Semara(*)	305	200	18	46	5	36	السمارة(*)
Total	831	416	174	96	18	127	المجموع

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون و طرفاية و بوجدور و السمارة
 , Tarfaya , Boujdour et Es-Semara

(*) Données de l'année 2016

(*) معطيات سنة 2016

الجدول 11: نشاط نادي الطفل سنة 2017

Tableau 11 : Activité du club de l'enfant en 2017

Type d'activité	* إقليم العيون *			نوع النشاط
	المجموع Total	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires		
		ذكور Masculin	إناث Feminin	
Groupe d'atelier	971	689	282	جماعة المعمل
Activités normales	221	89	132	الأنشطة الاعتيادية
Total	1192	778	414	المجموع

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بالعيون
 à Lâayoune

Type d'activité	* إقليم طرفاية(*) *			نوع النشاط
	المجموع Total	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires		
		ذكور Masculin	إناث Feminin	
Activités normales	2160	1200	960	الأنشطة الاعتيادية
Informatique	660	360	300	إعلاميات
Tennis de table	1819	1070	749	كرة الطاولة
Théâtre	642	392	250	المسرح
Music	1200	1000	200	الموسيقى
Activités des occasions	900	650	250	أنشطة المناسبات
Activités du mois de ramadan	610	400	210	أنشطة شهر رمضان
Total	7991	5072	2919	المجموع

المصدر : دélégations Provinciales de la jeunesse et sport à Tarfaya

(*) Données de l'année 2015

المصدر : المندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة بطرفاية

(*) معطيات سنة 2015

*** Province Boujdour(*)**

*** إقليم بوجـدور(*)**

Type d'activité	عدد الحلقات Nbre de sessions	نوع النشاط
Groupe d'atelier	10	جماعة المعمل
Activités normales	146	الأنشطة الاعتيادية
Informatique	64	إعلاميات
Tennis de table	54	كرة الطاولة
Théâtre	16	المسرح
Music	10	الموسيقى
Echec	24	الشطرنج
Lecture	14	المطالعة
Visites et sorties	75	زيارات و خرجات
Activités des occasions	8	أنشطة المناسبات
Activités du mois de ramadan	20	أنشطة شهر رمضان
Total	441	المجموع

Source : Délégations Provinciales de la jeunesse et sport à Boujdour

المصدر : مندوبيات الإقليمية للشباب و الرياضة ببوجـدور

(*) Données de l'année 2016

(*) معطيات سنة 2016

الجدول 12 : التجهيزات التابعة للتعاون الوطني سنة 2017

Tableau 12 : Equipement de l'entraide national en 2017

*** Province de Lâayoune**

*** إقليم العيون**

Etablissement	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires			عدد المؤسسات Nbre d'établissements	
	المجموع total	الذكور masculin	الإناث feminin		
Jardin d'enfants	294	149	145	7	رياض الأطفال
Espace alphabétisation	378	0	378	10	فضاء محو الأمية
Centre de formation professionnelle	46	4	42	1	مركز التكوين المهني
Centre d'éducation et de formation	1222	80	1142	13	مركز التربية و التكوين
Prise en charge des enfants en situation difficile	88	44	44	2	التكفل بالأطفال في وضعية صعبة
Etablissement de protection sociale pour les personnes handicapées	28	16	12	1	مؤسسات الرعاية الاجتماعية للأشخاص في وضعية إعاقة
Centre d'orientation et assistance pour les personnes en situation d'handicapSCOAPH)	37	22	15	1	مراكز توجيه و مساعدة الأشخاص في وضعية إعاقة
Cellule d'assistance sociale (CAS)	15	6	9	2	خلية المساعدة الاجتماعية
Total	2108	321	1787	37	المجموع

Source : Coordination régionale de l'entraide national à l'âayoune

المصدر : المنسقية الجهوية للتعاون الوطني بالعيون

*** Province de Tarfaya**

*** إقليم طرفاية**

Etablissement	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires			عدد المؤسسات Nbre d'établissements	
	المجموع total	الذكور masculin	الإناث feminin		
Jardin d'enfants	112	61	51	5	رياض الأطفال
Espace alphabétisation	150	0	150	5	فضاء محو الأمية
Centre d'éducation et de formation	180	0	180	6	مركز التربية و التكوين
Espace Multifonctionnel de la femme (EMF)	2	0	2	1	فضاءات متعددة الوظائف لفائدة النساء
Centre d'orientation et assistance pour les personnes en situation d'handicap (COAPH)	8	5	3	1	مراكز توجيه و مساعدة الأشخاص في وضعية إعاقة
Cellule d'assistance sociale (CAS)	8	3	5	1	خلية المساعدة الاجتماعية
Animation sociale	22	15	7	1	التنشيط الاجتماعي
Total	482	84	398	20	المجموع

Source : Coordination régionale de l'entraide national à laâyoune

المصدر: المنسقية الجهوية للتعاون الوطني بالعيون

*** Province de Boujdour**

*** إقليم بوجدور**

Etablissement	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires			عدد المؤسسات Nbre d'établissements	
	المجموع total	الذكور masculin	الإناث feminin		
Jardin d'enfants	103	50	53	4	رياض الأطفال
Espace alphabétisation	25	0	25	1	فضاء محو الأمية
EPS d'appui à la scolarisation	22	22	0	1	مؤسسات الرعاية الاجتماعية لدعم التمدرس
Centre d'éducation et de formation	64	0	64	2	مركز التربية و التكوين
Espace Multifonctionnel de la femme (EMF)	124	0	124	1	فضاءات متعددة الوظائف لفائدة النساء
Centre d'orientation et assistance pour les personnes en situation d'handicap (COAPH)	288	176	112	1	مراكز توجيه و مساعدة الأشخاص في وضعية إعاقة
Total	626	248	378	10	المجموع

Source : Coordination régionale de l'entraide national à laâyoune

المصدر: المنسقية الجهوية للتعاون الوطني بالعيون

Etablissement	عدد المستفيدين	عدد المؤسسات	
	Nbre de bénéficiaires المجموع total	Nbre d'établisse ments	
Jardin d'enfants	131	6	رياض الأطفال
Espace alphabétisation	29	2	فضاء محو الأمية
Centre d'éducation et de formation	1302	7	مركز التربية و التكوين
Espace Multifonctionnel de la femme (EMF)	-	1	فضاءات متعددة الوظائف لفائدة النساء
Centre d'orientation et assistance pour les personnes en situation d'handicap(COAPH)	-	1	مراكز توجيه و مساعدة الأشخاص في وضعية إعاقة
Cellule d'assistance sociale (CAS)	-	1	خلية المساعدة الاجتماعية
Cellule de protection de l'enfance	-	1	خلية حماية الطفولة
Maison du citoyen	115	1	دار المواطن
Total	1577	20	المجموع

Source : Délégation provinciale de l'entraide national à Es-Semara

المصدر: المندوبية الإقليمية للتعاون الوطني بالسمارة

الجدول 13 : الأنشطة الدينية سنة 2017

Tableau 13 : Les activités religieuses en 2017

Province	برنامج محو الأمية				عدد دروس الوعظ الملقاة Leçons présentées	المرشدون الدينيون		الإقليم
	Programme de lutte contre l'analphabétisme المستفيدون		المؤطرون			Nbre de prédateurs		
	إناث Féminin	المجموع Total	إناث Féminin	المجموع Total		إناث Féminin	المجموع Total	
Laâyoune	3790	3847	86	100	2200	28	107	العيون
Tarfaya	292	322	6	8	2400	9	21	طرفاية
Boujdour	381	405	10	11	1946	9	39	بوجدور
Es-Semara	549	549	17	20	3087	1	3	السمارة
Total	5012	5123	119	139	9633	47	170	لمجموع

Source : Délégation Provinciale des affaires islamiques à laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للشؤون الإسلامية بالعيون

الجدول 14 : عدد المساجد و القيمون الدينيون سنة 2017

Tableau 14 : Mosquées et agents religieux en 2017

Province	القيمون الدينيون Agents religieux				المصليات Places de la prière de l'Aid	قاعات الصلاة Salles de prière	عدد المساجد Nbre de mosquées		الإقليم
	آخر Autre	المؤذنون Mouden	الخطباء Khatib	الأئمة Imam			الصلوات الخمسة فقط 05 prières seulement	المساجد الجامعة Avec la prière du Vendredi	
Laâyoune	204	57	37	57	10	36	16	37	العيون
Tarfaya	9	7	7	7	5	1	0	8	طرفاية
Boujdour	33	22	10	22	1	11	1	10	بوجدور
Es-Semara	67	25	15	25	4	1	9	15	السمارة
Total	313	111	69	111	20	49	26	70	لمجموع

Source : Délégation Provinciale des affaires islamiques à laâyoune

المصدر: المنذوبية الجهوية للشؤون الإسلامية بالعيون

الجدول 15 : الأنشطة المنظمة من طرف مؤسسة محمد السادس للنهوض بالأعمال الاجتماعية للقيمين الدينيين
بالجهة سنة 2017

Tableau 15 : Activités organisées par l'institution Mohamed VI des œuvres sociales des agents religieux dans la région en 2017

Type d'activité	المستفيدون Bénéficiaires			العيون Laâyoune	نوع الأنشطة
	السمارة Es-Semara	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya		
Subvention d'Aid Al Adha	41	41	15	125	إعانة عيد الأضحى
Subvention de décès	0	0	0	6	إعانة الوفاة
Aides alimentaires	33	14	6	60	الإعانات الغذائية
Subvention d'incapacité	0	0	0	4	إعانة العجز
Subvention de mariage	4	5	1	0	إعانة الزواج
Subvention de scolarisation	34	12	8	42	إعانة التمدريس
Bourse de distinction	0	1	0	0	منحة التفوق
Don de sang	0	0	0	1244	التبرع بالدم
Honorer les veuves	2	0	0	2	تكريم الأرمال
Honorer les lecteurs	3	3	3	6	تكريم القراء
Total	117	76	33	1489	المجموع

Source : Délégation Provinciale des affaires islamiques à laâyoune

المصدر: المنذوبية الجهوية للشؤون الإسلامية بالعيون

الجدول 16 : الأنشطة المنظمة من طرف مندوبية وزارة الثقافة سنة 2017

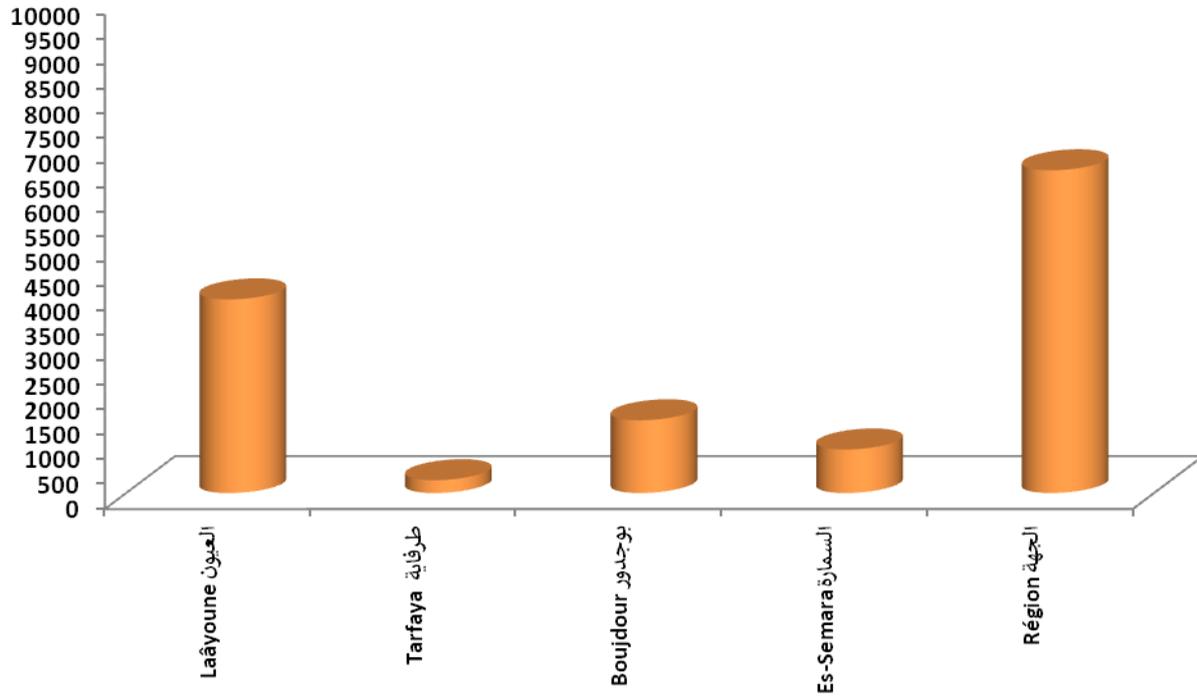
Tableau 16 : Activités arganisées par le Délégation du Ministère du culture en 2017

Type d'activité	السمارة Es-Semara	بوجدور Boujdour	العيون Laâyoune	نوع الأنشطة
Téathrale	17	2	23	مسرحية
Artistique	20	9	11	فنية
Education	10	12	6	تربوية
Colloques/conférences	12	15	8	ندوات/محاضرات
Soirée poésie	6	2	5	أمسيات شعرية
Exposition du patrimoine	0	2	0	معارض تراثية
Exposition de l'art plastique	7	4	6	معارض تشكيلية
Exposition de livre	1	1	2	معرض الكتاب
Signature et lecture dans des livres	3	13	0	توقيع و قراءة في كتب
Sessions de formation	2	4	14	دورات تكوينية
Rencontres et festivals	4	1	5	المهرجانات و الملتقيات
Honorer un artiste	1	0	2	تكريم فنان
Total	83	65	82	المجموع

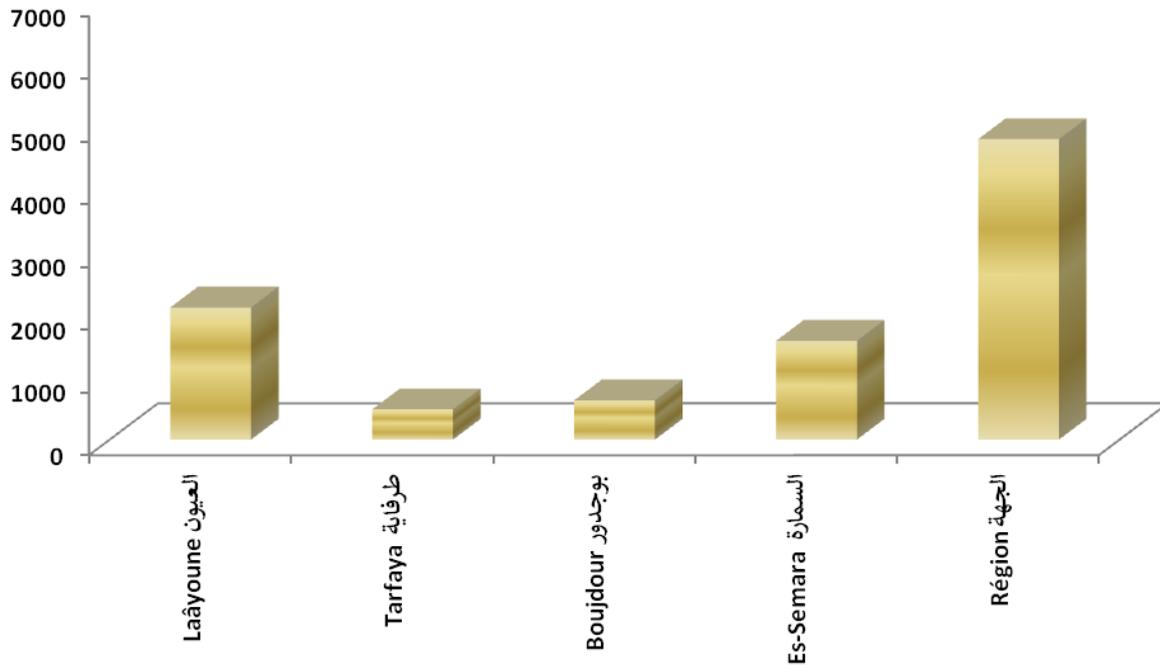
Source : D. Ministère de culture à Laâyoune et Es-Semara

المصدر: مندوبية وزارة الثقافة بالعيون والسمارة

عدد المشاركين في المخيمات الصيفية بالجهة حسب الإقليم : 2017
 Nombre des participants aux colonies de vacances
 dans la région selon les provinces: 2017



عدد المستفيدين من مراكز التعاون الوطني بالجهة حسب الإقليم : 2017
 Nombre des bénéficiaires des centres de l'Entraide Nationale
 dans la région selon les provinces:2017



PECHE ET AGRICULTURE
الفلاحة و الصيد البحري

7

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المديرية الجهوية للفلاحة بالعيون والمديريات الإقليمية للفلاحة ببوجدور والسمارة و المكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية بالعيون ومندوبيات الصيد البحري بالعيون و بوجدور.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Direction régionale d'Agriculture à Laâyoune, les Directions provinciales d'Agriculture à Boujdour et Es-Semara, l'Office nationale de la sécurité sanitaire de l'alimentation de Laâyoune et les Délégations de la pêche maritime à Laâyoune et Boujdour.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1 : Culture fourragères dans la région en 2017	جدول رقم1: الزراعة العلفية بالجهة سنة 2017
Tableau n°2 : Production maraîchère et fruitière en 2016	جدول رقم2: إنتاج الخضراوات والفواكه بإقليم العيون سنة 2016
Tableau n°3 : Equipements principaux d'élevage de bétail selon la province 2017	جدول رقم3: التجهيزات الأساسية لتربية الماشية حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n°4 : Effectif du cheptel selon la province 2017	جدول رقم4 : عدد رؤوس الماشية حسب الإقليم 2017
Tableau n°5 : Production de la coopérative Halib Sakia-EIHamra en lait et produits laitiers en 2017	جدول رقم5: إنتاج تعاونية حليب الساقية الحمراء من الحليب ومشتقاته خلال سنة 2017
Tableau n°6: Produits alimentaires contrôlés dans la région en 2015	جدول رقم6: المنتجات الغذائية المراقبة بالجهة سنة 2015
Tableau n°7 : Encadrement sanitaire dans la région en 2015	جدول رقم7: التأطير الصحي البيطري بالجهة سنة 2015
Tableau n°8 : Projets réalisés dans la région par la DPA au cours de l'année 2017	جدول رقم8: المشاريع المنجزة بالجهة من طرف مديرية الفلاحة سنة2017
Tableau n°9 : Superficies reboisées par province2015-2016	جدول رقم9: المساحات المشجرة حسب الإقليم 2016-2015
Tableau n°10 : Evolution des produits de la pêche selon les ports	جدول رقم10: تطورمنتجات الصيد البحري حسب الموانئ
Tableau n°11 : Pêche selon l'espèce et les ports année 2017	جدول رقم11: الصيد البحري حسب الصنف و الموانئ سنة 2017
Tableau n°12 : Destination du poisson débarqué au port de Boujdour et Laâyoune 2017	جدول رقم12: استعمال السمك المفرغ بميناء بوجدور والعيون 2017
Tableau n°13 : Unités de pêche maritime actives dans la région selon le port année 2017	جدول رقم13: وحدات الصيد البحري العاملة بالجهة حسب الميناء سنة 2017
Tableau n°14 : Opérations de la gestion administrative de la pêche maritime dans la province de Boujdour en 2017	جدول رقم14: عمليات التدبير الإداري للصيد البحري بإقليم بوجدور سنة2017
Tableau n°15 : Collecte des algues région	جدول رقم15: جمع الطحالب البحرية بالجهة

الجدول 1 : الزراعة العلفية بالجهة سنة 2017

Tableau 1 : Culture fourragères dans la région en 2017

Type de culture fourragère	الإنتاج السنوي بالطن Production annuelle en tonne	المساحة بالهكتار Superficie en ha	نوع الزراعة العلفية
Province de Laâyoune			إقليم العيون
Luzerne	816	136	الفصة
Mais Fourrager	352	64	الذرة
Orge Fourragère	5	65	الشعير
Province d' Es-semara			إقليم السمارة
Orge	500	1000	الشعير
Blé dur	1250	2500	القمح الصلب
Blé tendre	750	1500	القمح الطري
Total	5265	3673	المجموع

Source: DRA de laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة بالعيون

الجدول 2 : إنتاج الخضراوات والفواكه بإقليم العيون سنة 2016

Tableau 2 : Production maraîchère et fruitière en 2016

Type	المردودية بالطن/هكتار	المساحة بالهكتار	النوع
Persil	10	16	المعدنوس
Céleri	8	4	الكرافس
coriandre	14	21	القزبور
Artichaut	40	5,5	الخرشوف
Carottes	25	2	الجزر
Radis	5	0,7	لفجل
Total	-	49,2	المجموع

Source: DRA de laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة بالعيون

الجدول 3 : التجهيزات الأساسية لتربية الماشية حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 3 : Equipements principaux d'élevage de bétail selon la province année 2017

Equipements	السمارة Es-semara(*)	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Lâayoune	نوع التجهيزات
Service vétérinaire	1	1	-	1	المصحة البيطرية
Centre de collecte de lait	1	2	-	2	مركز تجميع الحليب
Unité d'élevage de volailles	1	1	4	1	وحدة تربية الدواجن
Unité d'élevage de bovin	-	-	-	2	وحدة تربية الأبقار
Unité du lait de chamelle	-	-	1	1	وحدة تجميع حليب الإبل

Source: DPA de laâyoune, boujdour et Es-Semara

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بالعيون وبوجدور والسمارة

الجدول 4 : عدد رؤوس الماشية حسب الإقليم 2017

Tableau 4 : Effectif du cheptel selon la province 2017

النوع	العيون Lâayoune	طرفاية Tarfaya(*)	بوجدور Boujdour	السمارة Es-semara(*)	Types
البقر	2110	0	0	20	Bovins
الغنم	206000	48443	30522	60000	Ovins
الماعز	302000	72414	70762	50000	Caprins
الإبل	105000	26789	18745	17000	Camelins

Source: DPA de lâayoune, boujdour et Es-Semara

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بالعيون وبوجدور والسمارة

الجدول 5 : إنتاج تعاونية حليب الساقية الحمراء من الحليب ومشتقاته خلال سنة 2017

Tableau 5 : Production de la coopérative Halib Sakia-El Hamra en lait et produits laitiers en 2017

الشهر	عدد رؤوس الأبقار Nombre de têtes de Bovins	إنتاج الحليب بعد التحويل Transformation			إنتاج الحليب الخام باللتر Production brute de lait en litre
		الزبدة ب الكغ Beurre en Kg	اللبن باللتر Petit lait en litre	الحليب الصافي باللتر Lait net en litre	
يناير	969	6506	375225	137505	593725
فبراير	928	5950	368075	129635	654548
مارس	925	6472	449050	142055	634079
أبريل	962	6384	452405	134890	621455
ماي	1003	6343	490250	123360	563701
يونيو	967	7045	396770	143420	645677
يوليوز	1004	5180	527575	119100	669508
غشت	1024	5919	515000	112980	672255
شتنبر	977	6450	543519	112114	680760
أكتوبر	984	6057	578800	119420	742655
نونبر	1204	7357	530800	119590	700399
دجنبر	1193	10810	471575	139840	757926
المجموع	-	80473	5699044	1533909	7936688

Source: DRA de lâayoune

المصدر: المديرية الجهوية للفلاحة بالعيون

الجدول 6 : المنتجات الغذائية المراقبة بالجهة سنة 2015

Tableau 6 : Produits alimentaires contrôlés dans la région en 2015

Opération	السمارة Es-semara	بوجدور Boujdour	العيون Lâayoune	العملية
* Viandes rouges				
عدد المجازر المراقبة	1	1	2	*اللحوم الحمراء
اللحوم المراقبة بالمجازر بالطن	560	425,242	1968,86	عدد المجازر المراقبة
عدد زيارات التفقيش المنجزة	396	480	504	اللحوم المراقبة بالمجازر بالطن
كمية اللحوم المصادرة بالطن	1,634	4,53	24,3	عدد زيارات التفقيش المنجزة
*Produits de la pêche				
كمية الأسماك المراقبة بالطن	153	6981,415	45765	*منتجات الصيد البحري
كمية الأسماك المصادرة بالكيلو غرام	0,837	0,83	26	كمية الأسماك المراقبة بالطن
*Produits laitiers				
الحليب و المواد الحليبية المراقبة بالطن	18	24,486	1200	*منتجات الحليب و مشتقاته
الحليب و المواد الحليبية المصادرة بالكيلو غرام	258	1040,9	656	الحليب و المواد الحليبية المراقبة بالطن
*Miel				
كمية العسل المراقبة بالكيلو غرام	0	600	32256	*العسل
كمية العسل المصادرة بالكيلو غرام	0	2,5	226,5	كمية العسل المراقبة بالكيلو غرام
*Oeufs				
عدد البيض المراقب (وحدة)	33840	1490	81880	*البيض
كمية البيض المصادرة (وحدة)	320	15	1666	عدد البيض المراقب (وحدة)
*Produits transformés				
كمية المنتوجات المحولة بالمؤسسات	0	781,09	141253	*المنتوجات المحولة
عدد زيارات التفقيش المنجزة	180	119	4010	كمية المنتوجات المحولة بالمؤسسات
*Points de vente				
عدد نقاط بيع المواد الغذائية المراقبة	1856	724	981	*نقط البيع
عدد زيارات المراقبة	378	101	347	عدد نقاط بيع المواد الغذائية المراقبة
كمية المواد الغذائية المصادرة (كلغ)	1345	1114 ,8	6840,4	عدد زيارات المراقبة
*Restauration collective				
عدد المطاعم الجماعية المراقبة	14	8	316	*المطاعم الجماعية
كمية المواد غير الصالحة للاستهلاك (كلغ)	3	2,5	1063,5	عدد المطاعم الجماعية المراقبة
*Transport des denrées périssables				
عدد رخص النقل المسلمة	275	50	9	*نقل المواد القابلة للتلف
*Import et export				
كمية المواد الحيوانية ومن أصل حيواني المستوردة (طن)	0	0	228	*نقل المواد القابلة للتلف
عدد ملفات الاستيراد المعالجة	0	0	11	عدد رخص النقل المسلمة
كمية المواد الحيوانية ومن أصل حيواني المصدر (طن)	0	781,09	141252	*الاستيراد و التصدير
عدد ملفات التصدير المعالجة	0	1190	2835	كمية المواد الحيوانية ومن أصل حيواني المصدر (طن)
*Investigations de laboratoires				
عدد طلبات التحليل المنجزة	30	64	2985	*أبحاث المختبرات
*Certification de produits animaux et d'origine animale				
عدد شواهد المواد الحيوانية و من أصل حيواني	0	599	934	عدد طلبات التحليل المنجزة
عدد الشواهد الصحية الأصلية المسلمة	0	119	2835	*شواهد المواد الحيوانية و من أصل حيواني
عدد الشواهد الصحية للتصدير المسلمة	0	119	2835	عدد الشواهد الصحية الأصلية المسلمة

Source: Office nationale de la sécurité sanitaire de l'alimentation de Laâyoune

المصدر: المكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية بالعيون

الجدول 7 : التأطير الصحي البيطري بالجهة سنة 2015

Tableau 7 : Encadrement sanitaire vétérinaire dans la région en 2015

Opération	السمارة Es-semara	بوجدور Boujdour	العيون Lâayoune	العملية
Nombre de foyers de maladie contagieuse déclaré (tuberculose)	0	0	8	عدد بؤر الأمراض المعدية المصححة (السل)
Nombre de prospections relatives à l'épidimio-surveillance du cheptel	409	233532	420299	عدد التفتيشات الخاصة بالمراقبة الوبائية للقطيع
Effectif des dromadaires traités contre les parasites	27511	22138	88029	عدد رؤوس الإبل المعالجة ضد الطفيليات
Effectif des dromadaires vaccinés contre la variole	2000	1226	5186	عدد رؤوس الإبل الملقحة ضد الجدري
Effectif des ovins et des caprins traités contre les parasites	464327	177888	400622	عدد رؤوس الأغنام والمعز المعالجة ضد الطفيليات
Effectif des ovins et des caprins vaccinés contre les entérotoxémies	81350	59382	82750	عدد رؤوس الأغنام والمعز المعالجة ضد التسممات المعوية
Effectif des ovins vaccinés contre la clavelé ovine	34901	23556	31519	عدد رؤوس الأغنام والمعز المعالجة ضد الجدري
Effectif des chiens vaccinés contre la rage	93	94	174	عدد الكلاب الملقحة ضد مرض السعار
Nombre de consultations d'animaux réalisées	13863	3210	3650	عدد الاستشارات الحيوانية المنجزة
Nombre de missions de brigades vétérinaires réalisées sur parcours	0	109	92	عدد مهمات الفرق البيطرية المنتجة بالمراعي
Effectif des animaux contrôlés à l'importation	0	0	6720	عدد رؤوس الحيوانات المراقبة عند الاستيراد
Nombre d'autorisations délivrées pour l'élevage avicole	0	0	2	عدد الرخص الممنوحة لتربية الدجاج

Source: Office nationale de la sécurité sanitaire de l'alimentation de Laâyoune

المصدر: المكتب الوطني للسلامة الصحية للمنتجات الغذائية بالعيون

الجدول 8 : المشاريع المنجزة بالجهة من طرف مديرية الفلاحة سنة 2017

Tableau 8 : Projets réalisés dans la région par la DPA au cours de l'année 2017

A- Programme de protection du cheptel

أ - برنامج إغاثة الماشية

Opération	السمارة Es-Semara	بوجدور Boujdour	الكمية بالطن العملية
Approvisionnement du bétail en eau	500	22329	تزويد الماشية بالماء
Encadrement hygiène vétérinaire	90000	-	التأطير الصحي البيطري

Source: DPA de boujdour et Es-Semara

المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بوجدور والسمارة

B- Projets productifs créés en 2017

ب- المشاريع الإنتاجية المحدثة سنة 2017

Opération	السمارة Es-semara	بوجدور Boujdour	العمالية
Production de l'orge hydroponique	-	01	إنتاج الشعير المستنبت
Valorisation de couscous	1	-	تثمين الكسكس
Valorisation des produits de territoire	2	-	تثمين المنتوجات المحلية

Source: DPA de boujdour et Es-semara المصدر: المديرية الإقليمية للفلاحة بوجدورو السمارة

الجدول 9 : المساحات المشجرة حسب الإقليم 2015-2016

Tableau 9 : Superficies reboisées par province 2015-2016

Province	بالهكتار		الإقليم
	المساحة المشجرة المؤقتة Superficies reboisées provisoires	المساحة المشجرة المتواجدة Superficies des reboisements existantes	
Laâyoune	155	1 530	العيون
Boujdour	200	940	بوجدور
Es-Semara	390	1 851	السمارة
Total	745	4321	المجموع

Source: Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

تطور منتوجات الصيد البحري حسب الموانئ

الجدول 10 :

Tableau 10 : Evolution des produits de la pêche selon les ports

Port	2017		2016		الميناء
	القيمة Valeur	الكمية Quantité	القيمة Valeur	الكمية Quantité	
Lâayoune	1533000	371584	1 503 089	403593	العيون
Tarfaya	152000	18499	105 764	17 772	طرفاية
Boujdour	354200	52738	220000	41774	بوجدور
Amegriou (point de débarquement)	34000	692	23 808	619	أمكريو (نقطة تفريغ)
Tarouma (point de débarquement)	28000	433	13 885	329	تاروما (نقطة تفريغ)
Aftissat (point de débarquement)	134770	2449	93000	2073	أفتيسات (نقطة تفريغ)
Sidi el Ghazi (point de débarquement)	59880	1110	49000	1521	سيدي الغازي (نقطة تفريغ)
Lacraa (point de débarquement)	53350	3067	18000	735	لكراع (نقطة تفريغ)
Total	2349200	450572	2 026 546	468416	المجموع

Source: Délégation de la pêche maritime (lâayoune-boujdour)

المصدر: مندوبية الصيد البحري (العيون - بوجدور)

الجدول 11 : الصيد البحري حسب الصنف و الموانئ سنة 2017
Tableau 11 : Pêche selon l'espèce et les ports en 2017

Espèce	الكمية بالطن		الصنف
	بوجدور Boujdour	العيون Lâayoune	
Poissons pélagiques	40272	340702	السماك السطحي
Poissons blancs et céphalopodes	3582	30013	السماك الأبيض و الرخويات
Autres	8884	869	اخر
Total	52738	371584	المجموع

Source: Délégation de la pêche maritime(lâayoune-boujdour)

المصدر: مندوبية الصيد البحري (العيون - بوجدور)

الجدول 12 : استعمال السمك المفرغ بميناء بوجدور والعيون (لايشمل قوارب الصيد التقليدي) 2017
Tableau 12 : Destination du poisson débarqué au port de Boujdour et Lâayoune 2017(non compris les canots de pêche artisanale)

Port	الكمية بالطن					المؤشر
	المجموع Total	دقيق و زيت السمك Farine et huile de poisson	التجميد Congélation	التصبير Conservation	السماك الطازج Poissons frais	
Laâyoune	364929	72743	130087	131217	30882	العيون
Boujdour	43854	-	6745	33527	3582	بوجدور

Source: Délégation de la pêche maritime(lâayoune-boujdour)

المصدر: مندوبية الصيد البحري (العيون - بوجدور)

الجدول 13 : وحدات الصيد البحري العاملة بالجهة حسب الميناء سنة 2017
Tableau 13 : Unités de pêche maritime actives dans la région selon le port 2017

Unité de pêche	نقط التفريغ Points de décharge		ميناء بوجدور Port Boujdour		ميناء العيون و طرفاية Port Lâayoune et Tarfaya		وحدة الصيد
	عدد البحارة Nbre marins	عدد السفن Nbre bateaux	عدد البحارة Nbre marins	عدد السفن Nbre bateaux	عدد البحارة Nbre marins	عدد السفن Nbre bateaux	
Chalutier	-	-	-	-	3396	283	سفن جياية (جرارة)
Sardiniers	-	-	486	16	7920	240	السرديين
Palangriers	-	-	720	36	528	44	السفن الصنورية
Barques	4749	1583	2202	734	1833	611	القوارب
Total	4749	1583	3408	786	13677	1178	المجموع

Source: Délégation de la pêche maritime(lâayoune-boujdour)

المصدر: مندوبية الصيد البحري (العيون - بوجدور)

الجدول 14 : عمليات التدبير الإداري للصيد البحري بإقليم بوجدور سنة 2017

Tableau 14 : Opérations de la gestion administrative de la pêche maritime dans la province de Boudjour 2017

Catégorie de pêche	تجديد البطانق Renouvellement des cartes gasoil	نظير جواز الأمان/عقد الجنسية Duplicat des congés de police	تجديد جواز الأمان/عقد الجنسية Renov des congés de police	تجديد رخص الصيد Renouv des licencesi de pêche	نوعية الصيد
Province					إقليم بوجدور
Boudjour					
* Pêche artisanale	0	268	2189	2189	* الصيد التقليدي
* Pêche côtière	101	0	16	16	* الصيد الساحلي
Bateaux palangriers	42	0	0	0	سفن صنورية
Bateaux sardiniers	59	0	16	16	سفن السردين

Source: Délégation de la pêche maritime(boudjour)

المصدر: مندوبية الصيد البحري (بوجدور)

الجدول 15 : جمع الطحالب البحرية بالجهة 2017

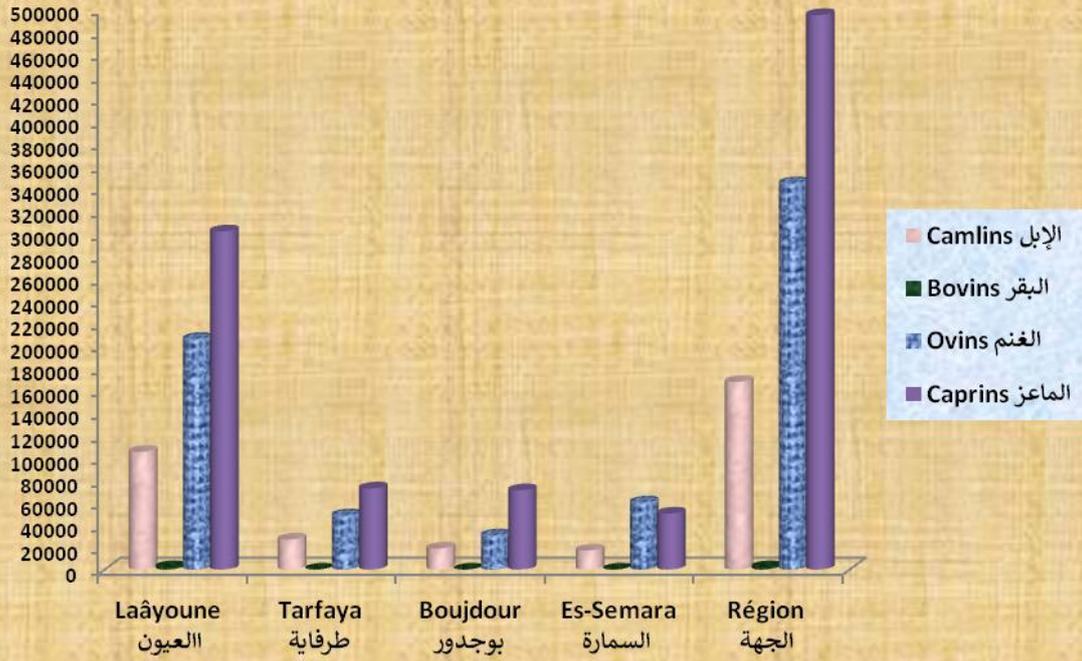
Tableau 15 : Collecte des algues dans la province dans la région 2017

Année	طرفاية Tarfaya	بوجدور Boudjour	الكمية بالطن القيمة بألف درهم السنة
Quantité collecée	258	378	الكمية المجمعة
Valeur	2320	3410	القيمة

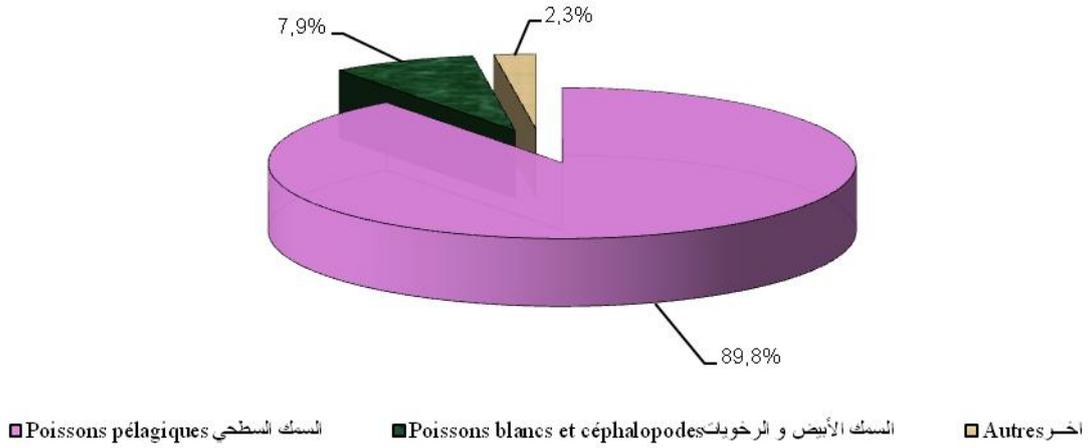
Source: Délégation de la pêche maritime(boudjour)

المصدر: مندوبية الصيد البحري (بوجدور)

عدد رؤوس الماشية حسب الإقليم 2017
Effectif du cheptel selon la province 2017



الصيد البحري حسب الصنف سنة 2017 (ب %)
Pêche selon l'espèce en 2017
(en %)



CHAPITRE الفصل

LES MINES المعادن

8

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المديرية الجهوية للطاقة و المعادن بالعيون.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Direction régionale de l'Energie et des Mines à Laâyoune,

Liste des tableaux **قائمة الجداول**

Tableau n°1 : Evolution de l'exploitation des phosphates à la mine de boucrâa

جدول رقم 1: تطور استغلال الفوسفات بمنجم بوكراة

Tableau n°2 : Production du sel dans la province de lâayoune

جدول رقم 2: إنتاج الملح بإقليم العيون

الجدول 1 : تطور استغلال الفوسفات بمنجم بوكراع

Tableau 1 : Evolution de l'exploitation des phosphates à la mine de boucrâa

Indice	Qté (en 1000 Tonnes)					المؤشر
	2017	2016	2015	2014	2013	الكمية بألف طن
Extraction des phosphates	1623	1857	1607	2125	2042	استخراج الفوسفات
Production marchande	1462	1790	1385	1816	2119	الإنتاج التجاري
Ventes	1485	1747	1342	2119	2111	المبيعات
Nbre d'employés	1655	1892	1892	2080	2174	عدد المستخدمين
Ouvriers	1154	1267	1267	1359	1419	العمال
Téchniciens et agent de maîtrise	399	569	569	670	685	التقنيون و أعوان الإشراف
Cadres administratifs et haut cadres Ingénieurs	102	56	56	51	70	الأطر الإدارية و الأطر العليا المهندسون

Source : D.R de l'énergie et des mines à lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للطاقة والمعادن بالعيون

الجدول 2 : إنتاج الملح بإقليم العيون

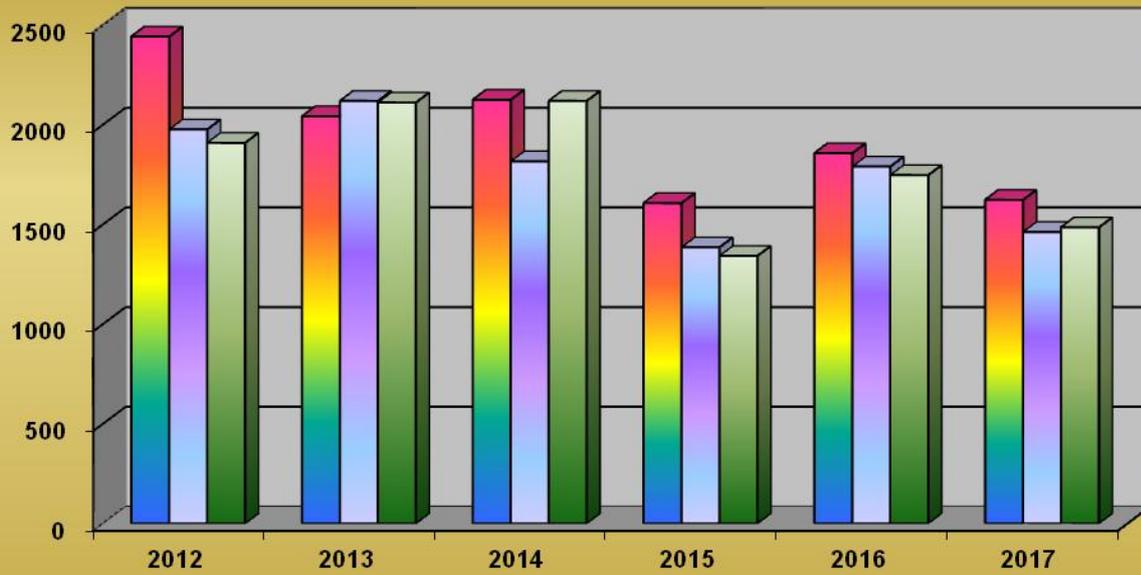
Tableau 2 : Production du sel dans la province de lâayoune

Indice	Qté (en Tonnes)		المؤشر
	2015	Valeur (en 1000 Dhs)	
Quantité de la production	14000		كمية الإنتاج
Valeur de la production	700		قيمة الإنتاج
Quantité des ventes	14000		كمية المبيعات
Valeur des ventes	700		قيمة المبيعات

Source : D.R de l'énergie et des mines à lâayoune

المصدر: المندوبية الجهوية للطاقة والمعادن بالعيون

إنتاج و مبيعات الفوسفات بمنجم بوكراع (بألف طن)
 Production et ventes des phosphates à la mine de Boucraa (en milliers de tonnes)



■ Extraction des phosphates استخراج الفوسفات ■ Production marchande الإنتاج التجاري ■ Ventes المبيعات

ENERGIE ET EAU
الطاقة و المياه

9

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المكتب الوطني للكهرباء والماء الصالح للشرب قطاع الكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون) و المديرية الجهوية للأقاليم الصحراوية بالعيون والوكالة الممزوجة للسمارة التابعتين للمكتب الوطني للكهرباء والماء الصالح للشرب قطاع الماء والمديرية الجهوية للطاقة و المعادن بالعيون.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par l'Office National d'Electricité et d'Eau Branche Electricité (Agence de distribution de Laâyoune), la Direction régionale des provinces sahariennes à Laâyoune, l'Agence de distribution à Es-Semara de l'Office National d'Electricité et d'Eau Branche Eau et la Direction régionale de l'Energie et des Mines à Laâyoune,

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1 : Evolution de la production d'électricité aux centrales thermiques de la région	جدول رقم 1: تطور إنتاج الكهرباء بالمحطات الحرارية بالجهة
Tableau n°2 : Evolution des ventes d'électricité dans la région selon la province	جدول رقم 2: تطور مبيعات الطاقة الكهربائية بالجهة حسب الإقليم
Tableau n°3 : Vente d'électricité dans la région selon le niveau de tension et la province année 2016	جدول رقم 3: مبيعات الطاقة الكهربائية بالجهة حسب مستوى الجهد والإقليم سنة 2016
Tableau n°4 : Consommation d'énergie électrique et le nombre des abonnés selon le mois dans la région en année 2016	جدول رقم 4: استهلاك الطاقة الكهربائية وعدد المنخرطين بالجهة حسب الشهر سنة 2016
Tableau n°5 : Consommation d'énergie électrique à basse tension dans la région selon la catégorie des abonnés et la province en année 2016	جدول رقم 5: استهلاك الطاقة الكهربائية ذات الجهد المنخفض بالجهة حسب نوع المنخرطين والإقليم سنة 2016
Tableau n°6 : Centres de transformation selon la catégorie et la province	جدول رقم 6: مراكز التحويل حسب النوع والإقليم
Tableau n°7 : Longueur de réseau de distribution selon le niveau de tension et la province	جدول رقم 7: طول شبكة التوزيع حسب مستوى الجهد والإقليم
Tableau n°8 : Activité de L'.O.N.E.P dans la région selon la province en année 2016	جدول رقم 8: أنشطة المكتب الوطني للماء الصالح للشرب بالجهة حسب الإقليم سنة 2016
Tableau n°9 : Abonnés de L'.O.N.E.P dans la région selon la province et le genre en 2016	جدول رقم 9: زبناء المكتب الوطني للماء الصالح للشرب بالجهة حسب الإقليم و النوع سنة 2016
Tableau n°10 : Ventes des produits petroliers dans la région selon la société et le genre en année 2016	جدول رقم 10: مبيعات المنتجات النفطية بالجهة حسب الشركة والنوع سنة 2016

الجدول 1: تطور إنتاج الكهرباء بالمحطات الحرارية بالجهة

Tableau 1 : Evolution de la production d'électricité aux centrales thermiques de la région

Million K. W.H	مليون ك. و.س			
Centrale thermique	2016	2015	2014	الإنتاج
Laâyoune	3,3	5,4	7,9	العيون
Boujdour et Es-Semara	-	0,2	0,2	بوجدور و السمارة

Source: Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر: النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 2: تطور مبيعات الطاقة الكهربائية بالجهة حسب الإقليم

Tableau 2 : Evolution des ventes d'électricité dans la région selon la province

En millions WH	مليون و.س	
Province	2017	الإقليم
Laâyoune	245500	العيون
Tarfaya	7206	طرفاية
Boujdour	32704	بوجدور
Es-Semara	32766	السمارة
Total	318176	المجموع

Source : ONE (Agence de distribution de Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 3: مبيعات الطاقة الكهربائية بالجهة حسب مستوى الجهد والإقليم سنة 2017

Tableau 3 : Vente d'électricité dans la région selon le niveau de tension et la province année 2017

Province	المجموع Total	مستوى الجهد Niveau de Tension			الإقليم
		الجهد العالي Haute tension	الجهد المتوسط Moyenne Tension	الجهد المنخفض Basse Tension	
Laâyoune	245500	0	131584	113916	العيون
Tarfaya	7206	0	2660	4546	طرفاية
Boujdour	32704	0	14619	18085	بوجدور
Es-Semara	32766	0	5596	27170	السمارة
Total	318176	0	154459	163717	المجموع

Source : ONE (Agence de distribution de Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 4 : استهلاك الطاقة الكهربائية وعدد المنخرطين بالجهة حسب الشهر سنة 2017
Tableau 4 : Consommation d'énergie électrique et le nombre des abonnés selon le mois dans la région en année 2017

*** Province de Laâyoune** *** إقليم العيون**

Qté en millions WH **الكمية بمليون و . س**

Valeur en milliers de DH **القيمة بألف درهم**

Mois	عدد المنخرطين Nbre des abonnés	قيمة المبيعات Valeur des ventes	كمية المبيعات Quantité des ventes	الشهر
Janvier	60651	13639	13411	يناير
Février	60784	16851	16479	فبراير
Mars	61205	24113	22191	مارس
Avril	62532	19414	18953	أبريل
Mai	64231	19047	18731	ماي
Juin	64675	25415	23304	يونيو
Juillet	65052	22058	21540	يوليوز
Août	65238	18724	18088	غشت
Septembre	65332	25759	23554	شتنبر
Octobre	65774	20079	19828	أكتوبر
Novembre	66067	21883	21523	نونبر
Décembre	66243	26640	24555	دجنبر

Source : ONE (Agence de distribution de Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 4 : استهلاك الطاقة الكهربائية وعدد المنخرطين بالجهة حسب الشهر سنة 2017(تابع)
Tableau 4 : Consommation d'énergie électrique et le nombre des abonnés selon le mois dans la région en année 2017(Suite)

*** Province de Tarfaya** *** إقليم طرفاية**

Qté en millions WH **الكمية بمليون و . س**

Valeur en milliers de DH **القيمة بألف درهم**

Mois	عدد المنخرطين Nbre des abonnés	قيمة المبيعات Valeur des ventes	كمية المبيعات Quantité des ventes	الشهر
Janvier	2862	146	140	يناير
Février	2877	408	402	فبراير
Mars	2888	824	730	مارس
Avril	2902	545	534	أبريل
Mai	2912	590	586	ماي
Juin	2920	860	773	يونيو
Juillet	2936	484	462	يوليوز
Août	2947	581	534	غشت
Septembre	2953	984	869	شتنبر
Octobre	2973	584	571	أكتوبر
Novembre	2979	509	490	نونبر
Décembre	2997	934	820	دجنبر

Source : ONE (Agence de distribution de Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 4: استهلاك الطاقة الكهربائية وعدد المنخرطين بالجهة حسب الشهر سنة 2017 (تابع)
Tableau 4: Consommation d'énergie électrique et le nombre des abonnés selon le mois dans la région en 2017 (Suite)

* Province de Boujdour

* إقليم بوجدور

Qté en millions WH

الكمية بمليون و . س

Valeur en milliers de DH

القيمة بألف درهم

Mois	عدد المنخرطين Nbre des abonnés	قيمة المبيعات Valeur des ventes	كمية المبيعات Quantité des ventes	الشهر
Janvier	10437	1776	1827	يناير
Février	10498	2258	2301	فبراير
Mars	10553	3346	3082	مارس
Avril	10607	2498	2553	أبريل
Mai	10663	2518	2585	ماي
Juin	10683	3515	3281	يونيو
Juillet	10749	2546	2591	يوليوز
Août	10800	2313	2342	غشت
Septembre	10847	3319	3063	شتنبر
Octobre	10923	2622	2703	أكتوبر
Novembre	10974	2520	2552	نونبر
Décembre	11046	3622	3308	دجنبر

Source : ONE (Agence de distribution à Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 4: استهلاك الطاقة الكهربائية وعدد المنخرطين بالجهة حسب الشهر سنة 2017 (تابع)
Tableau 4: Consommation d'énergie électrique et le nombre des abonnés selon le mois dans la région en 2017 (Suite)

* Province de Es-Semara

* إقليم السمارة

Qté en millions WH

الكمية بمليون و . س

Valeur en milliers de DH

القيمة بألف درهم

Mois	عدد المنخرطين Nbre des abonnés	قيمة المبيعات Valeur des ventes	كمية المبيعات Quantité des ventes	الشهر
Janvier	12091	1108	1155	يناير
Février	12134	1481	1542	فبراير
Mars	12180	5557	4483	مارس
Avril	12206	1624	1695	أبريل
Mai	12246	1653	1704	ماي
Juin	12251	6155	4999	يونيو
Juillet	12301	1846	1879	يوليوز
Août	12322	1760	1798	غشت
Septembre	12367	5919	4796	شتنبر
Octobre	12380	1452	1516	أكتوبر
Novembre	12416	1749	1808	نونبر
Décembre	12467	6035	4924	دجنبر

Source : ONE (Agence de distribution à Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 5: استهلاك الطاقة الكهربائية ذات الجهد المنخفض بالجهة حسب نوع المنخرطين والإقليم سنة 2017
Tableau 5 : Consommation d'énergie électrique à basse tension dans la région selon la catégorie des abonnés et la province en année 2017

Province	الكمية بمليون و . س						الإقليم
	مقاولات Patentés	الإضاءة العمومية Eclairage publique	الأسر ménages	القطاع الصناعي Secteur industriel	القطاع الفلاحي Secteur agricole	الإدارات العمومية Administrations publiques	
Laâyoune	14736	12721	73550	4692	303	4572	العيون
Tarfaya	506	520	2587	147	0	492	طرفاية
Boujdour	2389	1418	11850	67	0	1846	بوجدور
Es-Semara	2584	2195	12409	306	0	9209	السمارة
Total	20215	16854	100396	5212	303	16119	المجموع

Source : ONE (Agence de distribution à Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 6: مراكز التحويل حسب النوع والإقليم
Tableau 6 : Centres de transformation selon la catégorie et la province

Province	2016		2015		الإقليم
	الزبناء Clients	التوزيع بالأحياء Distribution aux quartiers	الزبناء Clients	التوزيع بالأحياء Distribution aux quartiers	
Laâyoune et Tarfaya	156	266	153	256	العيون و طرفاية
Boujdour	22	64	22	62	بوجدور
Es-Semara	20	51	19	51	السمارة
Total	198	381	194	369	المجموع

Source : ONE (Agence de distribution à Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 7: طول شبكة التوزيع حسب مستوى الجهد والإقليم
Tableau 7 : Longueur de réseau de distribution selon le niveau de tension et la province

Province	2016			2015			الإقليم
	المجموع Total	الجهد المتوسط Moyenne tension	الجهد المنخفض Basse tension	المجموع Total	الجهد المتوسط Moyenne tension	الجهد المنخفض Basse tension	
Laâyoune et Tarfaya	1371,57	377,48	994,09	1355,16	364,61	990,55	العيون و طرفاية
Boujdour	556,02	141,82	414,2	542,12	141,82	400,3	بوجدور
Es-Semara	389,17	140,65	248,52	352,7	137,1	215,6	السمارة
Total	2316,76	659,95	1656,81	2249,98	643,53	1606,45	المجموع

Source : ONE (Agence de distribution à Laâyoune)

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء (وكالة التوزيع بالعيون)

الجدول 8: أنشطة المكتب الوطني للماء الصالح للشرب بالجهة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 8 : Activité de L'.O.N.E.P dans la région selon la province en année 2017

en m3

ب م 3

Province	Centre	المبيعات Ventes	التوزيع Distribution	الإنتاج Production	المركز	الإقليم
Laâyoune	Laâyoune	5290529	9140300	10754972	العيون	العيون
	El Marsa	644760	743239		المرسى	
	Foum el Oued	86182	114725		فم الواد	
	Tarouma	5509	5749		تاروما	
	Total	6026980	10004013	10754972	المجموع	
Tarfaya	Tarfaya	235156	271834	285108	طرفاية	طرفاية
	Daoura	11061	12699	12699	الداورة	
	Akhfennir	68622	71410	71418	أخفنير	
	Tah	8844	10570	0	الطاح	
	Total	323683	366513	369225	المجموع	
Boujdour	Boujdour	1108966	1809488	1824295	بوجدور	بوجدور
	Agti Sidi El Ghazi	1518	1518	1773	أكطي الغازي	
	Total	1110484	1811006	1826068	المجموع	
Es-Semara	Es-Semara	1165561	1572297	1959634	السمارة	السمارة
	Sidi Ahmed Laaroussi	4254	5060		سيدي أحمد العروسي	
	Total	1169815	1577357	1959634	المجموع	
Région		8630962	13758889	14909899		الجهة

Source : ONEE Laâyoune et Es-Semara

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء والماء الصالح للشرب بالعيون و السمارة

الجدول 9: زبناء المكتب الوطني للماء الصالح للشرب بالجهة حسب الإقليم و النوع سنة 2017
Tableau 9 : Abonnés de L'.O.N.E.P dans la région selon la province et le genre en 2017

Province	Centre	المجموع Total	سقاية Fontaine	إدارة Administration	صناعي Industriel	منزلي Domestique	المركز	الإقليم
Laâyoune	Laâyoune	45156	0	529	200	44427	العيون	العيون
	El Marsa	3820	0	64	68	3688	المرسى	
	Foum el Oued	864	0	22	11	831	فم الواد	
	Tarouma	79	0	5	0	74	تاروما	
	Total	49919	0	620	279	49020	المجموع	
Tarfaya	Tarfaya	2263	0	69	56	2138	طرفاية	طرفاية
	Daoura	169	0	11	0	158	الداورة	
	Akhfennir	612	1	10	44	557	أخفنير	
	Tah	137	0	12	2	123	الطاح	
	Total	3181	1	102	102	2976	المجموع	
Boujdour	Boujdour	7245	0	144	46	7055	بوجدور	بوجدور
	Agti El Ghazi	1	1	0	0	0	أكطي الغازي	
	Total	7246	1	144	46	7055	المجموع	
Es-Semara	Es-Semara	10452	14	240	115	10083	السمارة	السمارة
	Sidi Ahmed Laaroussi	41	1	6	0	34	سيدي أحمد العروسي	
	Total	10493	15	246	115	10117	المجموع	
Région		70839	17	1112	542	69168		الجهة

Source : ONEE Laâyoune et Es-Semara

المصدر: المكتب الوطني للكهرباء والماء الصالح للشرب بالعيون و السمارة

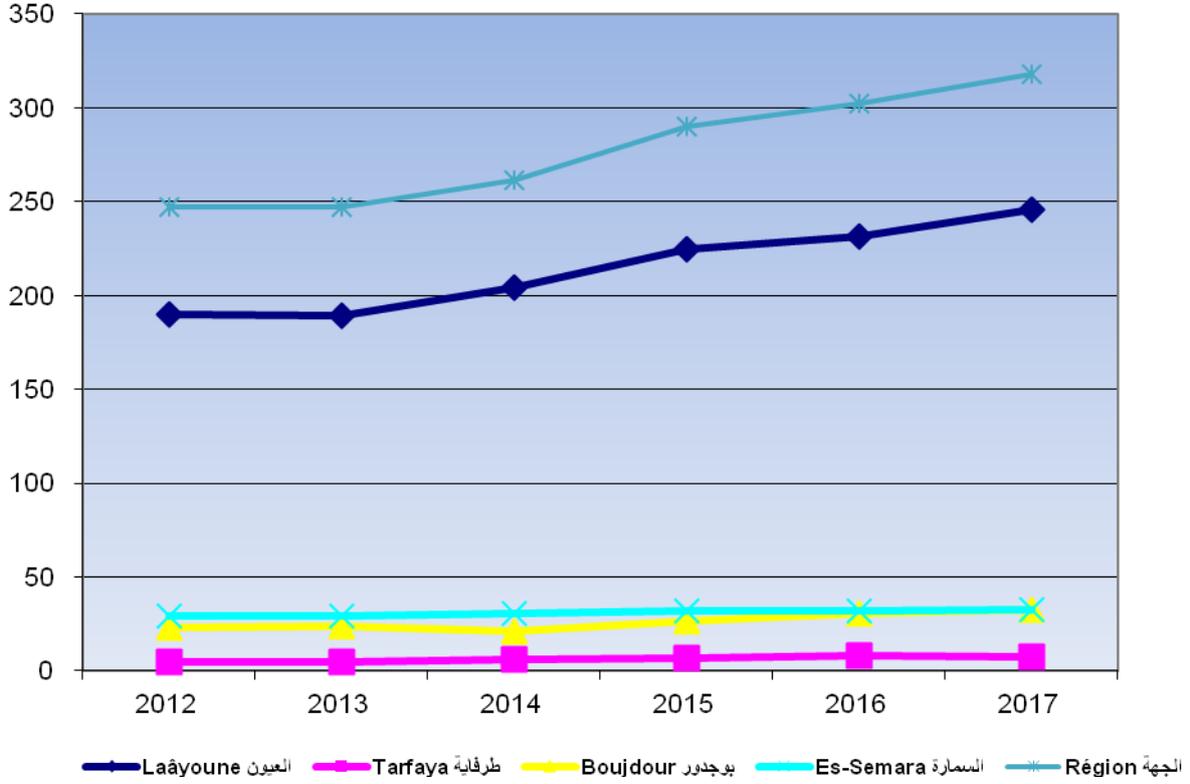
الجدول 10: مبيعات المنتجات النفطية بالجهة حسب الشركة والنوع سنة 2017
Tableau 10 : Ventes des produits petroliers dans la région selon la société et le genre en année 2017

Société	البوتان(طن) Butane(Tonne)	الفيول(طن) Fuel(Tonne)	الكازوال(م³) Gazoil(Tonne)	الوقود الممتاز(م³) Super(Tonne)	الشركة
Atlas Sahara	13991	172462	214757	33917	أطلس صحراء
PNA	11747	18376	63678	8063	بنروم شمال إفريقيا
Total	25738	190838	278435	41980	المجموع

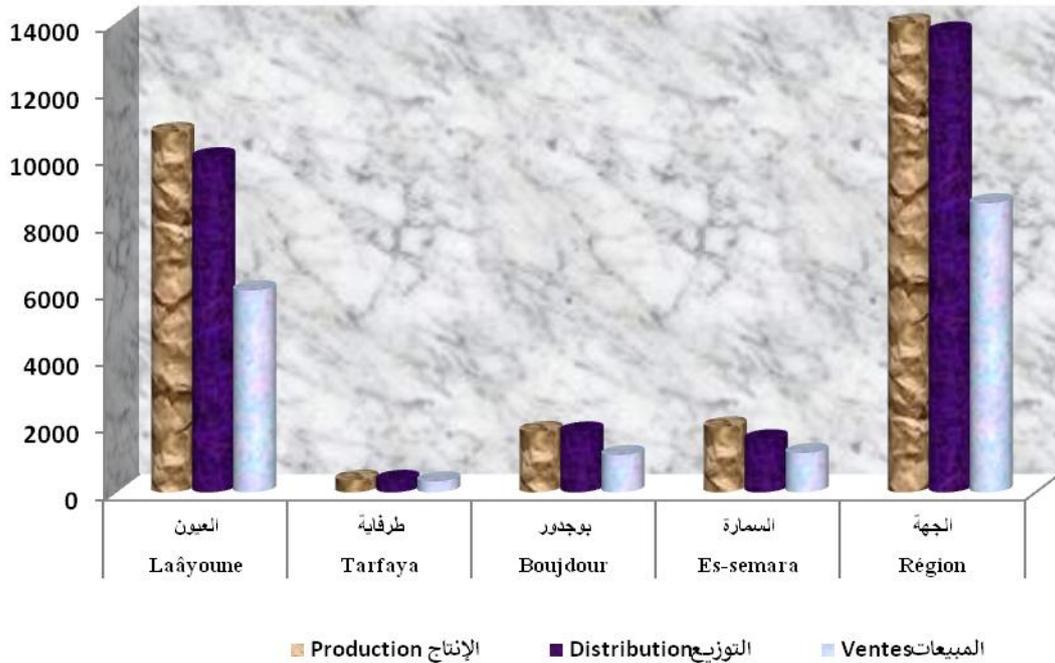
Source : D.R de l'énergie et des mines à laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للطاقة والمعادن بالعيون

تطور مبيعات الطاقة الكهربائية بالجهة (بمليون ك و س)
Evolution des ventes d'électricité dans la région
(en million K W H)



إنتاج و توزيع و استهلاك الماء الصالح للشرب بالجهة سنة 2017 - بألف م³ -
Production, distribution et consommation de l'eau potable dans la région
(en milliers de m³)



INDUSTRIE ET ARTISANAT
الصناعة و الصناعة التقليدية

10

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المندوبية الإقليمية للصناعة والتجارة بالعيون وبوجدور و السمارة ، مندوبية الصناعة التقليدية بالعيون و مندوبية مكتب تنمية التعاون بالعيون.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Délégation Provinciale du commerce et de l'industrie à Laâyoune, Boujdour et Es-Semara, la Délégation de l'artisanat à Laâyoune et la Délégation de l'office du développement de la coopération à Laâyoune et Es-Semara.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n° 1 : Grandeurs industrielles par province en 2017	جدول رقم 1 :: مؤشرات صناعية حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n° 2 : Répartition des établissements industriels de la province de Laâyoune et Tarfaya selon le secteur en 2017	جدول رقم 2: توزيع المؤسسات الصناعية بإقليم العيون وطرفاية حسب القطاع سنة 2017
Tableau n° 3 : Concentrations commerciales de la province de Laâyoune et Tarfaya selon la municipalité en 2017	جدول رقم 3: التجمعات التجارية بإقليم العيون وطرفاية حسب البلدية سنة 2017
Tableau n° 4 : Bilan du programme rawaj pour la modernisation du commerce de proximité dans la province d'Es-Semara jusqu'au 2016	الجدول 4 : حصيلة برنامج رواج لعصرنة تجارة القرب بإقليم السمارة حتى سنة 2016
Tableau n° 5 : Certificats négatifs dans la province d'Es-Semara selon le statut juridique de l'entreprise	الجدول 5 : الشواهد السلبية بإقليم السمارة حسب الصفة القانونية للمقولة
Tableau n° 6 : Répartition des unités des industries maritimes au port de Laâyoune selon la spécialité en 2017	جدول رقم 6: توزيع وحدات الصناعات البحرية بميناء العيون حسب الإختصاص سنة 2017
Tableau n° 7 : Evolution de la consommation du ciment dans la région	جدول رقم 7: تطور استهلاك الإسمنت بالجهة
Tableau n° 8 : Crédits accordés aux artisans selon la province en 2015	جدول رقم 8: القروض الممنوحة للصناع التقليديين حسب الإقليم سنة 2015
Tableau n° 9 : Etablissements coopératifs dans la région selon le secteur et la province en 2017	جدول رقم 9: المؤسسات التعاونية بالجهة حسب القطاع والإقليم سنة 2017
Tableau n° 10 : Répartition des adhérents aux établissements coopératifs dans la région selon le secteur et la province en 2017	جدول رقم 10: توزيع المنخرطين بالمؤسسات التعاونية بالجهة حسب القطاع والإقليم سنة 2017

مؤشرات صناعية حسب الإقليم سنة 2017 : الجدول 1
Tableau 1 : Grandeurs industrielles par province en 2017

Province	En milles de Dh				الإقليم
	الجهة Région	السمارة Es-Semara	بوجدور Boujdour	العيون Laâyoune(*)	
Effectifs employés permanents	5726	58	240	5428	عدد المستخدمين الدائمين
Valeur ajoutée	4262716	1631	9160	4251925	القيمة المضافة
Investissement	274983	-	2300	272683	الاستثمار
Production	4045072	5769	15070	4024233	الإنتاج
Exportation	694407	-	-	694407	الصادرات
Chiffre d'affaires	4238478	6269	15070	4217139	رقم المعاملات

Source : Délégation Provinciale du commerce et de l'industrie à Boujdour et Es-Semara

Annuaire statistique dy Maroc 2017
 (*) Données de l'année 2015

المصدر : المندوبية الإقليمية للصناعة والتجارة ببوجدور و السمارة
 النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017
 (*) معطيات سنة 2015

توزيع المؤسسات الصناعية بالجهة حسب القطاع سنة 2017 : الجدول 2
Tableau 2 : Répartition des établissements industrielles de la région selon le secteur en 2017

Secteur	عدد الوحدات Nombre des Unités				القطاع
	السمارة Es-Semara	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Laâyoune	
Industrie de transformation	7	35	6	138	الصناعة التحويلية
Industrie d'extraction	1	7	2	22	الصناعة الاستخراجية
BTP	12	13	7	50	البناء و الأشغال العمومية
Services	9	11	5	53	الخدمات
Autres secteurs	5	8	5	41	قطاعات أخرى
Total	34	74	25	304	المجموع

Source : Délégation Provinciale du commerce et de l'industrie à Laâyoune, Boujdour et Es-Semara

المصدر : المندوبية الإقليمية للصناعة والتجارة بالعيون وبوجدور و السمارة

الجدول 3 : التجمعات التجارية بإقليم العيون و طرفاية حسب البلدية سنة 2017

Tableau 3 : Concentrations commerciales de la province de Laâyoune et Tarfaya selon la municipalité en 2017

Type de concentration	بلدية السمارة Es-Semara	بلدية بوجدور Boujdour	بلدية طرفاية Tarfaya	بلدية المرسى Marsa	بلدية العيون Laâyoune	نوع التجمع
Marché de gros des légumes et fruits	-	-	-	-	1	سوق الجملة للخضر و الفواكه
Marché des volailles	1	1	1	-	2	سوق الدواجن
Marché de bétail	1	1	-	-	1	سوق الماشية
Marché des céréales	-	-	-	-	1	سوق الحبوب
Marché de détail des légumes et fruits	2	1	1	1	4	سوق الخضر و الفواكه بالتقسيط
Marché de gros des poissons	-	1	1	1	-	سوق الجملة للأسماك
Marché de détail des poissons	1	3	-	-	2	سوق الأسماك بالتقسيط
Espaces commerciaux	2	-	1	1	1	الفضاءات التجارية
Centres commerciaux	3	4	-	-	9	المراكز التجارية
Abattoirs modernes	1	1	1	1	1	المجازر العصرية

Source : Délégation Provinciale du commerce et de l'industrie à Laâyoune, Boujdour et Es-Semara

المصدر : المندوبية الإقليمية للصناعة والتجارة بالعيون وبوجدور و السمارة

الجدول 4 : حصيلة برنامج رواج لعصرنة تجارة الفرب بإقليم السمارة حتى سنة 2016

Tableau 4 : Bilan du programme rawaj pour la modernisation du commerce de proximité dans la province d'Es-Semara jusqu'au 2016

Activités commerciales	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires	الأنشطة التجارية
Epiceries	55	المواد الغذائية
Cremeries	26	المقشذات و المحلبات
Cafés	34	المقاهي
Boucheries	58	الجزارة
Poissoneries	1	بيع السمك
Restaurants	7	المطاعم
Parfums et habillement	64	العطور و الملابس الجاهزة
Electroménagers	12	المواد الكهربائية و الإلكترونية
Laibrairies	3	المكتبات
Drogueries	1	مواد البناء
Total	261	المجموع

Source : Délégation Provinciale du commerce et de l'industrie à Es-Semara

المصدر : المندوبية الإقليمية للصناعة والتجارة السمارة

الجدول 5 : الشواهد السلبية بإقليم السمارة حسب الصفة القانونية للمقولة

Tableau 5 : Certificats négatifs dans la province d'Es-Semara selon le statut juridique de l'entreprise

Année	المجموع Total	التسميات التجارية Nominations commerciales			الشعارات التجارية Enseignes commerciales	السنة
		شركة التضامن SNC	الشركة ذات المسؤولية المحدودة(شريك فريد) (Sarl/Au)	الشركة ذات المسؤولية المحدودة Sarl		
2014	80	4	11	35	30	2014
2015	105	5	15	45	40	2015
2016	115	0	7	56	52	2016

Source : Délégation Provinciale du commerce et de l'industrie à Es-Semara

المصدر : المندوبية الإقليمية للصناعة والتجارة السمارة

الجدول 6 : توزيع وحدات الصناعات البحرية بميناء العيون حسب الإختصاص سنة 2017

Tableau 6 : Répartition des unités des industries maritimes au port de Laâyoune selon la spécialité en 2017

Spécialité	الكمية المصدرة بالطن Quantité expédiée(T)	الكمية المنتجة بالطن Quantité produite(T)	الكمية المستهلكة بالطن Quantité réceptionnée(T)	عدد الوحدات Nombre des Unités	الإختصاص
Conservation	12205	13830	34654	4	التصبير
Congélation	136417	149535	258132	21	التجميد
Farine et huile de poisson	141132	-	-	9	دقيق وزيت السمك
Total	289754	163365	292786	34	المجموع

Source : Délégation de la pêche maritime à Laâyoune

المصدر : مندوبية الصيد البحري بالعيون

الجدول 7 : تطور استهلاك الإسمنت بالجهة

Tableau 7 : Evolution de la consommation du ciment dans la région

Région	En tonne					الجهة
	2016	2015	2014	2013	2012	
Laâyoune -Sakia El Hamra(*)	355012	375661	317099	325943	308761	العيون -الساقية الحمراء(*)

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

(*) Non compris province es-Semara

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

(*) لا يتضمن إقليم السمارة

الجدول 8: القروض الممنوحة للصناع التقليديين حسب الإقليم سنة 2015

Tableau 8 : Crédits accordés aux artisans selon la province en 2015

Province	القروض الممنوحة Crédits accordés	عدد المستفيدين Nbre de bénéficiaires	الإقليم
Laâyoune	260	11	العيون
Boujdour	65	4	بوجدور

Source : Délégation de l'artisanat à Laâyoune

المصدر : مندوبية الصناعة التقليدية بالعيون

الجدول 9: المؤسسات التعاونية بالجهة حسب القطاع والإقليم سنة 2017

Tableau 9 : Etablissements coopératifs dans la région selon le secteur et la province en 2017

Secteur	الجهة Région	السمارة Es-Semara(*)	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Laâyoune	القطاع
Artisanat	565	19	70	15	461	الصناعة التقليدية
Agriculture	754	62	88	85	519	الفلاحة
Pêche maritime	54	0	29	11	14	الصيد البحري
Services	310	0	57	5	248	الخدمات
Transport	4	0	2	0	2	النقل
Autre	124	2	31	13	78	آخر
Total	1811	83	277	129	1322	المجموع

Source : Délégation de l'office du développement de la coopération à Laâyoune et Es-Semara

المصدر : مندوبية مكتب تنمية التعاون بالعيون والسمارة

(*) Données de l'année 2015

(*) معطيات سنة 2015

الجدول 10: توزيع المنخرطين بالمؤسسات التعاونية بالجهة حسب القطاع والإقليم سنة 2017

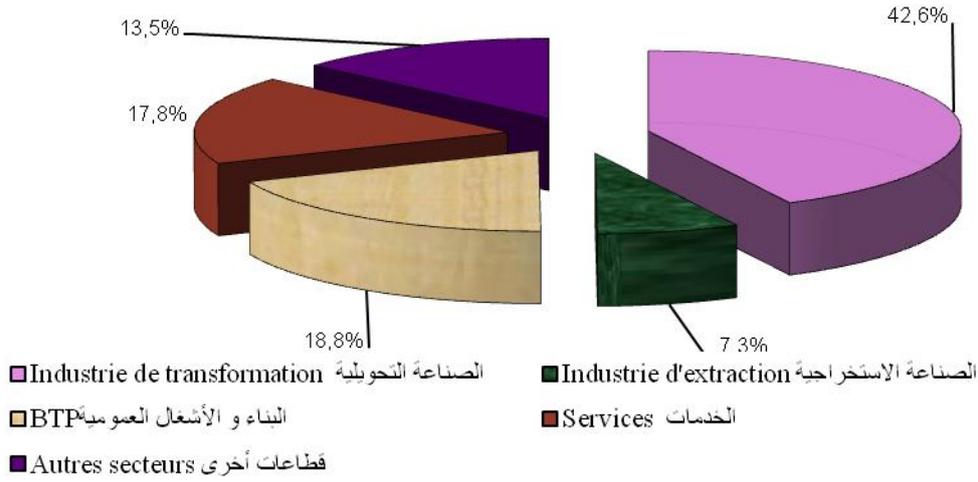
Tableau 10 : Répartition des adhérents aux établissements coopératifs dans la région selon le secteur et la province en 2017

Secteur	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Laâyoune	القطاع
Artisanat	197	344	3334	الصناعة التقليدية
Agriculture	637	627	4108	الفلاحة
Pêche maritime	223	322	177	الصيد البحري
Services	42	227	1715	الخدمات
Transport	0	10	82	النقل
Autre	447	84	689	آخر
Total	1546	1614	10105	المجموع

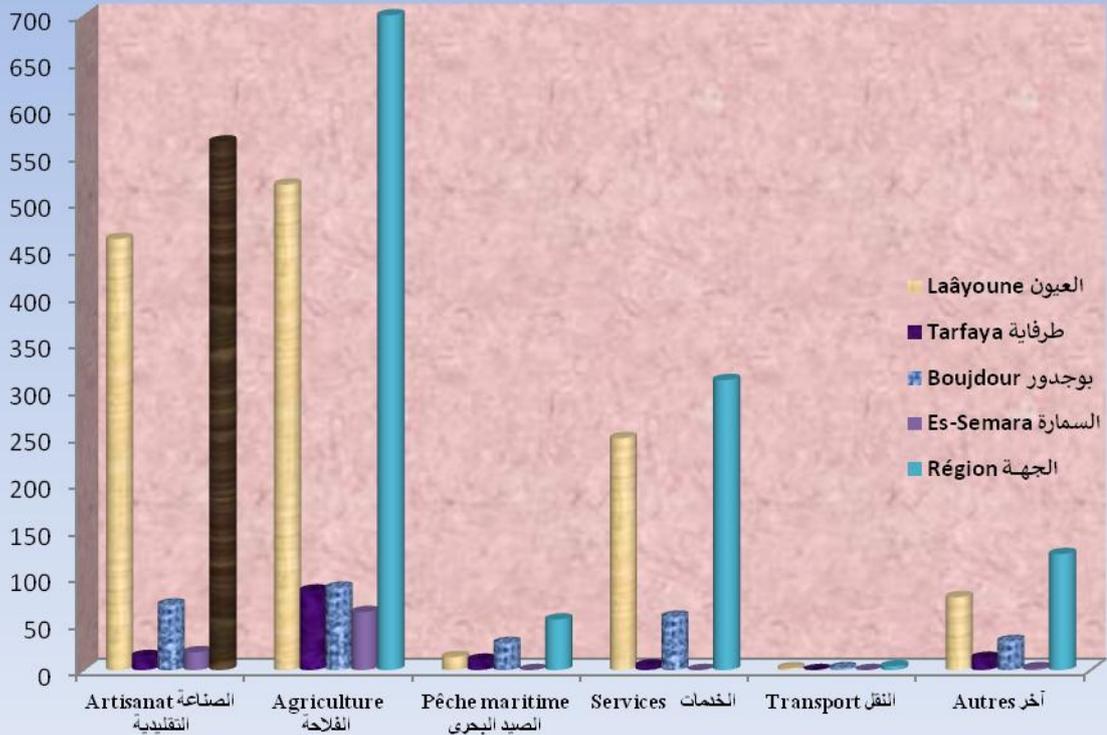
Source : Délégation de l'office du développement de la coopération à Laâyoune

المصدر : مندوبية مكتب تنمية التعاون بالعيون

توزيع المؤسسات الصناعية بالجهة حسب القطاع سنة 2017
Répartition des établissements industrielles de la région selon le secteur en 2017
(en %)



المؤسسات التعاونية بالجهة حسب القطاع والإقليم سنة 2017
Etablissements coopératifs dans la région selon le secteur et la province en 2017



CHAPITRE الفصل

CONSTRUCTION ET FONCIER البناء و العقار

11

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية و المسح العقاري و الخرائطية بالعيون و المديرية الجهوية للإسكان وسياسة المدينة بالعيون وقباضة إدارة الضرائب بالعيون

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par l'Agence Nationale de la Conservation Foncière du Cadastre et de la Cartographie de Laâyoune, la Direction régionale de l'habitat et de la politique de la ville de Laâyoune, la Perception de la direction des impôts à Laâyoune.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau 1 : Autorisations de construire délivrées dans les communes urbaines de la région année 2017	جدول رقم 1: رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة سنة 2017
Tableau n°2 : Autorisations de construire délivrées selon les provinces de la région année 2017	جدول رقم 2: رخص البناء المسلمة حسب الإقليم سنة 2017
Tableau n° 3 : Autorisations de construire délivrées selon les communes urbaines de la région année 2017	جدول رقم 3: رخص البناء المسلمة حسب الجماعات الحضرية للجهة سنة 2017
Tableau n°4 : Autorisations de construire délivrées selon la catégorie de construction en 2017	جدول رقم 4: رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة حسب صنف البناء سنة 2017
Tableau n°5 : Prix moyen du m ² couvert des catégories constructions nouvelles selon la de construction et la province année 2017	جدول رقم 5: الثمن المتوسط للمتر المربع للبنىات الجديدة حسب صنف البناء و الإقليم سنة 2017
Tableau n°6 : Evolution d'enregistrement des ventes d'immeubles (biens urbains et ruraux) à la région	جدول رقم 6: تطور تسجيل بيع العقارات (الأملاك الحضرية والقروية) بالجهة
Tableau n°7 : Récquisitions déposées dans la conservation foncière de Laâyoune selon le milieu	جدول رقم 7: مطالب التحفيظ بالمحافظة العقارية بالعيون حسب الوسط
Tableau n°8 : Titres fonciers établis dans la conservation foncière de Laâyoune	جدول رقم 8: الرسوم العقارية المنجزة بالمحافظة العقارية بالعيون
Tableau n°9: Evolution des hypothèques inscrites dans la conservation foncière de Laâyoune	جدول رقم 9: تطور الرهون المسجلة بالمحافظة العقارية بالعيون
Tableau n°10 : Evolution des recettes de la conservation foncière dans la région	جدول رقم 10: تطور المداخيل بالمحافظة العقارية بالجهة
Tableau n°11 : Plans cadastraux établis par le service du cadastre à la région	جدول رقم 11: التصاميم الخرائطية المنجزة من طرف المصالح الخرائطية بالجهة
Tableau n°12 : Projets réalisés par Société d'aménagement Alomran Al janoub en année 2017	جدول رقم 12: المشاريع المنجزة من طرف شركة التهيئة العمران للجنوب سنة 2017
Tableau 13 : Evolution des indices des prix moyens des matériaux de construction dans les villes de la région	الجدول 13 : تطور مؤشر الأسعار المتوسطة لمواد البناء بمدن الجهة

Tableau 14 : Montants moyens des loyers dans les villes de la région

الجدول 14 : الأسعار المتوسطة للكراء بمدن الجهة

الجدول 1 : رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة سنة 2017

Tableau 1 : Autorisations de construire délivrées dans les communes urbaines de la région année 2017

Surface : en m²

Valeur : en milliers de dh

المساحة بالمتر المربع

القيمة بألف درهم

Année	2017	السنة
Nombre des autorisations	1018	عدد الرخص
Surface bâtie	219160	المساحة المبنية
Surface des planchers	446626	المساحة المسقفة
Valeur prévue	655164	القيمة المتوقعة
Nombre de logements	2965	عدد المساكن
Nombre de pièces	8686	عدد الغرف

Source: Tabulation à partir du fichier des autorisations de construire de 2017

المصدر: حسابات من خلال جذاذة رخص البناء لسنة 2017

الجدول 2 : رخص البناء المسلمة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 2 : Autorisations de construire délivrées selon les provinces de la région année 2017

Surface : en m²

Valeur : en milliers de dh

المساحة بالمتر المربع

القيمة بألف درهم

Province	عدد غرف السكنى Nbre des pièces	عدد المساكن Nbre de logemets	القيمة المتوقعة Valeur prévue	المساحة المبنية Surface bâtie	المساحة المسقفة Surf des planchers	عدد الرخص Nbre d'autorisation	الإقليم
Lâayoune	6272	2032	524107	141714	342863	645	العيون
Tarfaya	256	90	8999	4345	8999	30	طرفاية
Boujdour	448	129	47665	17652	32807	56	بوجدور
Es-Semara	1710	714	74393	55449	61957	287	السمارة
Total	8686	2965	655164	219160	446626	1018	المجموع

Source: Tabulation à partir du fichier des autorisations de construire de 2017

المصدر: حسابات من خلال جذاذة رخص البناء لسنة 2017

الجدول 3 : رخص البناء المسلمة حسب الجماعات الحضرية للجهة سنة 2017

Tableau 3 : Autorisations de construire délivrées selon les communes urbaines de la région année 2017

Commun urbaine	عدد الرخص Nbre d'autorisation	الجماعة الحضرية
El marsa	112	المرسى
Lâayoune	533	العيون
tarfaya	30	طرفاية
Boujdour	56	بوجدور
Es-Semara	287	السمارة
Total	1018	المجموع

Source: Tabulation à partir du fichier des autorisations de construire de 2017

المصدر: حسابات من خلال جذاذة رخص البناء لسنة 2017

الجدول 4: رخص البناء المسلمة بالجماعات الحضرية للجهة حسب صنف البناء سنة 2017

Tableau 4 : Autorisations de construire délivrées selon la catégorie de construction en 2017

Catégorie de construction	Surface : en m ² en milliers de dh		Valeur : المساحة بالمتر المربع القيمة بألف درهم				صنف البناء
	عدد غرف السكنى Nbre de pièces	عدد المساكن Nbre de logements	القيمة المتوقعة Valeur prévue	المساحة المبنية Surface bâtie	المساحة المسقفة Surface des planchers	عدد الرخص Nbre d'autorisation	
Immeuble	4756	1568	280056	54326	186804	423	عمارة
Villa	82	24	5865	1818	3910	12	فيلا
Habitation marocaine	3848	1373	183372	79478	138369	530	سكنى مغربية
Construction ind et com	-	-	96409	51325	56360	27	بناية صناعية و تجارية
Const. administrative	-	-	84665	29743	57985	23	بناية إدارية
Autres	-	-	4797	2470	3198	3	بنايات أخرى
Total	8686	2965	655164	219160	446626	1018	المجموع

Source: Tabulation à partir du fichier des autorisations de construire de 2017

المصدر: حسابات من خلال جذاذة رخص البناء لسنة 2017

الجدول 5: الثمن المتوسط للمتر المربع للبنايات الجديدة حسب صنف البناء و الإقليم سنة 2017

Tableau 5 : Prix moyen du m² couvert des constructions nouvelles selon la catégorie de construction et la province année 2017

Province	Prix du m ² en dh						ثمن المتر المربع بالدرهم			الإقليم
	المجموع total	بناية أخرى Autres	بناية إدارية أخرى Autres adm	التعليم Enseignem- ent	الصحة santé	بناية تجارية و صناعية Bât com et indu	سكنى مغربية Hab type mar	فيلا villas	عمارة immeuble	
Lâayoune	1505	1 500	1 500	1500	1 500	1611	1500	1500	1500	العيون
Tarfaya	1000	-	-	1000	-	1000	1000	1000	1 000	طرفاية
Boujdour	1254	-	1 500	-	-	1 500	1218	-	1500	بوجدور
Es-Semara	1201	-	1 200	1200	-	1200	1201	-	-	السمارة
Total	1389	1 500	1414	1450	1 500	1530	1290	1500	1499	المجموع

Source: Tabulation à partir du fichier des autorisations de construire de 2017

المصدر: حسابات من خلال جذاذة رخص البناء لسنة 2017

الجدول 6: تطور تسجيل بيع العقارات (الأماك الحضرية و القروية) بالجهة

Tableau 6 : Evolution d'enregistrement des ventes d'immeubles (biens urbains et ruraux) à la région

Province	En milliers de DH				القيمة بألف درهم		الإقليم
	2016		2015		2014		
	العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur	العدد Nombre	القيمة Valeur	
Région	11447	14324	8150	21516	2500	9109	الجهة

Source: Perception de la direction des impôts à Laâyoune

المصدر: قباضة إدارة الضرائب بالعيون

الجدول 7 : مطالب التحفيظ بالمحافظة العقارية بالعيون حسب الوسط

Tableau 7 : Récquisitions déposées à la conservation foncière de Laâyoune selon le milieu

Milieu	Superficie en Ha		المساحة بالهكتار		الوسط
	المساحة Superficie		العدد Nombre		
	2017	2016	2017	2016	
Urbain	30,7	1,65	33	67	حضري
Rural	23963	19003,2	4	8	قروي

Source : Agence Nationale de la Conservation Foncière du Cadastre et de la Cartographie de Laâyoune

المصدر : الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية و المسح العقاري و الخرائطية بالعيون

الجدول 8: الرسوم العقارية المنجزة بالمحافظة العقارية بالعيون

Tableau 8 : Titres fonciers établis à la conservation foncière de Laâyoune

Année	Valeur en milliers de DH		السنة
	2017	2016	
العدد	2126	965	العدد
القيمة	3611	66316,5	القيمة

Source : Agence Nationale de la Conservation Foncière du Cadastre et de la Cartographie de Laâyoune

المصدر : الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية و المسح العقاري و الخرائطية بالعيون

الجدول 9 : تطور الرهون المسجلة بالمحافظة العقارية بالعيون

Tableau 9: Evolution des hypothèques inscrites à la conservation foncière de Laâyoune

Année	Valeur en milliers de DH			السنة
	2017	2016	2015	
العدد	373	347	277	العدد
القيمة	490625	348381,8	205626,4	القيمة

Source : Agence Nationale de la Conservation Foncière du Cadastre et de la Cartographie de Laâyoune

المصدر : الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية و المسح العقاري و الخرائطية بالعيون

الجدول 10 : تطور المداخل بالمحافظة العقارية بالجهة

Tableau 10 : Evolution des recettes de la conservation foncière dans la région

Année	Valeur en milliers de DH					السنة
	2017	2016	2015	2014	2013	
الجهة	14825,4	8656,4	12048,11	5293	5318	الجهة

Source : Agence Nationale de la Conservation Foncière du Cadastre et de la Cartographie de Laâyoune

المصدر : الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية و المسح العقاري و الخرائطية بالعيون

الجدول 11: التصاميم الخرائطية المنجزة من طرف المصالح الخرائطية بالجهة

Tableau 11 : Plans cadastraux établis par service du cadastre à la région

Année	2017	2016	2015	2014	2013	السنة
Région	114	77	134	400	336	الجهة
total	114	77	134	400	336	المجموع

Source : Agence Nationale de la Conservation Foncière du Cadastre et de la Cartographie de Laâyoune

المصدر : الوكالة الوطنية للمحافظة العقارية و المسح العقاري و الخرائطية بالعيون

الجدول 12 : المشاريع المنجزة من طرف شركة التهيئة العمران للجنوب سنة 2017

Tableau 12 : Projets réalisés par Société d'aménagement Al omran Al janoub en 2017

***1 - Lotissements
* Opérations réalisées en 2017**

**1. التجزئات
* العمليات المنجزة خلال سنة 2017**

Province	مرافق حيوية Equipements	عدد البقاع Nombre de lots				اقتصادية Economique R + 2	عدد التجزئات Nbre de lotissement R + 1	الإقليم	
		R + 3	تجارية Commerciale R + 2	R + 1	R + 3				
Tarfaya	8	78	104	-	-	134	-	1	طرفاية
Total	8	78	104	-	-	134	-	1	المجموع

Source: Direction régionale de l'habitat et de la politique de la ville de Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للإسكان وسياسة المدينة بالعيون

*** Opérations en cours de réalisation en 2017**

*** العمليات التي في طور الإنجاز خلال سنة 2017**

Province	مرافق حيوية Equipements	المجموع total	عدد البقاع Nombre de lots			اقتصادية Economique R + 2	عدد التجزئات Nbre de lotissement R + 1	الإقليم
			Villa فيلا	تجارية Commerciale R + 4	R + 2			
Lâayoune	14	769	-	113	211	444	1	العيون
Es-Semara	01	250	35	-	154	61	-	السمارة
Total	15	1019	35	113	365	505	1	المجموع

Source: Direction régionale de l'habitat et de la politique de la ville de Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للإسكان وسياسة المدينة بالعيون

2 - Opérations de construction
***Constructions en cours de réalisation selon la catégorie**
en 2017

2- عمليات البناء
*** البناءات في طور الإنجاز حسب النوع خلال سنة 2017**

Nbre des unités	عدد الوحدات
Province	الإقليم
	سكن اقتصادي Logement économique
Lâayoune	-
Tarfaya	-
Boujdour	-
Es-Semara	373
Total	373
	المجموع

Direction régionale de l'habitat et de la politique de la ville de Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للإسكان وسياسة المدينة بالعيون

الجدول 13 : تطور مؤشر الأسعار المتوسطة لمواد البناء بمدن الجهة

Tableau 13 : Evolution des indices des prix moyens des matériaux de construction dans les villes de la région

Ville	السنة Année								المدينة
	2016	2015	2014	2013	2012	2011	2010	2009	
Lâayoune	113,2	112,7	113,0	112,3	111,2	110,8	108	105,4	العيون
Tarfaya	116,8	116,3	116,5	116,1	114,9	115,5	111,8	105,4	طرفاية
Boujdour	112,2	111,9	112,2	112	110,9	111,5	109,1	105,4	بوجدور
Es-Semara	112,5	112,6	112,9	112,4	111,3	111,2	108,5	105,4	السمارة
Région	113,2	112,8	113,1	112,5	111,4	111,2	108,4	105,4	الجهة

Source: Etude sur la mise à jour du système de suivi des prix des matériaux de construction 2016

المصدر: دراسة حول تحيين نظام تتبع أسعار مواد البناء 2016

الجدول 14 : الأسعار المتوسطة للكراء بمدن الجهة بالدرهم سنة 2016

Tableau 14 : Montants moyens des loyers dans les villes de la région en DH en 2016

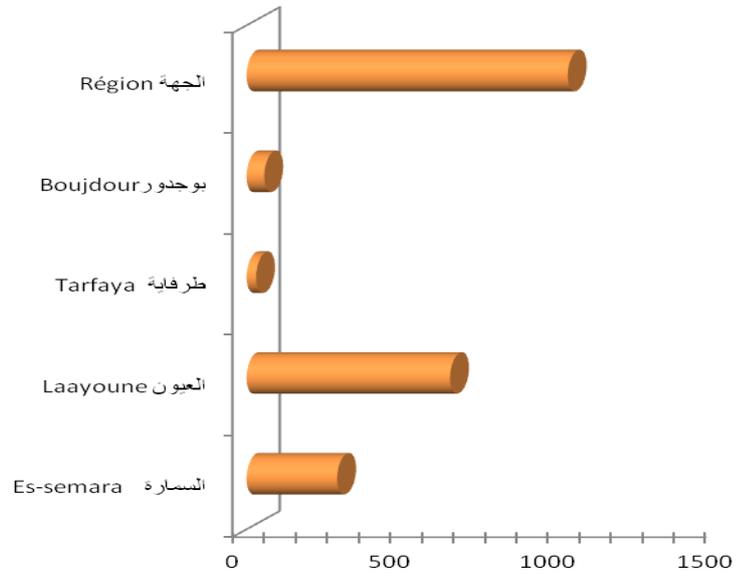
Type Habitat	الجهة Région	السمارة Es-Semara	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Lâayoune	نوع السكن
Villa						فيلا
Taille Petite	7238	-	-	-	7238	حجم صغير
Taille Moyenne	9693	-	-	-	9693	حجم متوسط
Taille Grande	12844	-	-	-	12844	حجم كبير
Appartement standing						شقة ريفية
Taille Petite	1798	-	1568	-	1828	حجم صغير
Taille Moyenne	2505	-	2002	-	2570	حجم متوسط
Taille Grande	3014	-	2228	-	3115	حجم كبير
Appartenet économique						شقة اقتصادية
Taille Petite	1192	770	1176	778	1303	حجم صغير
Taille Moyenne	1635	1101	1679	1102	1768	حجم متوسط
Taille Grande	2093	1324	1737	1498	2324	حجم كبير
Maison marocaine						دار مغربية
Taille Petite	1008	828	976	849	1057	حجم صغير
Taille Moyenne	1574	1126	1358	1110	1719	حجم متوسط
Taille Grande	2025	1391	1727	1549	2215	حجم كبير

Source: Etude sur la mise à jour du système de suivi des prix des matériaux de construction 2016

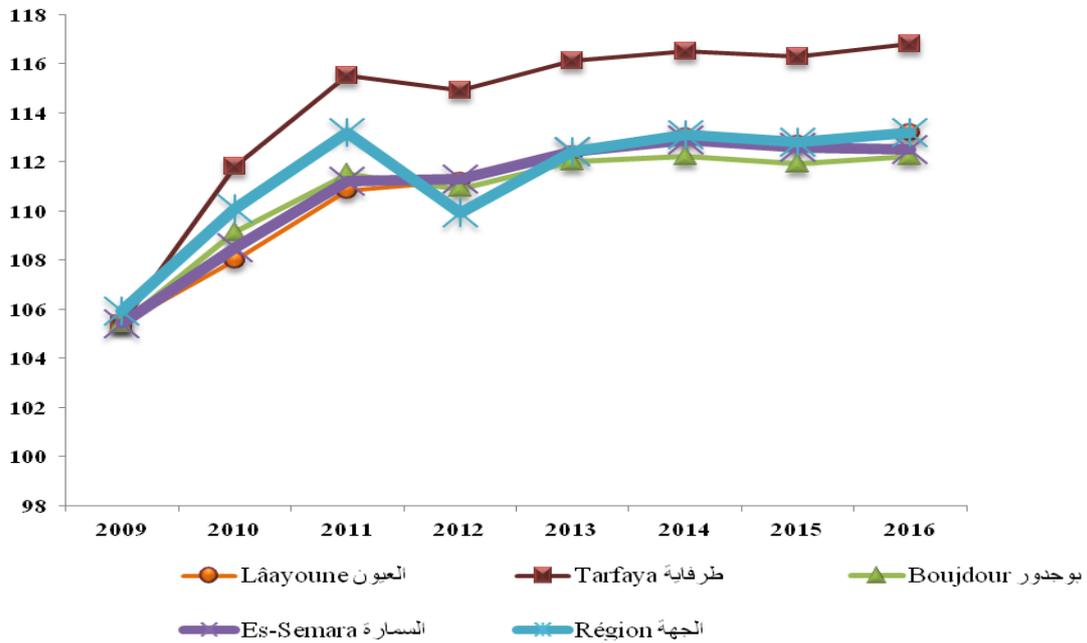
المصدر: دراسة حول تحسين نظام تتبع أسعار مواد البناء 2016

عدد رخص البناء بالجهة حسب الاقليم : 2017

Nombre d'autorisations de construire dans la région selon la province 2017



تطور مؤشر الأسعار المتوسطة لمواد البناء بمدن الجهة
Evolution des indices des prix moyens des matériaux de construction dans les villes de la région



مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف :المديرية الجهوية للتجهيز بالعيون والمندوبية الجهوية للنقل بالعيون و مركز تسجيل السيارات بالسمارة و قباضة إدارة الضرائب بالعيون و المكتب الوطني للمطارات بالعيون والقسم البحري للملاحة التجارية بالعيون.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Direction régionale d'Equipement à Laâyoune,. La Délégation Regionale de transport à Laâyoune, le Centre d'immatriculation d'Es-Semara, la Perception de la direction des impôts à Laâyoune , l' Office National Des Aereports à Laâyoune et la Division de le Marine Marchande à Laâyoune.

Liste des tableaux

قائمة الجداول

* Transport routier

Tableau 1 : Longueur des routes construites et revêtues selon le type en 2017

جدول رقم1: شبكة الطرق المعبدة حسب

الصف سنة 2017

Tableau n°2 : Evolution de Nbre des véhicules immatriculés selon le centre d'immatriculation

جدول رقم2: تطور عدد السيارات المسجلة حسب

مركز التسجيل

Tableau n° 3 : Répartition des véhicules immatriculés selon le genre en 2017

جدول رقم3: توزيع عدد السيارات المسجلة حسب النوع

سنة 2017

Tableau n°4 : Evolution du nombre de permis de conduire délivrés selon le centre d'examen et le sexe

جدول رقم4: تطور عدد رخص السياقة المسلمة حسب

مركز الامتحان والجنس

Tableau n°5 : Taxe sur immatriculation et mutation des véhicules en 2017

جدول رقم5: الضريبة على تسجيل و تفويت السيارات سنة

2017

Tableau n°6: Auto-écoles dans la région en année 2017

جدول رقم6:مدارس تعليم السياقة بالجهة حسب الإقليم

سنة 2017

Tableau 7 : Transport terrestre dans la région en 2015

الجدول 7: عملية النقل البري بالجهة خلال سنة 2015

Tableau 8 : Transport terrestre dans la région en 2015

الجدول8: الفحص التقني للسيارات بإقليم العيون

حسب النوع والشهر 2017

* Transport aérien

* النقل الجوي

Tableau n°9 : Mouvements des avions et des passagers à l'aéroport de Laâyoune en 2017

جدول رقم9: حركات الطائرات والمسافرين بمطار

العيون سنة 2017

Tableau n°10 : Trafic aérien commercial à l'Aéroport de Laâyoune selon les lignes en 2017

جدول رقم10: الرواج الجوي التجاري بمطار العيون

حسب الخطوط سنة 2017

Tableau n°11 : Trafic aérien commercial à l'Aéroport de Laâyoune selon le type de vol en 2017

جدول رقم11: الرواج الجوي التجاري بمطار العيون

حسب نوعية الطيران سنة 2017

Tableau n°12 : Trafic aérien à l'Aéroports de Laâyoune selon le mois en année 2017

جدول رقم 12: الرواج الجوي بمطار العيون

حسب الشهر سنة 2017

* Transport maritime

* النقل البحري

Tableau n°13 : Ports dans la région en 2017

جدول رقم13 : الموانئ بالجهة سنة 2017

Tableau n°14 : Navigation commercial au port de Laâyoune

جدول رقم14: الملاحة التجارية بميناء العيون

*** Transport routier**

*** النقل عبر الطرق**

الجدول 1 : شبكة الطرق المشيدة و المعبدة حسب الصنف سنة 2017

Tableau 1 : Longueur des routes construites et revêtues selon le type en 2017

الصنف	المجموع Total	الطرق غير معبدة R. Non revêtues	الطرق المعبدة R. Revêtues
طرق وطنية	1720	469	1251
طرق جهوية	312,20	96	216,20
طرق اقليمية	692	642	50
المجموع	2724,20	1207	1517,20

Source: D.R. Equipement à Laâyoune

المصدر: المديرية الجهوية للتجهيز بالعيون

الجدول 2: تطور عدد السيارات المسجلة حسب مركز التسجيل

Tableau 2 : Evolution de Nbre des véhicules immatriculés selon le centre d'immatriculation

مركز التسجيل	2017	2016
العيون	1126	1279
طرفاية	4	-
بوجدور	211	109
السمارة	*	188
المجموع	1341	1576

Source : Délégation Regionale de transport à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالعيون

Centre d'immatriculation d'Es-Semara

Centre d'immatriculation de Boujdour

(*) Données non disponibles

مركز تسجيل السيارات بالسمارة

مركز تسجيل السيارات ببوجدور

(*) معطيات غير متوفرة

الجدول 3: توزيع عدد السيارات المسجلة حسب النوع سنة 2017

Tableau 3 : Répartition des véhicules immatriculés selon le genre en 2017

مركز التسجيل	المجموع Total	السيارات النفعية Véhicules utilitaires	السيارات السياحية Voitures de tourisme	الدراجات النارية Moto
العيون	1126	169	912	45
طرفاية	04	0	03	01
بوجدور	211	6	116	89
السمارة (*)	188	72	81	35
المجموع	1529	247	1112	170

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

Centre d'immatriculation de Boujdour

(*) Données 2016

المصدر: النشرة الإحصائية للمغرب 2017

مركز تسجيل السيارات ببوجدور

(*) معطيات 2016

الجدول 4: تطور عدد رخص السياقة المسلمة حسب مركز الامتحان والجنس

Tableau 4 : Evolution du nombre de permis de conduire délivrés selon le centre d'examen et le sexe

Centre d'examen	2016		2015		مركز الامتحان
	المجموع Total	الإناث Féminin	المجموع Total	الإناث Féminin	
Laâyoune	5 139	2 171	3 651	999	العيون
Boujdour	1 136	381	671	191	بوجدور
Es-Semara	1 440	191	1 264	153	السمارة
Total	7 715	2 743	5 586	1 343	المجموع

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر: النشرة الإحصائية للمغرب 2017

الجدول 5: الضريبة على تسجيل و تفويت السيارات سنة 2017

Tableau 5 : Taxe sur immatriculation et mutation des véhicules en 2017

Valeur en milliers de Dhs

القيمة بألف درهم

Année budgétaire	ترقيم السيارات Immatriculation des véhicules	تفويت السيارات Mutation des véhicules	السنة المالية
Nombre	1054	10124	العدد
Valeur	2850	7834	القيمة

Source Perception de la direction des impôts à Laâyoune

المصدر: قباضة إدارة الضرائب بالعيون

الجدول 6 : مدارس تعليم السياقة بالجهة حسب الإقليم سنة 2017

Tableau 6 : Auto-écoles dans la région en année 2017

Province	عدد المدارس Nombre des écoles	الإقليم
Laâyoune	26	العيون
Tarfaya	01	طرفاية
Boujdour	07	بوجدور
Es-Semara	03	السمارة
Total	37	المجموع

Source : Délégation Regionale de transport à Laâyoune
Centre d'immatriculation d'Es-Semara
Centre d'immatriculation de Boujdour

المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالعيون
مركز تسجيل السيارات بالسمارة
مركز تسجيل السيارات ببوجدور

الجدول 7: عملية النقل البري بالجهة خلال سنة 2017

Tableau 7 : Transport terrestre dans la région en 2017

Type	العدد Nombre	النوع
Entreprises de transport public des voyageurs	07	شركات النقل العمومي للمسافرين
Autorisations des agences de location des voitures	97	رخص وكالات كراء السيارات
* Délivrées	16	* المسلمة
* Renouvelées	61	* المجددة
Autorisations du transport des employés	108	رخص نقل المستخدمين
Autorisation du transport scolaire	72	رخص النقل المدرسي
Autorisations exceptionnelles		الرخص الإستثنائية
* Renforcement des lignes	154	* لتقوية الخطوط
* Excursions scolaires	00	* الرحلات المدرسية
* Activités sportives	89	* الأنشطة الرياضية
Transport de marchandises pour compte propre		نقل البضائع للحساب الخاص
* Nombre d'inscrits	549	* عدد المسجلين
* Nombre de camions	1813	* عدد الشاحنات
Transport de marchandises pour compte d'autrui		نقل البضائع لحساب الغير
* Nombre d'inscrits	2930	* عدد المسجلين
* Nombre de camions	10271	* عدد الشاحنات

Source : Délégation Regionale de transport à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالعيون

الجدول 8: الفحص التقني للسيارات بإقليم العيون حسب النوع والشهر 2017

Tableau 8 : Visite technique des véhicules dans la province de Laâyoune selon le genre et le mois 2017

النوع Genre	يناير Janv	فبراير Fév	مارس Mars	أبريل Avril	ماي Mai	يونيو Juin	يوليوز Juil	أغسطس Aout	سبتمبر Sept	أكتوبر Oct	نوفمبر Nov	ديسمبر Déc	المجموع Total
المجموع Total	2654	2103	2452	1447	2348	2044	2820	2693	1560	1883	1884	1937	

Source : Délégation Regionale de transport à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية للنقل بالعيون

* Transport aérien

* النقل الجوي

الجدول 9: حركات الطائرات والمسافرين بمطار العيون سنة 2017

Tableau 9 : Mouvements des avions et des passagers à l'aéroport de Laâyoune en 2017

Nature du mouvement	المجموع Total	الحركات الأخرى Autres mouvements		الحركات التجارية Trafic commercial			نوع الحركة
		المجموع Total	طائرات الدولة Avion d'Etat	طائرات الخاصة Avions privés	المجموع Total	العابرون Transit	

Avions	3508	1328	726	602	2180	-	1090	1090	الطائرات
Passagers	211192	6889	5194	1695	204303	13456	98207	92640	المسافرون

Source : Office National Des Aereports à Laâyoune

المصدر: المكتب الوطني للمطارات بالعيون

الجدول 10 : الرواج الجوي التجاري بمطار العيون حسب الخطوط سنة 2017

Tableau 10 : Trafic aérien commercial à l'Aéroport de Laâyoune selon les lignes en 2017

Lignes	المجموع Total	نحو الشرق Vers l'Orient	أوروبا Europe	أفريقيا Afrique	داخل المغرب Intérieur du maroc	الخطوط
Mouvement des avions	2180	8	0	762	1410	حركات الطائرات
Nombre des passagers (*)	190847	275	0	43330	147242	عدد المسافرين (*)
Bagages (T)	206,39	27,8	0	65,53	113,26	الأمثلة (طن)

Source : Office National Des Aereports à Laâyoune
(* Non compris les transits

المصدر : المكتب الوطني للمطارات بالعيون
(* لا يتضمن العابرين

الجدول 11 : الرواج الجوي التجاري بمطار العيون حسب نوعية الطيران سنة 2017

Tableau 11 : Trafic aérien commercial à l'Aéroport de Laâyoune selon le type de vol en 2017

Type de vol	الأمثلة (طن) Bagages (T)	عدد المسافرين Nbre de passagers	حركات الطائرات (رحلة) Mouvements des avions	نوعية الطيران
Vol régulier	178,79	202773	2148	الطيران المنتظم
Vol non régulier	27,6	1530	32	الطيران غير المنتظم
Total	206,39	204303	2180	المجموع

Source : Office National Des Aereports à Laâyoune

المصدر : المكتب الوطني للمطارات بالعيون

الجدول 12 : الرواج الجوي بمطار العيون حسب الشهر سنة 2017

Tableau 12 : Trafic aérien à l'Aéroports de Laâyoune selon le mois en 2017

Mois	الأمثلة (طن) Frêt (T)	المسافرون Passagers	حركات الطائرات Mouvements des avions	الشهر
Janvier	9,273	15620	162	يناير
Février	34,612	14909	150	فبراير
Mars	15,353	15804	171	مارس
Avril	25,400	16962	174	أبريل
Mai	10,149	17967	189	ماي
Juin	7,577	13842	182	يونيو
Juillet	8,806	18986	204	يوليوز
Août	33,366	19270	196	غشت
Septembre	9,148	18022	192	شتنبر
Octobre	19,144	16829	186	أكتوبر
Nonvembre	14,149	17830	184	نونبر
Décembre	19,417	18262	190	دجنبر
Total	206,394	204303	2180	المجموع

Source : Office National Des Aereports à Laâyoune

المصدر : المكتب الوطني للمطارات بالعيون

الجدول 13: الموانئ بالجهة سنة 2017

Tableau 13 : Ports dans la région en 2017

Port	أرصفة سطحية (هكتار) Terre-Pleins (Ha)	أرصفة (متر) Quais (m)	حواجز وقائية (متر) Ouvrages de protection (m)	الميناء
Laâyoune	10,6	1082	4093	العيون
Tarfaya	26,5	632	2805	طرفاية
Boujdour	0	490	984	بوجدور

Source : D.R. Equipement à Laâyoune

المصدر : المديرية الجهوية للتجهيز بالعيون

الجدول 14: الملاحة التجارية بميناء العيون

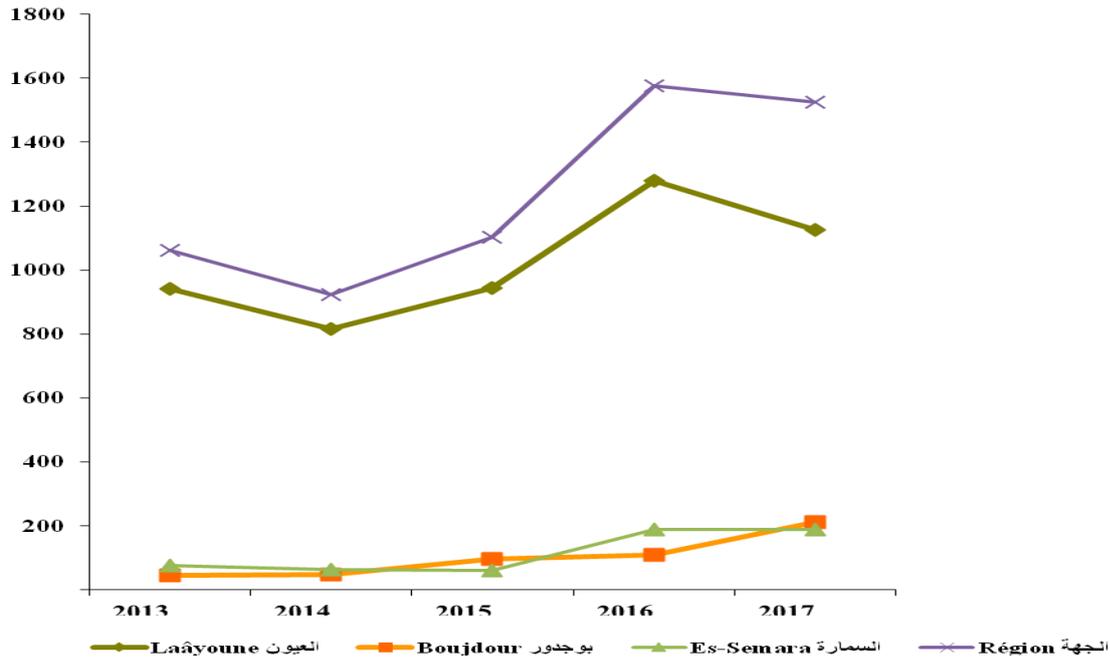
Tableau 14 : Navigation commerciale au port de Laâyoune

En Tonnes Marchandises	بالطن				البضائع
	التصدير Export		الاستيراد Import		
	2017	2016	2017	2016	
Hydrocarbures	0	0	514584	460504	المحروقات النفطية
Phosphates	1543739	1762287	0	0	الفوسفات
Sables	237185	311490	0	0	الرمال
Sel	69132	10562	0	0	الملح
Huile de poisson	725	1501	0	0	زيت السمك
Farine de poisson	77387	61078	0	0	دقيق السمك
Clinker	0	0	172962	167749	كلانكر
Gypse	0	0	19970	24310	جبص
Autres marchandises	227	82	25231	11060	سلع مختلفة
Total	1928395	2147000	732747	663623	المجموع

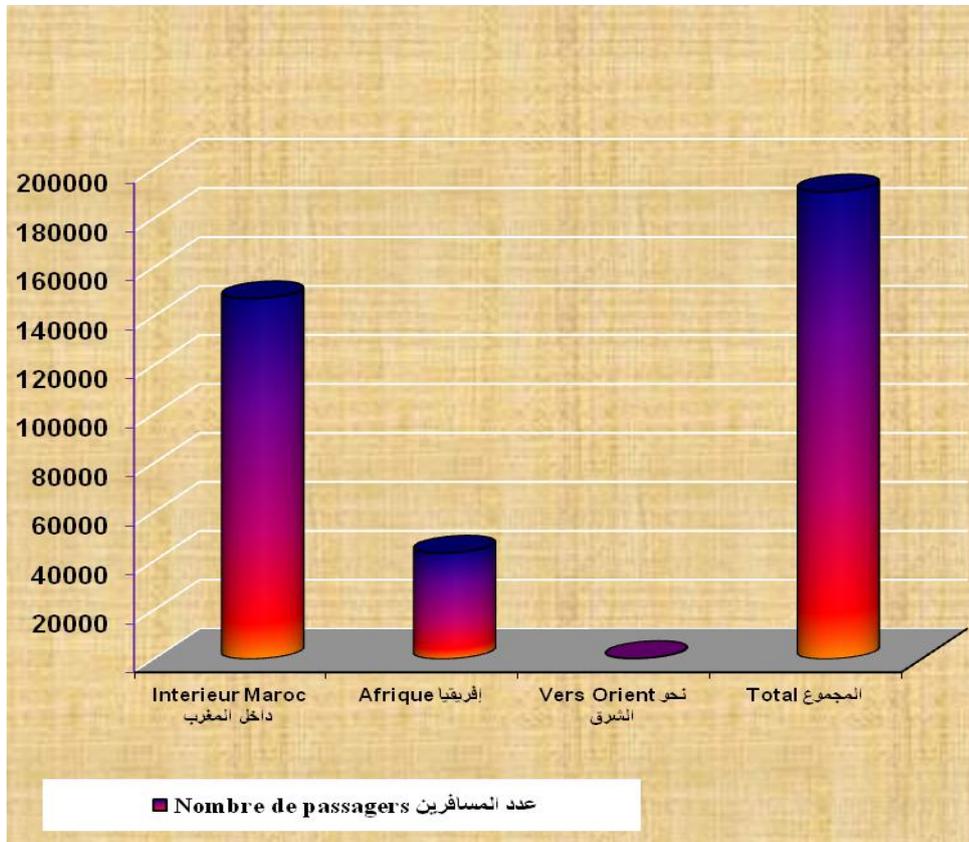
Source : Division de le Marine Marchande à Laâyoune

المصدر : : القسم البحري للملاحة التجارية بالعيون

تطور عدد السيارات المسجلة حسب مركز التسجيل
Evolution de Nbre des véhicules immatriculés selon le centre d'immatriculation



الرواج الجوي التجاري بمطار العيون حسب الخطوط سنة 2017
Trafic aérien commercial à l'aéroport de Laâyoune selon les lignes en 2017



CHAPITRE الفصل

POSTE ET TELECOMMUNICATIONS البريد و المواصلات

13

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون .

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Direction régionale de Barid al-maghrib à l'âayoune.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau 1 : Réseau postal selon le genre et la province en 2016

جدول رقم 1 : الشبكة البريدية حسب النوع و الإقليم سنة 2016

Tableau n°2 : Trafic des services postaux selon le genre et la province en 2014

جدول رقم 2: نشاط المصالح البريدية حسب النوع و الإقليم سنة 2014

Tableau n° 3 : Mondat-poste et caisse d'épargne nationale selon la province en 2014

جدول رقم 3: الحوالات و صندوق التوفير الوطني حسب الإقليم سنة 2014

Tableau n° 4 : Evolution des recettes des services postaux dans la province de Laâyoune

جدول رقم 4: تطور محاصيل المصالح البريدية بإقليم العيون

الجدول 1 : الشبكة البريدية حسب النوع و الإقليم سنة 2016

Tableau 1 : Réseau postal selon le genre et la province en 2016

Type du réseau	بوجدور Boujdour(*)	طرفاية Tarfaya(*)	العيون Lâayoune	نوع الشبكة
* Réseau de contact				* شبكة الإتصال
- Etablissements postaux				- المؤسسات البريدية
Agence postale	-	1	3	وكالات بريدية
Recette de plein exercice (bureau)	1	1	5	مكاتب كاملة الخدمات
Guichets annexes	-	-	6	شبابيك ملحقة
* Points de vente des timbres	7	3	11	* نقط بيع الطوابع
* reseau de collecte				* شبكة التجميع
Boite aux lettres en dehors des établissements	12	3	21	صناديق الرسائل خارج المؤسسات البريدية
* Réseau d'acheminement				* شبكة الإرسال
Liaison aérienne	-	-	-	الربط الجوي
Transport contractuel	-	-	2	نقل المتعاقدين
Transport en régie	-	-	2	نقل الوكالات
* Réseau de distribution				* شبكة توزيع الجولات
Urbains	1	1	11	الحضرية
Rurals	-	-	1	القروية
Nombre de boites postales	210	104	4177	عدد الصناديق البريدية

Source: Direction régionale de Barid al-maghrib à lâayoune

(*) Données 2014

المصدر: المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون

(*) معطيات 2014

الجدول 2 : نشاط المصالح البريدية حسب النوع و الإقليم سنة 2014

Tableau 2 : Trafic des services postaux selon le genre et la province en 2014

Type de trafic	Valeur (en dh)			نوع النشاط
	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Lâayoune	
Amana Express	60894	5860	314782	أمانة إكسبريس
Amana Iltizam	87170	7064	317871	أمانة إلتزام
Amana Imtiyaz	8390	725	40865	أمانة امتياز
Colis postaux	1026	450	2746	طرود بريدية

Source: Direction régionale de Barid al-maghrib à lâayoune

المصدر: المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون

الجدول 3 : الحوالات والشيكات البريدية و صندوق التوفير الوطني حسب الإقليم سنة 2014

Tableau 3 : Mondat-poste, chèques postaux et caisse d'épargne nationale selon la province en 2014

Type de service	Valeur (en 1000 dh)			القيمة بألف درهم
	بوجدور Boujdour	طرفاية Tarfaya	العيون Lâayoune	نوع الخدمة
Mondat-Poste	363	160	1501	الحوالات
Chèques postaux	3339	934	18965	الشيكات البريدية
Caisse d'épargne nationale	1599	436	14896	صندوق التوفير الوطني
Total	5301	1530	35362	المجموع

Source: Direction régionale de barid al-maghrib à lâayoune

المصدر: المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون

الجدول 4 : تطور محاصيل المصالح البريدية بإقليم العيون

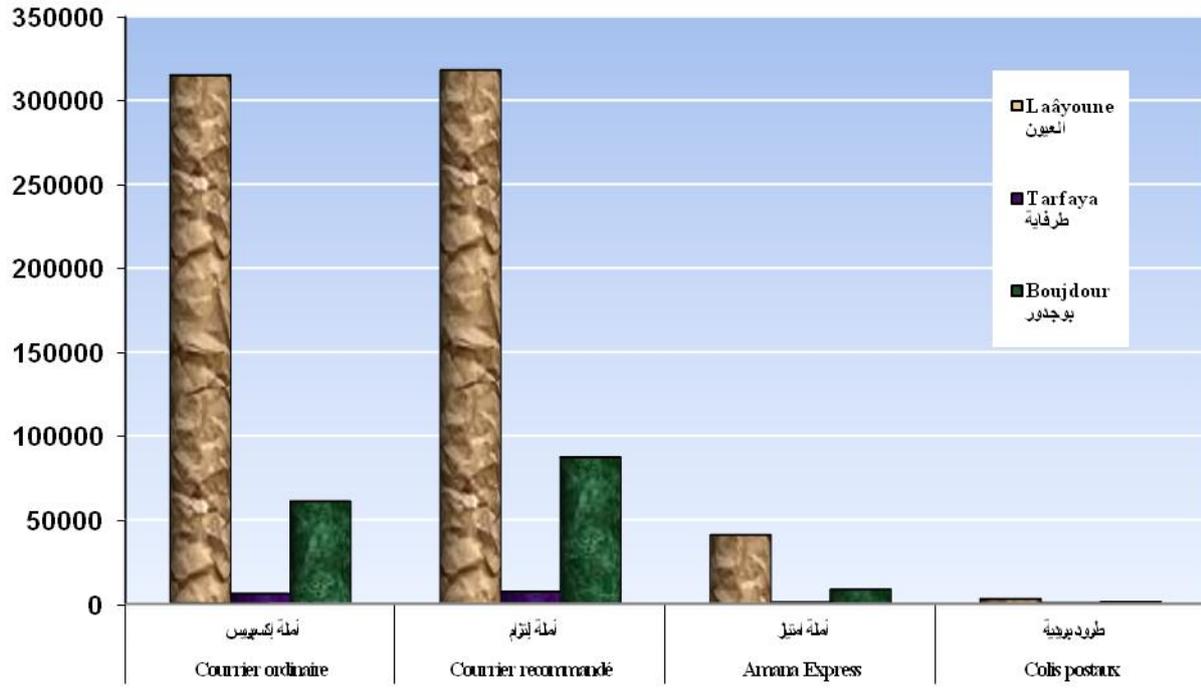
Tableau 4 : Evolution des recettes des services postaux dans la province de Laâyoune

Type de service	Valeur (en dh)		القيمة بالدرهم
	2016	2015	السنة
Recettes des services postaux	422013,92	472863,17	محاصيل المصالح البريدية

Source: Direction régionale de barid al-maghrib à lâayoune

المصدر: المديرية الجهوية لبريد المغرب بالعيون

نشاط المصالح البريدية حسب النوع و الإقليم سنة 2014
 Trafic des services postaux selon le genre et la province en
 2014



CHAPITRE الفصل

TOURISME السياحة

14

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المندوبية الإقليمية للسياحة بالعيون .

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Délégation Provinciale du tourisme à Laâyoune.

Liste des tableaux **قائمة الجداول**

Tableau n°1 : Evolution des nuitées touristiques réalisées dans les établissements classés à la région

جدول رقم1: تطور عدد الليالي السياحية المنجزة بالمؤسسات المصنفة بالجهة

Tableau n°2 : Nuitées touristiques aux hôtels classés dans la région selon la catégorie en 2017

جدول رقم2: عدد الليالي السياحية بالفنادق المصنفة بالجهة حسب الفئة سنة 2017

Tableau n°3: Capacité hôtelière selon la catégorie d'hôtels dans la région en 2017

جدول رقم3: الطاقة الإيوانية حسب فئة الفنادق بالجهة سنة 2017

Tableau n°4 : Touristes dans la province de Laâyoune selon la nationalité en 2017

جدول رقم4: السياح الوافدون بإقليم العيون حسب الجنسية سنة 2017

الجدول 1 : تطور عدد الليالي السياحية المنجزة بالمؤسسات المصنفة بالجهة

Tableau 1 : Evolution des nuitées touristiques réalisées dans les établissements classés à la région

Province	2017	2016	2015	2014	الإقليم
Laâyoune	77509	72200	48714	32843	العيون
Boujdour	*	12646	10295	10090	بوجدور
Total	77509	84846	59009	42933	المجموع

Source: Délégation Provinciale du tourisme à Laâyoune
Annuaire statistique du Maroc 2017
(*) Données non disponibles

المصدر: المندوبية الإقليمية للسياحة بالعيون
النشرة الإحصائية للمغرب 2017
(*) معطيات غير متوفرة

الجدول 2 : عدد الليالي السياحية بالفنادق المصنفة بالجهة حسب الفئة سنة 2017

Tableau 2 : Nuitées touristiques aux hôtels classés dans la région selon la catégorie en 2017

Catégorie d'hôtel	فئة الفنادق		
	بوجدور (*) Boujdour	العيون Laâyoune	
4 étoiles	-	25440	4 نجوم
3 étoiles	-	11170	3 نجوم
2 étoiles	6 423	4623	نجمتان
1 étoile	4 994	27706	نجمة واحدة
Résidence hôtelière	-	6653	إقامة فندقية
Maison d'hôtes	-	1534	دار الضيافة
Autres (auberge, camping,..)	1 229	383	آخر (مأوى سياحي، مخيم..)
Total	12646	77509	المجموع

Source : Délégation Provinciale du tourisme à Laâyoune
Annuaire statistique du Maroc 2017
(*) Données 2016

المصدر: المندوبية الإقليمية للسياحة بالعيون
النشرة الإحصائية للمغرب 2017
(*) معطيات 2016

الجدول 3 : الطاقة الإيوائية للمؤسسات الفندقية بالجهة سنة 2017

Tableau 3 : Capacité des établissements hôteliers dans la région en 2017

Province	طرفاية Tarfaya			بوجدور Boujdour			العيون Laâyoune			الإقليم
	عدد الأسرة Lits	عدد الغرف Chambres	عدد الفنادق Hôtels	عدد الأسرة Lits	عدد الغرف Chambres	عدد الفنادق Hôtels	عدد الأسرة Lits	عدد الغرف Chambres	عدد الفنادق Hôtels	
4 étoiles	-	-	-	-	-	-	615	321	5	4 نجوم
3 étoiles	50	28	1	-	-	-	193	145	4	3 نجوم
2 étoiles	42	22	2	102	53	3	192	88	4	نجمتان
1 étoile	66	47	3	59	33	2	449	266	10	نجمة واحدة
Hôtels non classés	61	48	1	129	66	3	936	570	26	الفنادق غير المصنفة
Autres	166	49	6	100	17	1	-	-	-	آخر
Total	385	194	13	390	169	9	2385	1390	49	المجموع

Source : Délégation Provinciale du tourisme à Laâyoune

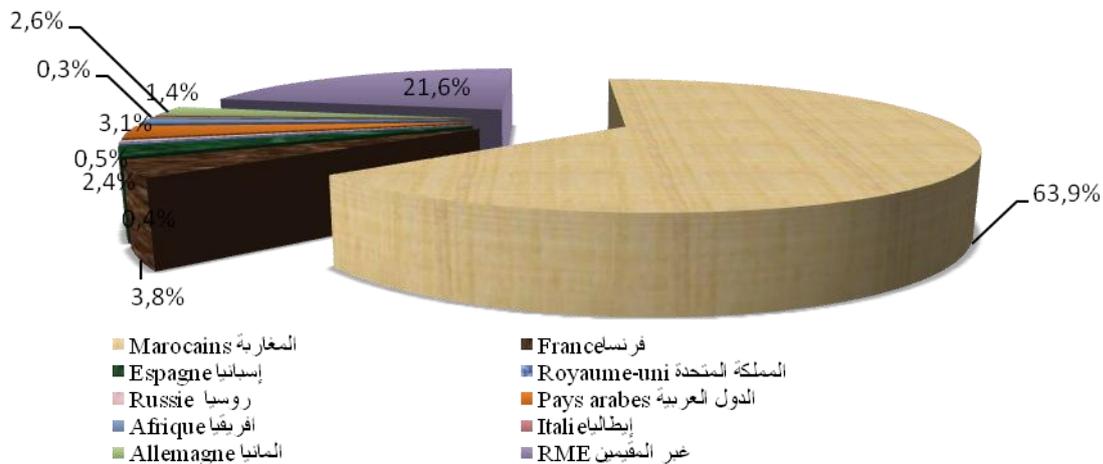
المصدر: المندوبية الإقليمية للسياحة بالعيون

Tableau 4 : Touristes dans la province de Laâyoune selon la nationalité en 2017

Nationalité	السياح Touristes	المبيتات Nuitées	الجنسية
Marocains	25579	50754	المغاربة
France	1538	3555	فرنسا
Espagne	963	2628	إسبانيا
Royaume-uni	151	503	المملكة المتحدة
Russie	196	858	روسيا
Pays arabes	1252	2774	دول عربية
Afrique	568	1926	إفريقيا
Italie	128	851	إيطاليا
Allemagne	1036	2228	ألمانيا
RME	8630	26755	غير المقيمين
Total	40041	92832	المجموع

Source: Délégation Provinciale du tourisme à Laâyoune

المصدر: المندوبية الإقليمية للسياحة بالعيون

السياح الوافدون على إقليم العيون حسب الجنسية سنة 2017
Touristes arrivés à la province de Laâyoune selon la nationalité en 2017

CHAPITRE الفصل

COMMERCE التجارة

15

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف المندوبية الجهوية لمكتب التسويق والتصدير بالعيون وإدارة الجمارك والضرائب غير المباشرة بالعيون .

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Délégation Régionale d'Office de Commercialisation et d'export à Laâyoune et l'Administration des Douanes et Impôts indirects à Laâyoune.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1 : Produits alimentaires de base subventionnés importés dans la région selon le type et le mois en 2016

جدول رقم 1: المنتوجات الغذائية الأساسية المدعمة الواردة على الجهة حسب النوع والشهر سنة 2016

Tableau n°2: Produits alimentaires de base subventionnés vendus dans la région selon le type et le mois en 2016

جدول رقم 2: المنتوجات الغذائية الأساسية الموزعة بالجهة حسب النوع والشهر سنة 2016

Tableau n°3 : Situation du stock de produits de base subventionnés dans la région selon le type en 2016

جدول رقم 3: وضعية المخزون من المواد الغذائية الأساسية المدعمة بالجهة حسب النوع سنة 2016

Tableau n°4 : Activités d'import et d'export dans la région en 2015

جدول رقم 4: أنشطة الإستيراد والتصدير بالجهة سنة 2015

الجدول 1 : المنتجات الغذائية الأساسية المدعمة الواردة على الجهة حسب النوع والشهر سنة 2017

Tableau1 : Produits alimentaires de base subventionnés importés dans la région selon le type et le mois en 2017

Mois	الزيت (بالطن) Huile (Tonne)	السكر (بالطن) Sucre (Tonne)	الدقيق (بالطن) Farine (Tonne)	الشهر
Janvier	212100	686032	4079400	يناير
Fevrier	212100	557520	3386200	فبراير
Mars	212100	670144	3011000	مارس
Avril	212100	980696	3565600	أبريل
Mai	295850	734752	3356000	ماي
Juin	197500	636720	3174800	يونيو
Juillet	226700	544112	3204800	يوليو
Aout	212100	956464	3914450	أغشت
Septembre	212100	595120	3440900	سنتنبر
Octobre	212100	829744	3542400	أكتوبر
Novembre	212100	712432	3451400	نونبر
Decembre	212100	712432	3562300	دجنبر
Total	2628950	8616168	41689250	المجموع

Source : Délégation Régionale d'Office de Commercialisation et d'export à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية لمكتب التسويق والتصدير بالعيون

الجدول 2: المنتجات الغذائية الأساسية الموزعة بالجهة حسب النوع والشهر سنة 2017

Tableau2 : Produits alimentaires de base subventionnés vendus dans la région selon le type et le mois en année 2017

Mois	الزيت (بالطن) Huile (Tonne)	السكر (بالطن) Sucre (Tonne)	الدقيق (بالطن) Farine (Tonne)	الشهر
Janvier	201590	1038528	3353800	يناير
Fevrier	204830	924792	3362800	فبراير
Mars	216180	746492	3399800	مارس
Avril	206180	761492	3403800	أبريل
Mai	299930	778476	3403800	ماي
Juin	206165	686452	3388750	يونيو
Juillet	236060	726232	3368800	يوليو
Aout	206525	707564	3432800	أغشت
Septembre	205770	703992	3363800	سنتنبر
Octobre	206725	709228	3424150	أكتوبر
Novembre	206180	706492	3403800	نونبر
Decembre	206330	706732	3444050	دجنبر
Total	2602465	9196472	40750150	المجموع

Source : Délégation Régionale d'Office de Commercialisation et d'export à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية لمكتب التسويق والتصدير بالعيون

الجدول 3 : وضعية المخزون من المواد الغذائية الأساسية المدعمة بالجهة حسب النوع سنة 2017

Tableau3 : Situation du stock de produits de base subventionnés dans la région selon le type en année 2017

Type	المخزون النهائي Stock final	الكمية الموزعة Qté vendue	الكمية الواردة Qté réceptionnée	المخزون الأولي Stock initial	نوع المواد الغذائية
Farine(Tonne)	497350	40750150	41689250	-441750	الدقيق (بالطن)
Sucre (Tonne)	45607	9196472	8616168	625881	السكر (بالطن)
Huile (Tonne)	12620	2602465	2628950	-13865	الزيت (بالطن)

Source : Délégation Régionale d'Office de Commercialisation et d'export à Laâyoune

المصدر: المندوبية الجهوية لمكتب التسويق والتصدير بالعيون

الجدول 4 : أنشطة الإستيراد والتصدير بالجهة سنة 2017

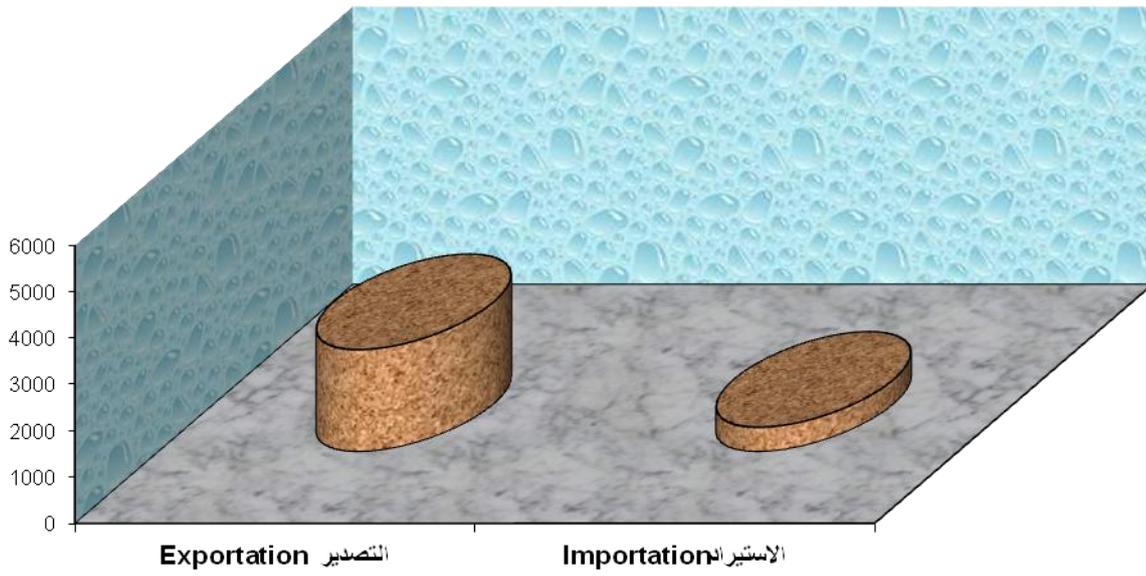
Tableau4 : Activités d'import et d'export dans la région en 2017

Poids en tonne Valeur en milliers de DH	السوزن بالطن القيمة بألف درهم		الحركة التجارية
	التصدير Export	الإستيراد Import	
Trafic commercial			
Par voie maritime			عن طريق البحر
Nbre de déclarations	2304	900	عدد التصريحات
Poid des marchandises	2201568	526079	وزن البضائع
Valeur des marchandises	4401497	3713978	قيمة البضائع
Par voie aérienne			عن طريق الجو
Nbre de déclarations	138	128	عدد التصريحات
Poid des marchandises	746	44	وزن البضائع
Valeur des marchandises	12579	4577	قيمة البضائع

Source : Administration des Douanes et Impôts indirects à Laâyoune

المصدر: إدارة الجمارك والضرائب غير المباشرة بالعيون

أنشطة الاستيراد و التصدير بالجهة سنة 2017 (بألف طن)
Activités d'Import et d'Export dans la région en 2017(en mille tonnes)



■ Poids en 1000 tonnes الوزن بألف طن

CHAPITRE الفصل

MONNAIE , CREDITS ET COMPTES REGIONAUX

النقد والقروض والحسابات الجهوية

16

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من طرف بنك المغرب بالعيون و مديرية المحاسبة الوطنية.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont produites par la Bank al-maghrif à Laâyoune et la Direction de la Comptabilité nationale.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1 : Implantation bancaire selon la province en année 2016

جدول رقم 1: شبكة البنوك حسب الإقليم 2016

Tableau n°2 : Situation mensuelle des dépôts et des credits accordés selon le mois et la province en année 2016

جدول رقم 2: الوضعية الشهرية للودائع و القروض الممنوحة حسب الشهر و الإقليم سنة 2016

الجدول 1 : شبكة البنوك حسب الإقليم 2016

Tableau 1 : Implantation bancaire selon la province en année 2016

Province	الشركة العامة المغربية للأبنك SGMB	القرض الشعبي Crédit Pop	القرض العقاري و السياحي CIH	مصرف المغرب Credit du maroc	القرض الفلاحي للمغرب Crédit Agricole	البنك المغربي للتجارة والصناعة BMCI	البنك المغربي للتجارة الخارجية BMCE	التجاري وفابانك Attijari-wafabank	البريد بنك al Barid Bank	بنك المغرب Bank al Maghrib	الإقليم
Lâayoune	2	17	2	1	6	1	7	8	18	1	العيون
Tarfaya	-	2	-	-	-	-	-	1	1	-	طرفاية
Boujdour	-	1	-	-	1	-	1	1	1	-	بوجدور
Es-Semara	-	1	-	-	-	-	1	1	3	-	السمارة
Total	2	21	2	1	7	1	9	11	23	1	المجموع

Source: Bank al-maghrib à Laâyoune

المصدر: بنك المغرب بالعيون

الجدول 2 : الوضعية الشهرية للودائع و القروض الممنوحة حسب الشهر و الإقليم سنة 2017

Tableau 2 : Situation mensuelle des dépôts et des credits accordés selon le mois et la province en année 2017

Mois	en milliers de dh				بأنف درهم				الشهر
	السمارة Es-Semara		بوجدور Boujdour		طرفاية Tarfaya		العيون Lâayoune		
	القروض crédits	الودائع Dépôts	القروض crédits	الودائع Dépôts	القروض crédits	الودائع Dépôts	القروض crédits	الودائع Dépôts	
Janvier	162404	321058	160620	387543	47551	77720	3307061	4472020	يناير
Février	162400	316580	162505	388595	48481	75362	3309248	4567508	فبراير
Mars	165812	304959	158672	395955	48413	75332	3349897	4486655	مارس
Avril	162018	305854	159224	381004	50240	78645	3396070	4490990	أبريل
Mai	164652	303084	159668	382482	51243	83628	3443917	4510365	ماي
Juin	164740	321501	158988	397674	50933	88770	3428535	5096135	يونيو
Juillet	167261	326702	161374	427157	52325	102135	3443640	5084857	يوليوز
Août	167840	309751	163347	408568	53510	98873	3424189	5193170	غشت
Septembre	167641	316709	161629	399749	52667	92987	3456143	5222783	سنتنبر
Octobre	167914	317783	163415	399243	52932	99879	3399156	5336673	أكتوبر
Novembre	166917	325937	163182	398442	51452	91480	3487655	5430819	نونبر
décembre	167141	335329	164542	425375	51505	92883	3645271	5520684	دجنبر

Source: Bank al-maghrib à Laâyoune

المصدر: بنك المغرب بالعيون

الجدول 3 : نمو الناتج الداخلي الإجمالي بين سنتي 2015 و 2016 بللمجة

Tableau 3 : Croissance du Produit intérieur brut entre 2015 et 2016 dans la région

Region	نسبة النمو (%)		الناتج الداخلي الإجمالي بملايين الدراهم		الجهة
	Taux de croissance		PIB en millions dirhams		
	2016	2015	2016 (بأسعار 2015)	2015 (بالأسعار الجارية)	
Laâyoune-Sakia el Hamra	7,1	10,8	16 144	15 075	العيون - الساقية الحمراء

Source: Direction de la Comptabilité nationale

المصدر: مديرية المحاسبة الوطنية

الجدول 4 : الناتج الداخلي الإجمالي (بالأسعار الجارية) بين سنتي 2015 و 2016 بللجة

Tableau 4 : Produit intérieur brut (aux prix courants) entre 2015 et 2016 dans la région

Region	الناتج الداخلي الإجمالي (بالدرهم) PIB par tête (en DH)		الناتج الداخلي الإجمالي بالنسبة المئوية Structure en %		الناتج الداخلي الإجمالي) بملايين الدراهم PIB (en millions de DH)		الجهة
	2016	2015	2016	2015	2016	2015	
Laâyoune-Sakia el Hamra	42 721	40 520	1,6	1,5	16 130	15 075	العيون - الساقية الحمراء

Source: Direction de la Comptabilité nationale

المصدر: مديرية المحاسبة الوطنية

الجدول 5 : نفقات الاستهلاك النهائي للأسر (بالأسعار الجارية) بين سنتي 2015 و 2016 بللجة

Tableau 5 : Dépenses de consommation finale des ménages (aux prix courants) entre 2015 et 2016 dans la région

Region	نفقات الاستهلاك النهائي للأسر حسب الفرد (بالدرهم) DCFM par tête (en DH)		نفقات الاستهلاك النهائي للأسر بالنسبة المئوية Structure en %		نفقات الاستهلاك النهائي للأسر (بملايين الدراهم) DCFM (en millions de DH)		الجهة
	2016	2015	2016	2015	2016	2015	
Laâyoune-Sakia el Hamra	17 950	18169	1,2	1,2	6 777	6 760	العيون - الساقية الحمراء

Source: Direction de la Comptabilité nationale

المصدر: مديرية المحاسبة الوطنية

الجدول 6 : الناتج الداخلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي (بالأسعار الجارية وبملايين الدراهم) بين سنتي 2015 و 2016 بللجة

Tableau 6 : Produit intérieur brut (aux prix courants) par secteurs d'activité (en millions de DH) entre 2015 et 2016 dans la région

Region	الضرائب الخالصة على الدعم للمنتجات I-S/Pt		القطاع الثالثي Tertiaire		القطاع الثانوي Secondaire		القطاع الأولي Primaire		الجهة
	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	
Laâyoune-Sakia el Hamra	119	156	9043	8468	4 960	4820	2008	1631	العيون - الساقية الحمراء

Source: Direction de la Comptabilité nationale

المصدر: مديرية المحاسبة الوطنية

الجدول 7 : توزيع الناتج الداخلي الإجمالي حسب النشاط الاقتصادي (بالنسبة المئوية) بين سنتي 2015 و 2016
بلجهة

Tableau 7 : Structure du produit intérieur brut (en %) par secteurs d'activité entre 2015 et 2016 dans la région

Region	الضرائب الخالصة على الدعم للمنتوجات I-S/Pt		القطاع الثالثي Tertiaire		القطاع الثانوي Secondaire		القطاع الأولي Primaire		الجهة
	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	
Laâyoune-Sakia el Hamra	0,7	1,0	56,1	56,2	30,8	32,0	12,5	10,8	العيون – الساقية الحمراء

Source: Direction de la Comptabilité nationale

المصدر: مديرية المحاسبة الوطنية

الجدول 8 : مساهمة الجهة في القيمة المضافة حسب النشاط الاقتصادي (بالنسبة المئوية) بين سنتي 2015 و 2016
Tableau 8 : Contribution de la région à la VA des secteurs d'activité (en %) entre 2015 et 2016

Region	الضرائب الخالصة على الدعم للمنتوجات I-S/Pt		القطاع الثالثي Tertiaire		القطاع الثانوي Secondaire		القطاع الأولي Primaire		الجهة
	2016	2015	2016	2015	2016	2015	2016	2015	
Laâyoune-Sakia el Hamra	0,1	0,1	1,8	1,7	1,9	1,9	1,7	1,3	العيون – الساقية الحمراء

Source: Direction de la Comptabilité nationale

المصدر: مديرية المحاسبة الوطنية

الجدول 9 : الناتج الداخلي الإجمالي ونفقات الإستهلاك النهائي للأسر (بالأسعار الجارية) حسب قطاع النشاط الاقتصادي بين سنتي 2015 و 2016 بللجبة

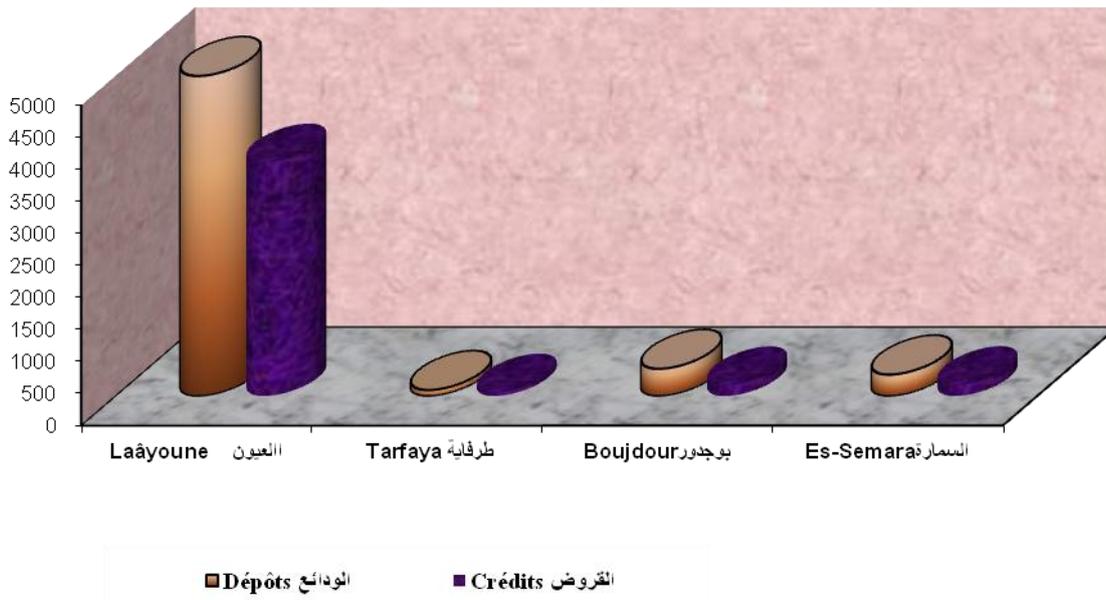
Tableau 9 : Produit intérieur brut et dépenses de consommation finale des ménages (aux prix courants) par branche d'activité entre 2015 et 2016 dans la région

Secteur d'activité économique	النسبة من المجموع الوطني % Part dans le total national en %		التطور ب % Evolution en %	القيمة (بمليون درهم) Valeur (en millions de DH)		قطاع النشاط الاقتصادي
	2016	2015		2016	2015	
Agriculture	0,2	0,1	20,6	169	140	الفلاحة
Pêche	16,7	15,0	23,4	1839	1491	الصيد
Industrie extractive et de transformation	2,2	2,1	1,6	3894	3833	صناعة الاستخراج المعدني والصناعة التحويلية
Production et distribution d'électricité et d'eau	0,1	0,3	-47,7	35	67	إنتاج وتوزيع الماء والكهرباء
Bâtiment et travaux publics	1,8	1,7	12,0	1031	920	البناء و الأشغال العمومية
Commerce	1,4	1,4	4,3	1133	1086	التجارة
Hôtels et restaurants	0,5	0,5	-2,6	106	108	الفنادق و المطاعم
Transports, postes et télécommunications	0,7	0,7	1,8	435	427	النقل، البريد و المواصلات
Activités financières et assurances	0,5	0,5	-0,3	217	218	أنشطة مالية و تأمينية
Immobilier, location et services rendus aux entreprises	1,2	1,3	0,5	1367	1361	العقار، الإيجار و الخدمات المقدمة للمقاولات
Administration publique générale et sécurité sociale	4,2	4,1	7,0	3948	3689	الإدارات العامة و الضمان الإجتماعي
Education, santé et action sociale	1,9	1,7	18,3	1604	1356	التعليم، الصحة و العمل الاجتماعي
Autres services non financiers	1,7	1,6	4,3	233	223	خدمات أخرى غير مالية
Total Valeur ajoutée au prix de base	1,8	1,7	7,3	16011	14919	مجموع القيمة المضافة بسعر الأساس
Impôts sur les produits nets de subventions	0,1	0,1	-23,6	119	156	الضرائب الخالصة من الدعم على المنتوجات
Produit intérieur brut de la région	1,6	1,5	7,0	16130	15075	الناتج الداخلي الإجمالي للجهة
Dépenses de consommation finale des ménages	1,2	1,2	0,3	6777	6760	نفقات الإستهلاك النهائي للأسر

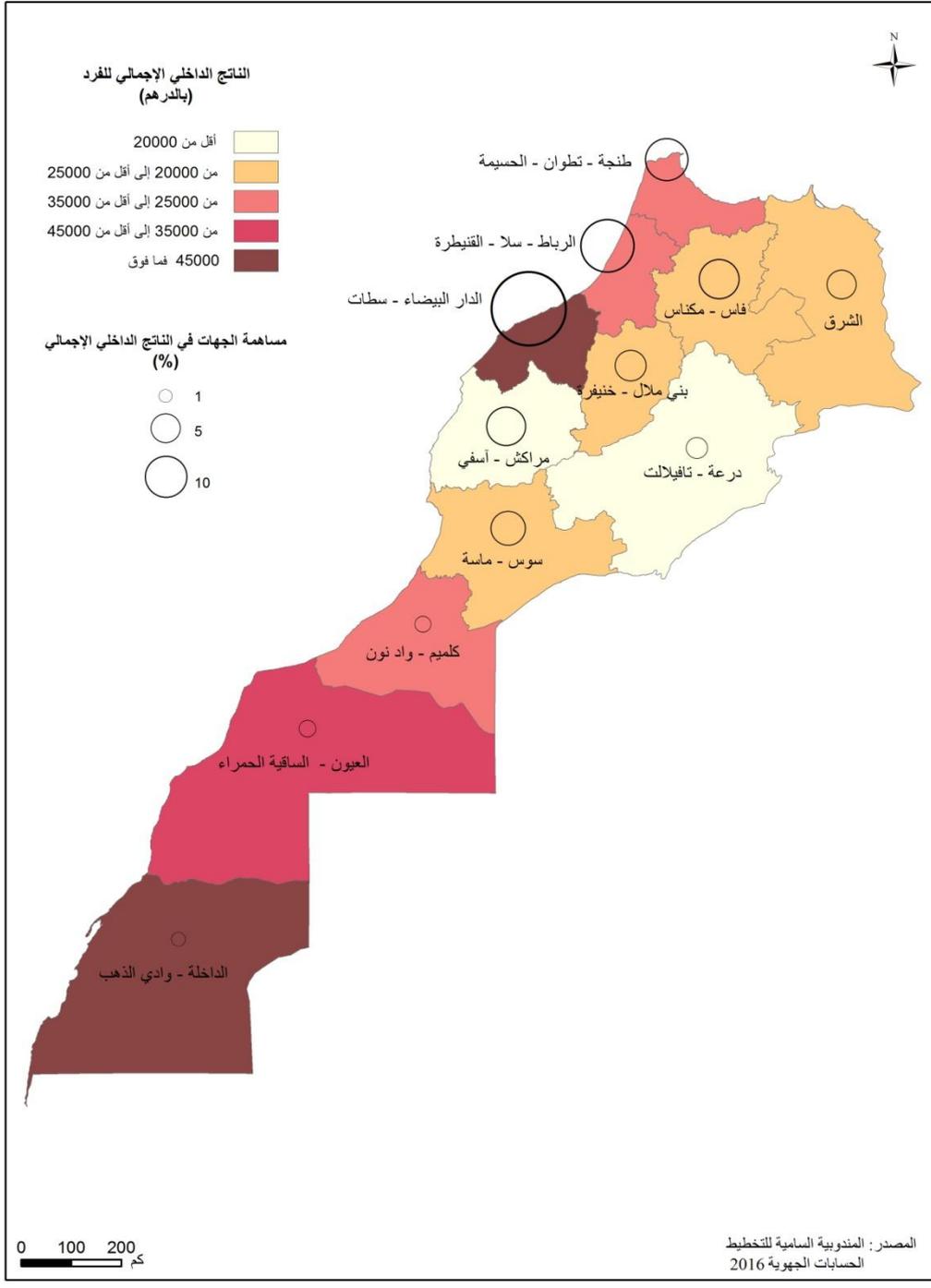
Tableau 10 : Croissance du Produit Intérieur Brut par branche d'activité
dans la région

Secteur d'activité économique	النمو بالحجم % Croissance en volume %		قطاع النشاط الاقتصادي
	2015/2014	2016/2015	
Agriculture	33,4	11,6	الفلاحة
Pêche	16,5	22,0	الصيد
Industrie extractive et de transformation	11,0	7,0	صناعة الاستخراج المعدني والصناعة التحويلية
Production et distribution d'électricité et d'eau	127,5	-54,7	إنتاج وتوزيع الماء والكهرباء
Bâtiment et travaux publics	-7,2	7,3	البناء و الأشغال العمومية
Commerce	7,5	3,3	التجارة
Hôtels et restaurants	7,2	-3,3	الفنادق و المطاعم
Transports, postes et télécommunications	1,5	-0,5	النقل، البريد والمواصلات
Activités financières et assurances	95,3	1,5	أنشطة مالية و تأمينية
Immobilier, location et services rendus aux entreprises	12,6	-1,4	العقار، الإيجار والخدمات المقدمة للمقاولات
Administration publique générale et sécurité sociale	0,5	5,4	الإدارات العامة و الضمان الإجتماعي
Education, santé et action sociale	-4,9	17,4	التعليم، الصحة و العمل الاجتماعي
Autres services non financiers	3,8	3,4	خدمات أخرى غير مالية
Total Valeur ajoutée au prix de base	6,4	7,4	مجموع القيمة المضافة بسعر الأساس
Impôts sur les produits nets de subventions	-137,2	-20,1	الضرائب الخالصة من الدعم على المنتوجات
Produit intérieur brut de la région	10,8	7,1	الناتج الداخلي الإجمالي للجهة

وضعية الودائع و القروض الممنوحة حسب الإقليم في دجنبر 2017 (بمليون درهم)
 Situation des dépôts et des crédits accordés selon la province
 en Décembre 2017 (en million de DH)



الناتج الداخلي الإجمالي الجهوي للفرد و مساهمة الجهات في الناتج الداخلي الإجمالي



CHAPITRE الفصل

PRIX الأسعار

17

مصادر المعلومات

يتم انتاج الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من خلال نتائج البحث الوطني حول مؤشر الأسعار عند الاستهلاك بمدينة العيون.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont fournies d'après les résultats de l'enquête nationale sur l'indice des prix à la consommation dans la ville de Laâyoune.

Liste des tableaux قائمة الجداول

**Tableau n°1 : Indice des prix à la
consommation dans la Ville de Laâyoune**

جدول رقم 1: الرقم الإستهلاكي للأثمان عند الإستهلاك
بمدينة العيون

Tableau 1 : Indice des prix à la consommation dans la Ville de Laâyoune

Base 100 : 2006
(478 articles)أساس 100 : 2006
(مادة 478)

المجموعات الفرعية	2017	2016	2015	المجموعات الفرعية
المواد الغذائية والمشروبات غير الكحولية	125,5	123,9	121,2	المواد الغذائية والمشروبات غير الكحولية
المواد الغذائية	125,5	124,0	121,2	المواد الغذائية
المشروبات غير الكحولية	126,4	124,0	121,9	المشروبات غير الكحولية
المشروبات الكحولية و التبغ	127,9	124,9	122,6	المشروبات الكحولية و التبغ
التبغ	127,9	124,9	122,6	التبغ
الملابس والأحذية	125,4	119,2	118,1	الملابس والأحذية
الملابس	127,1	121,2	120,0	الملابس
الأحذية	114,8	106,0	105,9	الأحذية
السكن والماء والكهرباء والغاز ومحروقات أخرى	114,3	113,5	112,6	السكن والماء والكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
الكراء الفعلي	107,6	107,6	107,5	الكراء الفعلي
صيانة وإصلاح المساكن	104,4	104,1	103,5	صيانة وإصلاح المساكن
التزويد بالماء وخدمات مختلفة متعلقة بالسكن	135,7	134,9	134,9	التزويد بالماء وخدمات مختلفة متعلقة بالسكن
الكهرباء والغاز ومحروقات أخرى	121,6	119,8	117,9	الكهرباء والغاز ومحروقات أخرى
الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل	108,7	110,1	109,8	الأثاث والأدوات المنزلية والصيانة العادية للمنزل
الأثاث ومواد التثبيت والزرابي وأفرشة أرضية أخرى	112,4	116,3	115,1	الأثاث ومواد التثبيت والزرابي وأفرشة أرضية أخرى
مواد منزلية من النسيج	106,6	107,3	108,0	مواد منزلية من النسيج
الأجهزة المنزلية	89,7	90,9	92,0	الأجهزة المنزلية
مواد زجاجية، أواني وأدوات منزلية	109,6	104,1	104,1	مواد زجاجية، أواني وأدوات منزلية
الأدوات والمعدات الأخرى للمنزل والحديقة	111,1	106,0	106,7	الأدوات والمعدات الأخرى للمنزل والحديقة
مواد وخدمات متعلقة بالصيانة المنزلية	112,6	113,5	113,2	مواد وخدمات متعلقة بالصيانة المنزلية
الصحة	98,7	98,6	98,1	الصحة
مواد وأجهزة ومعدات طبية	95,0	95,0	95,1	مواد وأجهزة ومعدات طبية
الخدمات الإسعافية	104,6	104,3	102,8	الخدمات الإسعافية
الخدمات الإستشفائية	98,3	98,3	98,3	الخدمات الإستشفائية
النقل	119,9	113,2	114,4	النقل
شراء العربات	111,2	107,6	107,6	شراء العربات
نفقات استعمال العربات	127,5	109,6	114,1	نفقات استعمال العربات
خدمات النقل	135,9	136,0	136,0	خدمات النقل
المواصلات	56,8	57,9	57,9	المواصلات
خدمات بريدية	127,1	127,1	126,6	خدمات بريدية
معدات الهاتف والفاكس	85,2	93,6	93,6	معدات الهاتف والفاكس
خدمات الهاتف والفاكس	52,5	52,5	52,5	خدمات الهاتف والفاكس

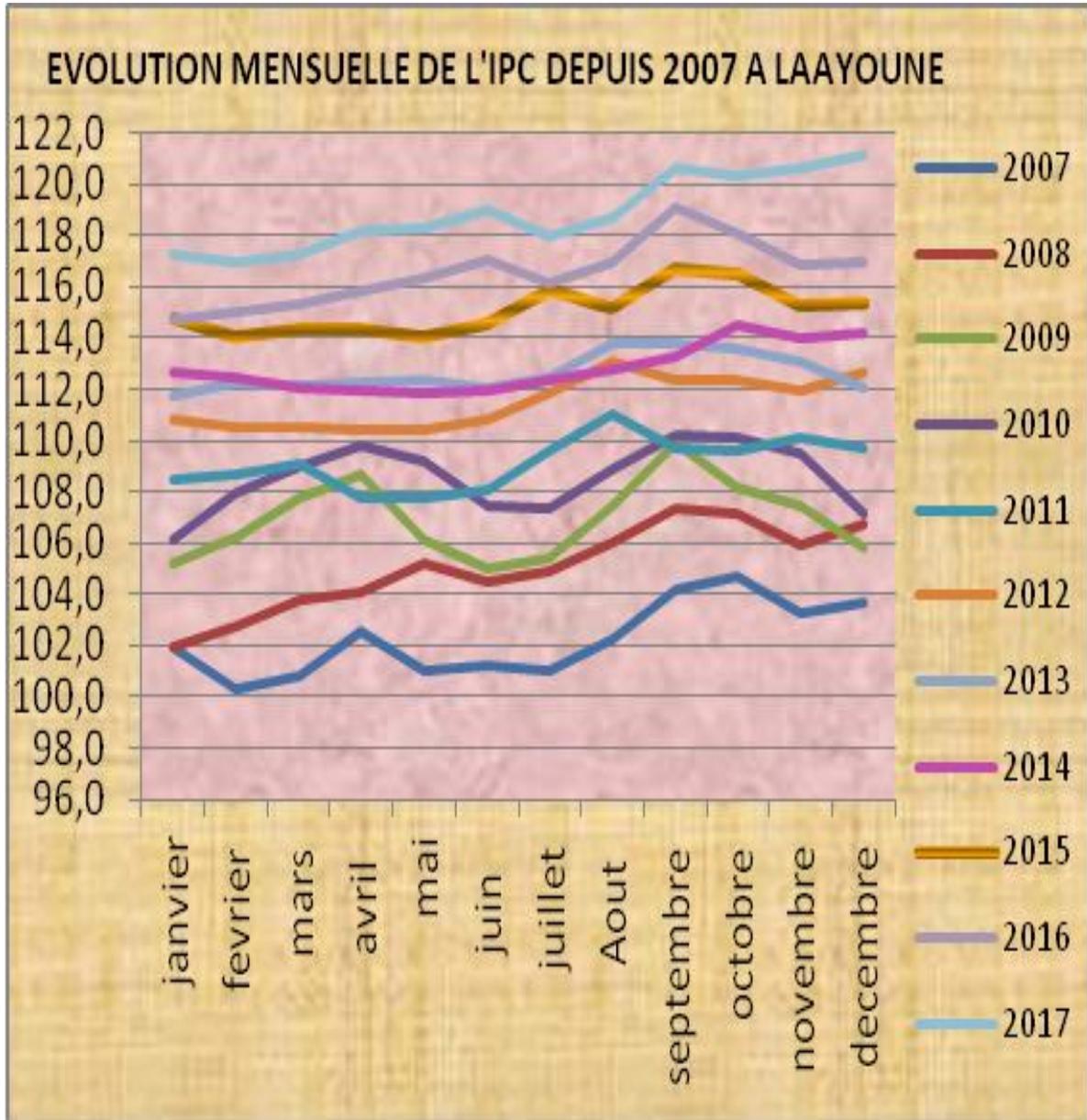
Loisirs et culture	88,3	88,8	88,4	الترفيه والثقافة
Matériel audiovisuel, photographique et de traitement de l'information	71,0	72,5	73,9	المعدات السمعية البصرية والفتوغرافية ومعدات معالجة المعلومات
Autres articles et matériel de loisirs, de jardinage et animaux de compagnie	107,8	101,8	102,6	مواد ومعدات أخرى للترفيه والبستنة والحيوانات الأليفة
Services récréatifs et culturels	96,6	97,7	93,6	خدمات الترفيه والثقافة
Journaux, livres et articles de papeterie	114,4	113,6	113,6	الصحف والكتب والمواد الورقية
Forfaits touristiques	100,0	100,0	100,0	الواجبات السياحية الجزافية
Enseignement	139,1	135,1	133,3	التعليم
Enseignement préélémentaire et primaire	165,9	159,0	158,0	التعليم ما قبل الابتدائي والابتدائي
Enseignement secondaire	136,3	133,3	120,9	التعليم الثانوي
Enseignement postsecondaire non supérieur	100,0	100,0	100,0	التعليم ما بعد المرحلة الثانوية غير العالي
Enseignement supérieur	100,0	100,0	100,0	التعليم العالي
Enseignement non défini par niveau	100,0	100,0	100,0	التعليم غير المحدد بالمستوى
Restaurants et hôtels	146,2	136,9	135,0	مطاعم وفنادق
Services de restauration	147,1	137,8	136,0	خدمات المطاعم
Services d'hébergement	115,3	104,6	102,8	خدمات الإيواء
Biens et services divers	131,2	125,1	124,5	مواد وخدمات أخرى
Soins corporels	135,3	128,2	128,0	العناية بالجسد
Effets personnels non classés ailleurs	199,5	180,9	173,6	أدوات شخصية غير مصنفة في مكان آخر
Assurance	100,4	100,4	100,3	التأمين
Autres services	100,0	100,0	100,0	خدمات أخرى
Indice général	118,9	116,5	115,1	الرقم الاستدلالي العام
Variation (en %)	2,0	1,2	2,0	نسبة التغير (%)

Source: Direction de la statistique

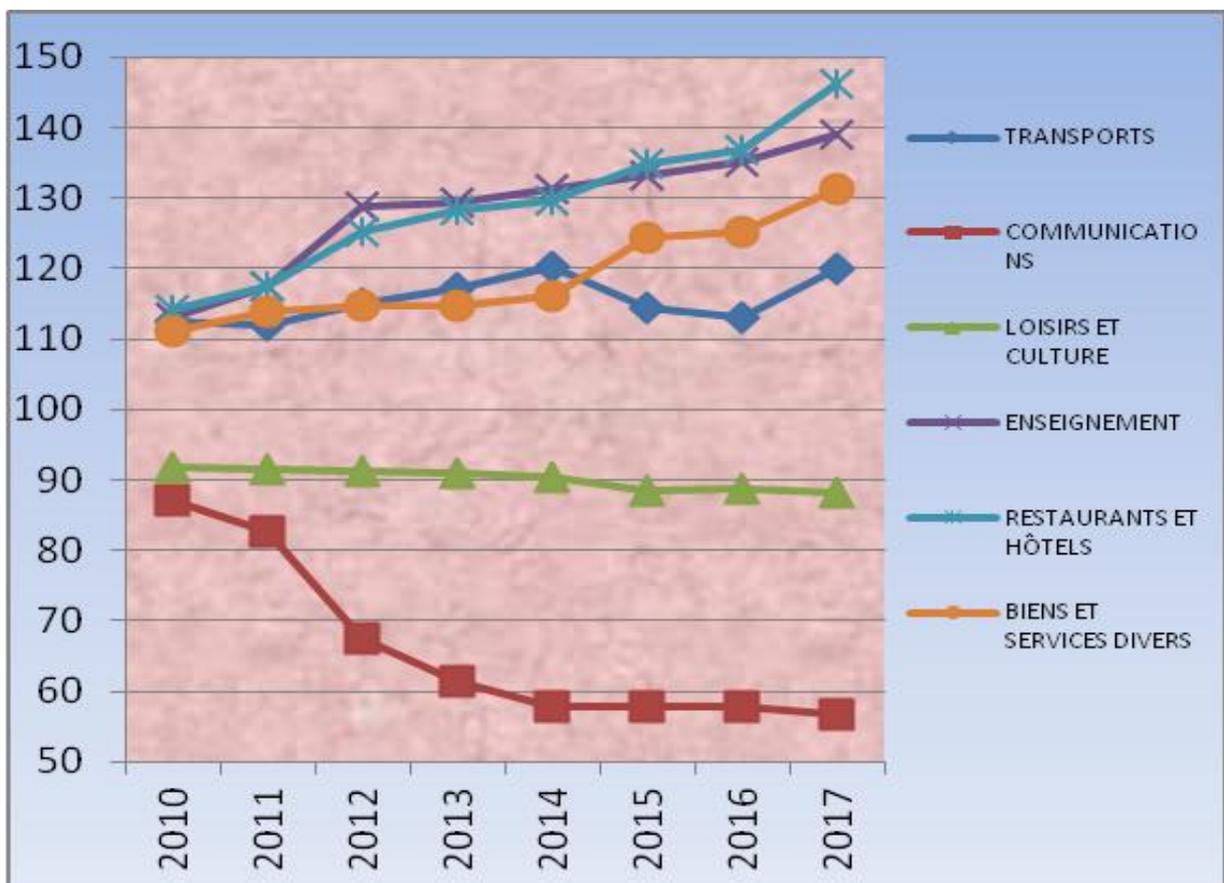
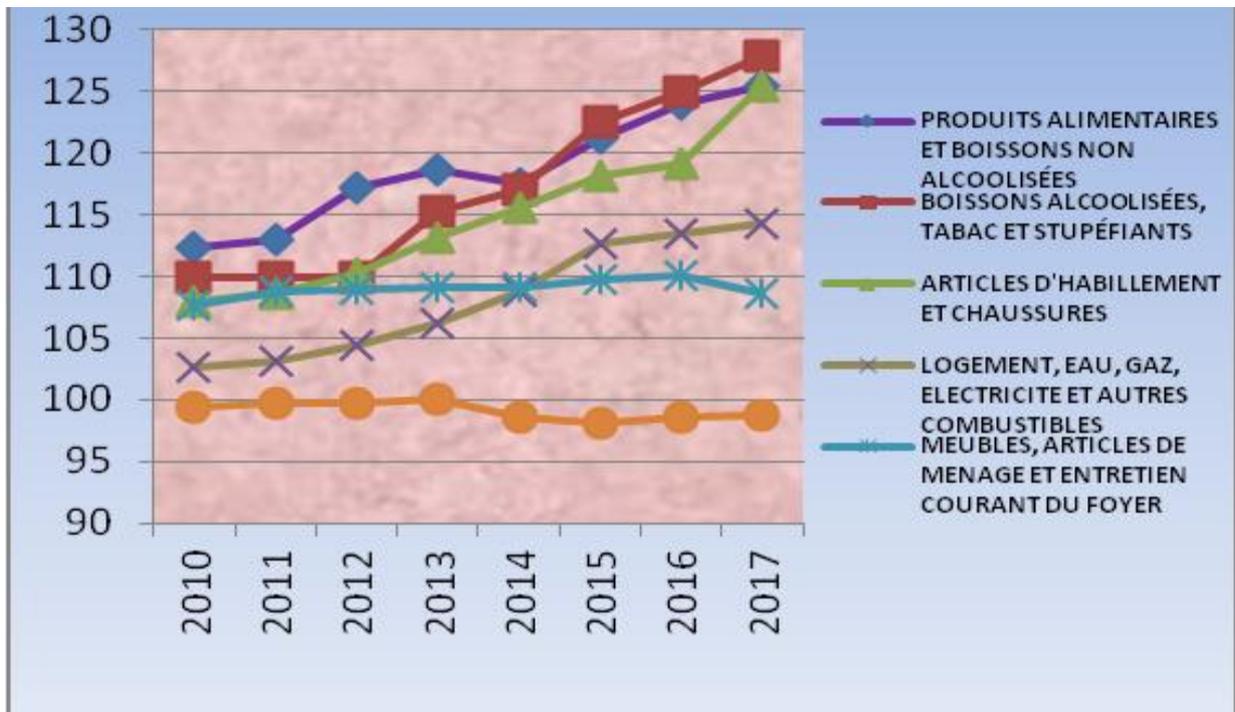
المصدر: مديرية الإحصاء

التطور الشهري للرقم الإستهلاكي للأثمان عند الاستهلاك بمدينة العيون منذ سنة 2007 أساس 100 : 2006

EVOLUTION MENSUELLE DE L'IPC VILLE DE LAAYOUNE DEPUIS 2007-BASE 100 : 2006



التطور حسب أقسام المواد للرقم الإستهلاكي للأثمان منذ سنة 2008 بمدينة العيون أساس 100 : 2006
 EVOLUTION PAR DIVISION DE L'IPC DEPUIS 2008 VILLE DE LAAYOUNE -BASE 100 :



CHAPITRE الفصل

ENVIRONNEMENT البيئة

18

مصادر المعلومات

يتم استيفاء الاحصائيات الخاصة بهذا الفصل من خلال النشرة الإحصائية للمغرب.

Source d'information

Les informations relatives à ce chapitre sont extraites de l'annuaire statistique du Maroc.

Liste des tableaux قائمة الجداول

Tableau n°1 : Lieu géographique de la station
météorologique de Laâyoune

جدول رقم1: الموقع الجغرافي لمحطة الأرصاد الجوية
بالعيون

Tableau n°2 : Pluviométrie annuelle enregistrée
dans la station météorologique de Laâyoune

جدول رقم2: مقاييس الأمطار السنوية المسجلة بمحطة
الأرصاد الجوية بالعيون

Tableau n°3 : Aires protégées dans la région

Tableau n°4 : Production des déchets ménagers
dans la région

جدول رقم3: المناطق المحمية بالجهة

جدول رقم4: إنتاج النفايات المنزلية بالجهة

Tableau n°5 : Quantité des déchets médicaux
dans la région

جدول رقم5: كمية النفايات الطبية بالجهة

Tableau 6 : Rejets d'eaux usées et flux de pollution
par bassin versant en 2013

الجدول 6 : إفراغات المياه المستعملة و تدفق الملوثات

Tableau 7 : Evolution du nombre des plages dans la
région

حسب الحوض المائي سنة 2013

الجدول 7 : تطور عدد الشواطئ بالجهة

الجدول 1 : الموقع الجغرافي لمحطة الأرصاد الجوية بالعيون

Tableau 1 : Lieu géographique de la station météorologique de Laâyoune

Longitude et latitude en degré C°
Altitude en mètre

خط الطول و خط العرض بالدرجات المنوية
الارتفاع بالمتر

Station	خط الطول Longitude	خط العرض Latitude	الارتفاع Altitude	المحطة
Laâyoune	-13°22	27°2	30	العيون

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 2 : مقاييس الأمطار السنوية المسجلة بمحطة الأرصاد الجوية بالعيون

Tableau 2 : Pluviométrie annuelle enregistrée dans la station météorologique de Laâyoune

En millimètres

بالملمتر

Station	2017-2016	2011-2012	2010-2011	2009-2010	2008-2009	المحطة
Laâyoune	40.8	9.8	86.9	26.6	51.5	العيون

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 3 : المناطق المحمية بالجهة

Tableau 3 : Aires protégées dans la région

Aire protégée	المساحة بالهكتار Superficie en Ha	سنة الإنشاء Année de création	الموقع Lieu	المنطقة المحمية
Parc national de Khénifis	185000	2006	الساحل الأطلسي الجنوبي – طرفاية- Côte atlantique sud – Tarfaya-	المنتزه الوطني لخنيفيس

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

إنتاج النفايات المنزلية بالجهة

الجدول 4 :

Tableau 4 : Production des déchets ménagers dans la région

Production	2016	2015	2014	الإنتاج
Tonne / Année	97755	97755	95250	طن/السنة

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 5 : كمية النفايات الطبية بالجهة

Tableau 5 : Quantité des déchets médicaux dans la région

Région	En tonne			الجهة بالطن
	2016	2015	2014	
Laâyoune- Sakia el Hamra	68	68	68	العيون -الساقية الحمراء

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 6 : إفراغات المياه المستعملة و تدفق الملوثات حسب الحوض المائي سنة 2013

Tableau 6 : Rejets d'eaux usées et flux de pollution par bassin versant en 2013

Bassin versant	التلوث بالطن Pollution en tonne		الإفراغات السائلة بالف متر مكعب Rejets liquides en 10 m ³	الحوض المائي
	الحاجيات البيولوجية من الأوكسجين Demande Biologique en Oxygène	الحاجيات الكيماوية من الأوكسجين Demande Chimique en Oxygène		
Sakia el Hamra	1584	3071	14	الساقية الحمراء

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

الجدول 7 : تطور عدد الشواطئ بالجهة

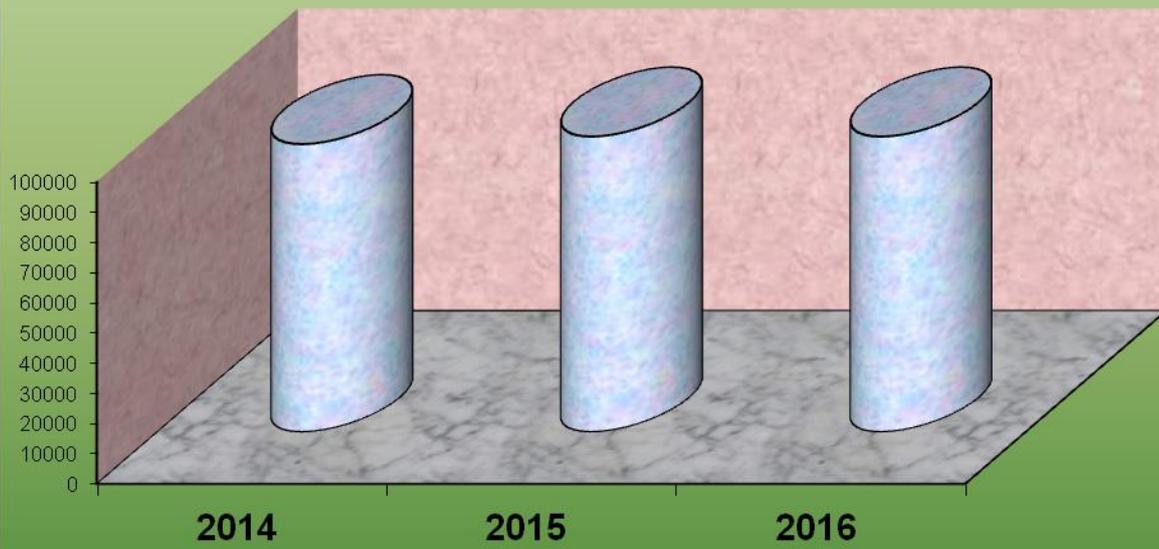
Tableau 7 : Evolution du nombre des plages dans la région

Région	2016	2015	2014	2013	2012	الجهة
Laâyoune- Sakia el Hamra	5	5	5	5	5	العيون -الساقية الحمراء

Source : Annuaire statistique du Maroc 2017

المصدر : النشرة الإحصائية السنوية للمغرب 2017

(الطن/ السنة) إنتاج النفايات المنزلية بالجهة
Production des déchets ménagers dans la région (en Tonne/an)



□ Production des déchets ménagers إنتاج النفايات المنزلية